



C

S

K

77

|

78

SCHOOL SONG

Rev. Bro. EUGENE, 1976

LI CHAU-YUAN, 1976

Maestoso

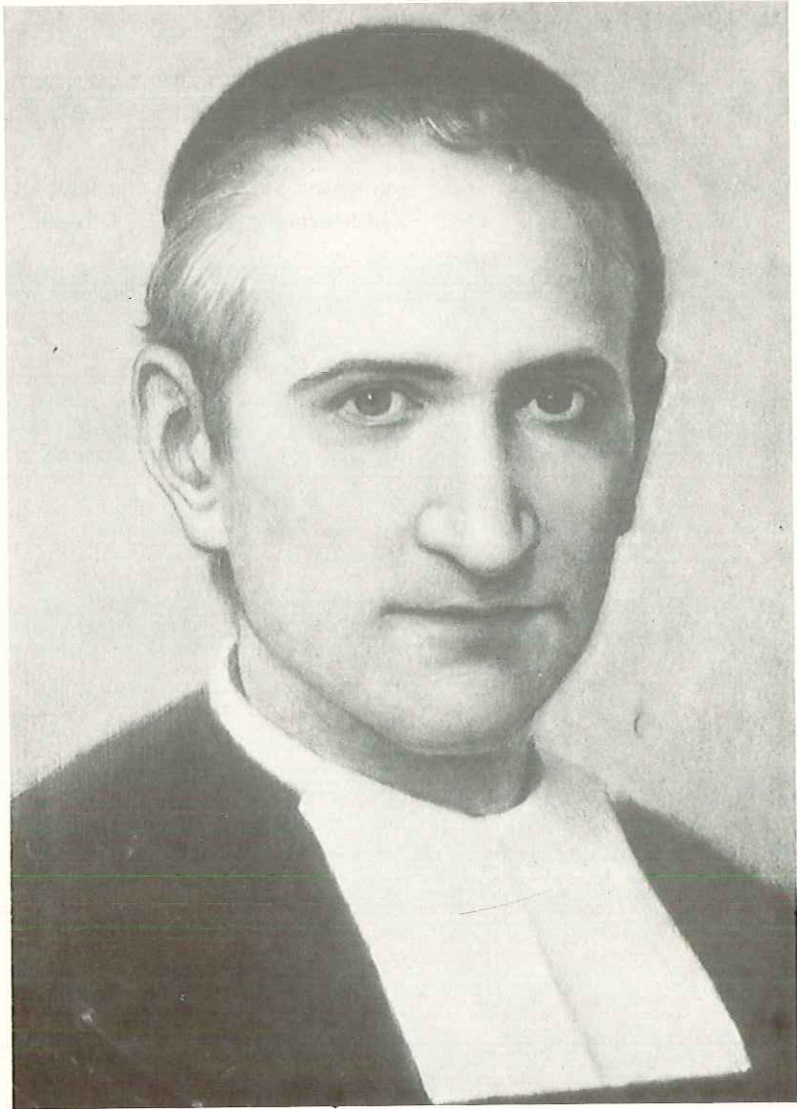
Here we stand to- geth - er: Boys of Chan Sui Ki. Hail, to thee, our
lie be-fore us One in heart and mind; Teach us to be

Al - ma Ma - ter, Strong in u - nit - y. In the years that
brave and fear-less, Ev - er true and kind. Lead us in our

games and stud-ies So that in the halls of fame, Now and in the life be - fore us,

We shall ring thy name. So let's stay to- geth - er One in har- mon - y,

One in fell - ow - ship for ev - er Boys of Chan Sui Ki.



BRO. MIGUEL



BRO. MUTIEN

30TH OCTOBER THE BEATIFICATION OF BROTHERS MUTIEN AND MIGUEL

“Lives of great men still remind us.
We can make our life sublime.”

On the 30th October, 1977, a memorable ceremony was held in St. Peter's Square. Two educators Brother Miguel and Brother Mutien Marie were beatified for devoting all their energies to the guidance and education of young people. Both of them faced the challenges of life undaunted. With obedience, humility, devotion and sacrifice as the guiding principles of their lives, they succeeded in bringing mankind closer to love, peace and true happiness.

Francisco Febres Cordero was born in Cuenca, Ecuador, on 7th November, 1854 with deformed feet. His life has been an example of fighting against odds, persisting in his will in spite of all opposition. He was the first pupil of the La Salle Brothers when they opened a school at Cuenca. Being intellectual and desirous of learning, he was always at the head of his class. When his parents objected to his wish to join the congregation and become a Brother, he obeyed but suffered a lot as his heart was set on this goal.

Finally, Francisco Febres Cordero entered the novitiate under the name of Brother Miguel. He worked in the school at Quito for more than 40 years. He had composed text books. He was an esteemed poet, unanimously elected member of the Academy of Ecuador, and the Royal Spanish Academy.

‘How happy a person will be if, like me now on the brink of the grave, he can say that he has had a great devotion to our Lady.’ He understood well what Alexander Pope meant when the poet said, ‘Honour and shame from no condition rise.
Act well your part, there all the honour lies.’

Louis Joseph Wiaux was born at Mellet near Gosselies, Belgium on 20th March, 1841. He grew up with a strong sense of determination. Intuitively he knew that he was destined to join the Congregation of St. John Baptist de La Salle. He could not turn a deaf ear to the call of duty. It was loud and clear. When he was 15, he was admitted into the Novitiate at Namur. Then, he was accepted as a member of the religious order under the name of Brother Mutien Marie. It was not all smooth sailing for him; God wanted him to weather storms. After he was given the 7th class in the boarding school of Malone, the Community Council did not grant his request to make his temporary vows. He was considered unsuitable to be a

Brother of the Christian Schools. He was confined to inferior tasks but he neither flinched nor grumbled nor protested. He was a great man. He had no false idea of the dignity of labour. Brother Mutien was made to learn to play musical instruments. For more than fifty-six years he kept on practising. To him good deeds was everything, fame was nothing.

However harsh it was for him, he never turned his back on the call of duty. He followed the orders of his superior humbly, ignoring his had health. He obeyed orders so well that young Brothers of the Malone community who came to find a fault in him remained to praise. At 4:30 in the morning, he was found kneeling and praying at the altar.

Only an order from his superior could makes him give up his daily work. However, his health failed him. On 30th January, 1917 he surrendered his soul to God. He declared in all humility.

He devoted himself enthusiastically to Catechetics and his favourite task was to prepare children for first communion. He fulfilled this apostolate from 1880 to 1907 during which time he made close contact with young boys which left a characteristic mark of simplicity on his mind.

Then as a result of religious persecution Superiors called on him to leave his native land and go to Belgium to prepare European Brothers who were not allowed to carry on their work in their own countries to teach in South America. Hence they had to learn Spanish. Soon the ravages of the cold, damp climate began taking toll of his health and he was transferred to Spain where he got caught in a revolution.

Brother Miguel brought with him the sacred host from the chapel of Premia to save it from profanation. After the revolution, he returned to Premia de Mar with deteriorated health.

The malady from which he had suffered in Paris and in Belgium, the fatigues suffered in Spain and the accelerated rhythm of his work, began to take their toll. As a result, a cold he had caught degenerated into double pneumonia and he died.

Yu Hon Kit
Chief Editor

CONTENTS

	Page
VISITOR	8
PRINCIPAL'S MESSAGE	9
EDITORIAL BOARD	10
FORWARD	11
SCHOOL DIARY	12
MESSAGE FROM HEAD PREFECT	16
STAFF	17
EXAMINATION RESULTS	29
CLASS PARADE	42
SPORTS	59
SCHOOL ACTIVITIES	67
<i>Prefectorial Board</i>	68
<i>Art Society</i>	69
<i>Catholic Society</i>	70
<i>Chan Sui Ki Old Boy Association</i>	71
<i>Duke of Edinburgh's Award</i>	73

	Page
<i>Junior Choir</i>	74
<i>Astronomy Club</i>	74
<i>Senior Choir</i>	75
<i>Canoe Club</i>	76
<i>Photograph Club</i>	77
<i>Economic and Public Affair Society</i>	80
<i>Legion Of Mary</i>	81
<i>English Language Society</i>	82
<i>Social Service Group</i>	84
<i>Science Society</i>	86
PARENTS TEACHERS ASSOCIATION	91
SCHOOL SOCIAL WORK	94
INTERVIEW WITH MR. B. K. LEE	96
ORIENTATION DAY	98
PRIZE GIVING DAY	99
C. S. K. JOINS UNIQUE WORLD WIDE "CLUB"	103
ADVERTISEMENT	107
CHINESE SECTION	118

VISITOR,
Christian Brothers' Schools,
Malaysia, S'pore, Hong Kong.
Tel: 52003

LA SALLE PROVINCIALATE,
Jalan Chantek,
Petaling Jaya.
Malaysia.

27th March, 1978.

MESSAGE

First of all, let me thank your Brother Director and the Editors for their kind invitation to contribute a short message once again to your school magazine.

I understand that the forthcoming issue is to be dedicated to our two new Beati, Brother Miguel and Mutien-Marie, whose joint beatification in October last year brought such joy and exultation to the whole Lasallian world. It provided the occasion once again to emphasise the beauty and importance of the mission and vocation of the dedicated Christian Teacher and his role in the education of the young today. On this theme, His Holiness never spoke with greater warmth and insistence. Your magazine will no doubt give suitable prominence to his words and reproduce the more significant extracts from his speeches uttered on this auspicious occasion.

Brother Miguel and Brother Mutien-Marie represent two different types of human qualities and achievement: the one a brilliant scholar and effective teacher, the other an educator of singularly modest talents. Both were, however, animated by the same supernatural spirit, by the same Lasallian ideals, and used their differing gifts endowed by God with selfless dedication to a heroic degree. Let us study the example of their lives, so eloquent and so instructive, and let us try to model our own after their glorious example.



Bro. Michael Jacques
Visitor



Principal's Message

November 1977 saw a most unusual event in St. Peter's Basilica, Rome, when two Brothers, Bro. Miguel and Bro. Mutien Marie, were declared "Blessed" by His Holiness Pope Paul VI. This is a great honour indeed to all the Brothers throughout the world and to the students and teachers in our schools so I would like to dedicate this issue of the school magazine to Brothers Miguel and Mutien.

By lives of unremitting dedication to teaching these two men have become saints and are held up to us as models to emulate. In any work we get out of it what we put into it and the teacher is daily influencing hundreds of students for better or for worse, not only by how and what he/she teaches, but by what he/she is, by what he/she loves.

It is comforting to think that CSK boys have developed an affection for and loyalty to the school but the school in this context is not the building, that concrete mass, it is the people in it. The teachers who really give of their best and the students who do likewise in studies, games and various extra-curricular activities – these are the ones who elicit respect and affection. Congratulations to those whose efforts have contributed to fostering that spirit and let us all try to follow in the footsteps of our two Beati, Brother Miguel and Brother Mutien Marie.

EDITORIAL BOARD



ENGLISH SECTION

Supervisor: *Rev. Bro. Eugene*
Advisors: *Mr. A. Chan*
Mr. D. Chan
Miss Y. Fong
Mr. W.A. Garnett
Mrs. Tehmi
Mr. S.Y. Tsang
Advertisement Manager:
Mr. C. K. Lau

Chief Editor: *Yu Hon Kit* 6A
Editors: *Kwong Siu Tung* 6A
Leung Man Wai 6A
Tang Yin Hoi 6A
Lui Kit Cheung 6B
Lam Bo Sang 5B
Chow Wing Yin 4C
Reporters: *Leung Man Wai* 6A
Chow Oi Wan 6B

Forward

After a few months of hard work and preparation, the school magazine is about to be published. This year, we have some alteration in the style to reduce rigidity.

Being new editors, green at our task, we started our work with insufficient material. Moreover, in the course of preparation, we did encounter a lot of difficulties in the collection of articles. The student response was only luke-warm. However, our enthusiasm and co-operation helped us on.

Besides bridging the gap between the school authority and the students, the magazine helps students to review the past year with pride and happiness; as they turn pages, sweet memories of the sports champions, the prize winners and various functions flash back upon the inward eye.

We wish to take the opportunity to thank the advisors and photographic club for giving us advice and constructive suggestions as occasion arose.

Last but not the least, we wish to thank all fellow students for their support. Owing to our limited knowledge in this particular field, we do welcome any advice and criticism for further improvement of the magazine.

“Bear in mind, this is YOUR OWN school magazine.”

Yu Hon Kit
Chief Editor

School Diary

- SEPTEMBER**
1. School re-opens 31 classes (two floating) 1272 students 44 teaching staff.
 3. Rev. Bro. Gilbert Perrier, Principal of St. Joseph's Primary School, dies of heart attack. 12 C.S.K. Scouts joins guard of honour for funeral.
 8. Tang Yiu Hoi, Tommy elected Head Prefect.
 12. Visit from Red Cross Blood Collection Unit – 63 donors.
 13. All Form 3 students attend philharmonic orchestra rehearsal at the City Hall – 229 students, 7 teachers.
 15. Mass for Catholic students in Chapel.
 16. Swimming Gala heats at the new pool in Tai Wan.
 20. Visit from Mr. Tse, Regional Subsidized Schools Section Head.
 21. Toilets repairs inspected and had to be redone in sections.
 22. Office burgled.
Fr. Conte becomes adviser to the Legion of Mary Group.
 29. Miss So Ling-foon, School Social Worker, begins her work with first visit to the School.
 30. Swimming Gala finals.

- OCTOBER**
3. Holiday – day after Swimming Gala.
 4. Visit by Maths. inspectors about proposed new syllabus for Forms 4 & 5.
 5. Meeting of exective committee for this school net area.
 7. Talk by police recruiting officer to Forms 4 & 5.
 8. Meeting of Heads of Secondary Schools Association.
 10. Miss So Ling-foon is introduced to all classes to explain her functions as social worker.
 11. English inspector visits to inspect English.
Mr. John So distributes expedition record books to new D.E.A. members.
 15. Photographic Club outing to Cheung Chau under supervision of Mr. Tsang.
 16. Parents-teachers meeting Forms 1 & 2 only, very good attendance.
 19. Friendly football game between Staff & F.4E.
 20. Inter-School Swimming heats.
 22. 14 students help flag day for mentally handicapped.
 24. Installation of alarm system.

25. Music inspector visits the school.
26. Courtesy inspection by Senior Superintendent Trotman of Kowloon City police stations – Hawkers sent running.
27. Finals of inter-school swimming, C.S.K. back to Division II.
Crime prevention talks to Forms 1, 2 & 3 in the hall.
30. Caritas Bazaar – two stalls earn over \$1,500.

- NOVEMBER**
4. Brother Miguel and Brother Mutien Marie beatified in St. Peter Basilica by Pope Paul VI.
Mass in the hall for the whole school followed by A-Grade basketball finals and prize giving – half-day holiday.
 7. Visit from Mr. Lee of the P.E. inspectorate.
 10. Chinese History inspector arrives unannounced.
Form 5C visits metal treatment exhibition at the Hung Hom Railway Terminal.
 14. Two trainee teachers begin teaching practice.
 17. C-grade inter-class Cross-Country.
 18. Educational excursion day.
 21. Inter-class Chinese debate.
 22. B-grade inter-class Cross-Country.
 25. Academic Prize giving.
Rev. Bro. Henry Pang, F.S.C., guest of honour.
 28. C-grade inter-class football competition begins.

- DECEMBER**
2. Mid-year test for Form 5 begins.
 - 5-9. First test for Forms 1-7.
 14. Staff versus students Basketball game, lost by staff by two points.
 16. Inter-school Cross-Country, Kowloon section, at P.T.U. C-grade 2nd, B-grade 2nd, A-grade 4th.
 20. 6 old boys now in Hong Kong University speak to Forms 6 & 7.
 22. Soft drinks in class followed by Christmas Concert.
 25. Christmas and 4 students baptised at Holy Spirit Chapel.
 28. Annual Christmas Ball.
Scouts and Red Cross Group go camping at Saikung and Lantau Island respectively.

MARCH

1. Final test for Form 7.
- 2-4. Senior Choir takes part in the Schools Music Festival (Chinese)
Wins 3rd position on 2 March, 1978.
2. Friendly basketball game between C.S.K. prefects and those of Wah Ying.
6. Start of written test for Forms 1-4.
9. Joint-school quiz in the Hall.
10. Inter-school debate in the Hall.
14. Junior Choir takes part in the Schools Music Festival.
18. 16 Students help in Pok Oi Hospital flag day.
21. All marks & scripts handed in to the office.
26. Folk concert in the hall.

APRIL

3. Report Cards (F.1-4) handed in to the principal. Form 5 final school examination begins.
16. Parents-teachers meeting Forms 1-6
24. Form 5 report cards handed in to the principal.

MAY

1. Form 5 dismissed for private study.
15. Feast of St. John Baptist de La Salle.

JUNE

19-28. Final Examination.

JULY

- 10-13. Promotion discussion F. 1-4.
14. Distribution of Reports – school dismissed.
17. Form 6 reports submitted to the principal.
Summer recreation programme at Dai Long and other activities.

JANUARY

4. School re-opens after holiday.
Report cards and test results distributed.
6. Careers talk on apprentice training for Forms 3-6.
- ✓11. Bomb hoax telephone call. School evacuated very efficiently.
- ✓12. Repeat hoax phone – police search, but school not disrupted.
15. Parents-teachers meeting F. 1-7 a success.
17. 999 call traced to a Kowloon City restaurant. Stopped there.
18. E.P.A. project “Clean Your Country Side”, student participants and teacher feted at McDonalds, \$150 prize.
20. Friendly Basketball game between staff and F.7.
Speech Contest.
21. D.E.A. seminar in the hall and lecture room.
14 boys help Maryknoll Hospital flag day.
22. Fund raising cinema show at the Empress.
24. Burglar alarm tested.
25. Annual Athletics heats at Kowloon Tsai.
27. Penmanship Contest.
Careers talk on choosing a career.

FEBRUARY

1. Athletics finals at Mongkok Stadium – miserable, wet morning but show goes on.
Inter-school overall finals at P.T.U.. This is the fourth year in succession that it clashes with our sport meet.
C-grade Colony champions in cross-country.
3. Inter-class debate finals.
Distribution of athletics prizes by Rev. Bro. Thomas Lavin.
Chinese New Year holiday.
4. Old Boys Association Annual ball in the Hall.
10. Mr. Kwok Wai-leung, Cosma takes up duties as clerk.
14. Inter-Collegiate Athletics in Government Stadium.
C.S.K. champions in A & B grades and runners-up in C.
18. Singing Contest organised by the Y.C.S.
19. Red Cross lectures in the Hall.
- 21-22. Inter-class Science quiz.
26. Red Cross gives another lecture for members.
28. Second test for Forms 1-4 begins.
Badminton & C grade football prize giving.

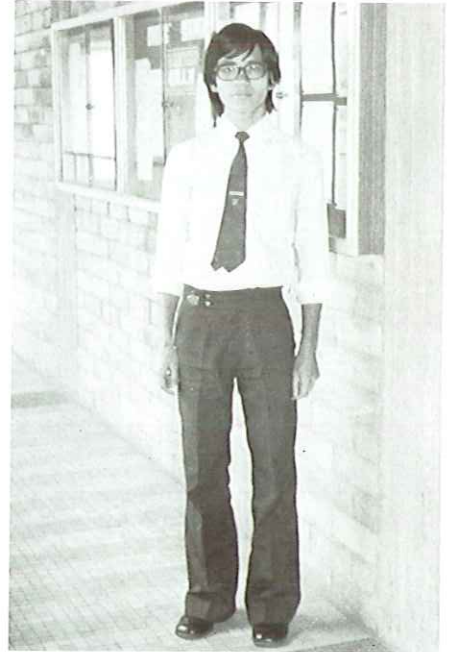
Message From Head Prefect

Life is challenging. It is the pitch of manoeuvre. It brings us success and failure, happiness and sorrow which in turn enrich it.

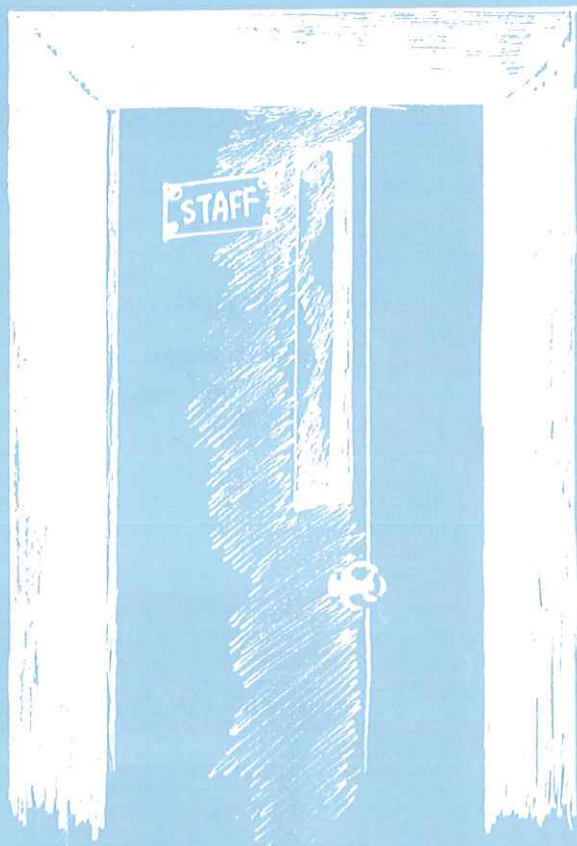
Such also is school life. However, it is neither the pile of homework nor examinations, but the participation in extracurricular activities that adds lustre to it. In the classroom, we acquire knowledge, but it is through active participation in various activities that our leadership develops. So when you have finished your homework, try to think of joining some of the clubs and societies organised by your classmates and be more active in the field you like most. Your life will then be fuller and richer. And surely I prefer average enthusiastic students to passive docile ones.

Now, two-thirds of the school year has passed. Comments have been received from the school authority, members of the staff and students; some are unfavourable, however harsh they may be, we deserve them. In fact, schooling is a process of training and experimenting. We are not on a battlefield fighting for merits or glory. Viewed in this light, it is clearly not success or failure that matters but the effort put into and the experience gained from it. So, do your very best for our school in all areas – studies, sports, cultural activities and in shouldering personal and social responsibilities.

Lastly, I thank Rev. Bro. Eugene, Mr. M. Leung, members of staff, office staff, clubs and societies for their invaluable advice and help, without which our duties and functions could hardly be carried out smoothly.



Tang Yin Hoi





Brother Columba
Vice-principal
(On study leave)



Mr. M. Leung
Acting vice-principal
Panel chairman:
Physics
Subjects taught:
Physics & Chemistry.



Mr. P. AU
Subjects taught:
Eng. Language, Science
& Ethics.



Mr. A. Chan
Acting Panel chairman:
Eng. Language
Teacher in charge of table
tennis
Subjects taught:
Eng. Language, Chi.
Language & Ethics.



Mr. D. Chan
Subjects taught:
Eng. Language &
Mathematics.



Mr. K.S. Chan
Subjects taught:
Chi. History & Chi.
Language.



Mr. J. Chan
Scout Administrator
Subjects taught:
Eng. Language,
Mathematics & Ethics.



Mr. O.K. Chan
Subjects taught:
Mathematics & Physics.



Mr. A. Fok
Subjects taught:
Mathematics, Eng.
Language & Ethics.



Miss Y.L. Chan
Subjects taught:
E.P.A., Art & Ethics.



Miss Y. Fong

Subjects taught:
Eng. Language &
History.



Mr. W.A. Garnett

Subjects taught:
Eng. Language &
E.P.A.



Mrs. K.F. Hui

Panel chairman:
Chemistry
Subject taught:
Chemistry.

Mr. P.C. Hong

Assistant Scout Leader
(On study leave)

Panel chairman:
Chinese Language

Subjects taught:
Chi. Language & Chi.
Literature.



Mr. J. Huang

Teacher in charge of
Badminton

Subjects taught:
Chi. Language, Chi.
Literature & Ethics.



Mr. C.K. Lam
A grade Football coach,
Careers Master
Subject taught:
Chemistry.



Mr. T. Lai
C grade Basketball coach
Subjects taught:
Mathematics & Eng.
Language.



Mr. C.K. Lau
Panel chairman:
Geography
Athletics coach (track)
Subjects taught:
Geography & E.P.A.



Mr. S. Lau
Panel chairman:
Chi. History
A & B grade Basketball coach
Subjects taught:
Chi. History, Chi.
Language & P.E.



Mr. B.K. Lee
Panel chairman:
Mathematics
Subjects taught:
Mathematics & Add.
Mathematics.



Mr. P.O. Lee

Subjects taught:

Integrated Science &
Biology.



Mr. P.Y. Lee

Panel chairman:

History

Subjects taught:

History &

Eng. Language.

Resigned: 16-5-78.



Mr. S.Y. Lee

Panel chairman:

Biology

Subjects taught:

Biology & Chemistry.



Mr. B. Leung

Teacher in charge of
D.E.A. Scheme

Subjects taught:

Eng. Language,

Mathematics &

Integrated science.



Mrs. Y.W. Lee

Panel chairman:

Art

Subjects taught:

Eng. Language,

Chi. Language,

E.P.A. & Art.



Dr. C.Y. Li
Panel chairman:
Music
Senior School Choir
conductor
Subjects taught:
Eng. Language,
Chi. Language & Music.



Mr. Y.T. Leung
Athletics coach (field)
Subjects taught:
Biology & Chemistry.

Mr. C.K. Lo

Scout Leader
Subjects taught:
Applied Mathematics,
Add. Mathematics,
Mathematics & Physics.



Mrs. S.M. Liu
Subjects taught:
Chi. History &
Chi. Language.



Mr. H.S. Liu
Subjects taught:
Chi. Language & Chi.
History.



Mr. W.C. Lui

Assistant to D.E.A.
scheme

Subjects taught:

Chi. Language,
Eng. Language & Ethics.



Mr. K.H. Ma

Teacher in charge of
swimming team

Subjects taught:

Chi. Language,
Eng. Language,
Chi. History,
History & Ethics.



Mr. K.S. Ravi

Group Scout Leader

Subjects taught:

Physics & Mathematics.



Mrs. C. Ng

Subjects taught:

Eng. Language,
History, E.P.A. &
Geography.



Mr. M. O'Brien

Sports Secretary

Subjects taught:

P.E. & Eng. Language.



Miss A. Shu

Junior Choir &
Senior Choir Mistress

Subjects taught:
Eng. Language,
Geography & History.



Mr. S.H. Sit

Teacher in charge of
Badminton

Subjects taught:
Chi. Language,
Chi. History & P.E.

Miss K.Y. Shum

Teacher in charge of
Junior Choir

Subjects taught:
Eng. Language,
Chi. Language,
Music & History.



Mrs. Tehmi

Subject taught:
Eng. Language.



Mr. K.K. Sze

Panel chairman:
E.P.A.

Subjects taught:
E.P.A. & Geography.



Miss E. Toong
Panel chairman:
General Science
Subjects taught:
Eng. Language &
Science.



Mr. S.Y. Tsang
Subjects taught:
Mathematics &
Add. Mathematics.



Mr. C. Tsui
Teacher in charge of
Softball
Subjects taught:
Geography, E.P.A. &
Ethics.



Mr. K.M. Yuen
Athletics coach (field)
B grade Football coach
Teacher in charge of
swimming team
Subjects taught:
Chi. History,
Chi. Language & P.E.



Mr. K.T. WU
Teacher in charge of
Red Cross
Subjects taught:
Applied Mathematics,
Pure Mathematics &
Mathematics.

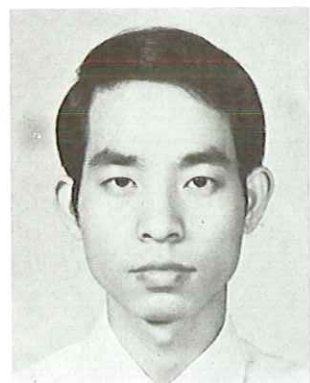


Miss I. Choy
Secretary



Miss M. Chan
Office Clerk

Mr. W.L. Kwok
Office Clerk
Resigned: 31-5-78.



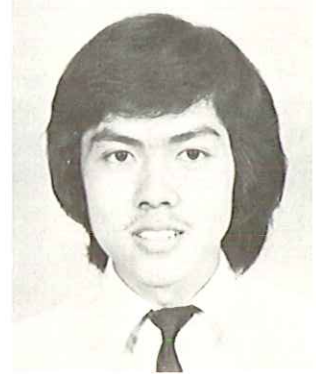
Mr. C.Y. Chan
Office Attendant:
Sept. 1977 - April 1978
Librarian: 1-6-78.



Mr. C.K. Chan
Office Attendant



Mr. Y.C. Leung
Laboratory Technician



Mr. S.C. Mung
Librarian
Resigned: 31-5-78.



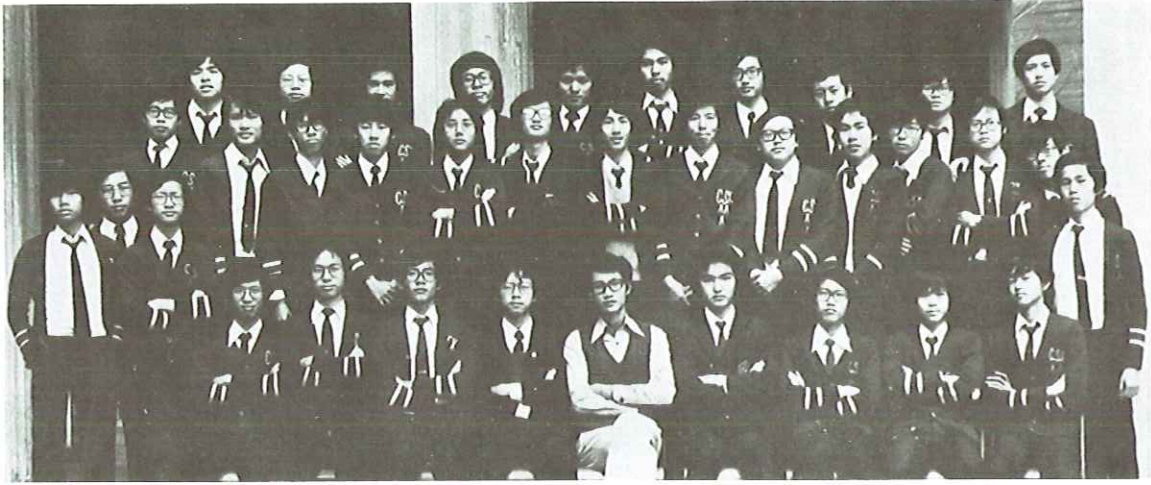
Mr. Y.H. Ng
Laboratory Technician



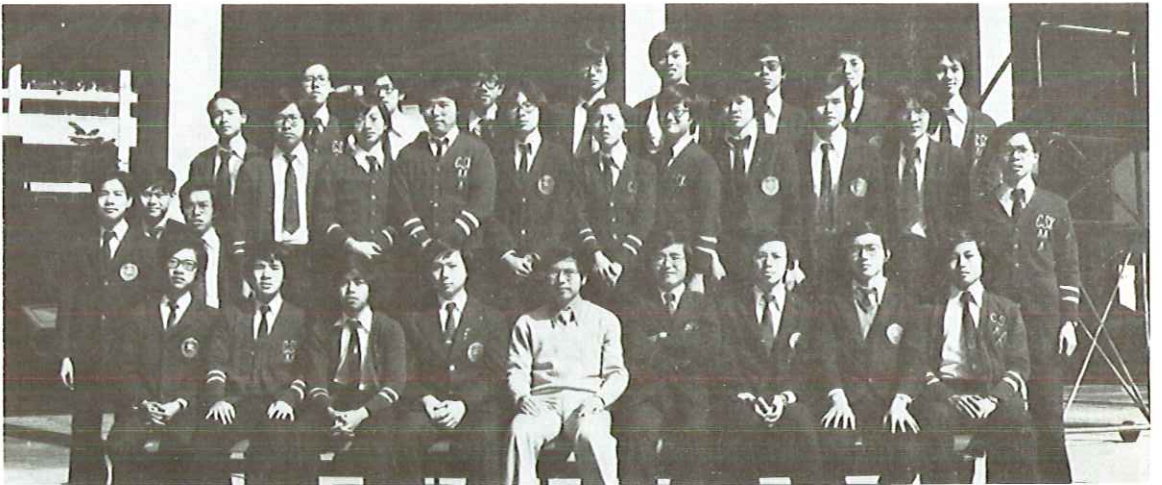
3rd Row: YUEN Yan-ying, CHI Wuh-cherny, CHEUNG Ping-tong, CHENG Kai-hung, TO Cho-hei, LO Charn-kui, LAU Kin-chuen, POON Ming-tak, CHAN Yun-ho,
 2nd Row: LI Siu-wing, HUI Pak-ming, NG Chi-ming, IP Kin-ting, CHOI Sheung-ming, YEUNG See-ming, DAI Kim-wing, LUI Yiu-kwong, FUNG Wing-sang, LEUNG Man-fai, CHENG Kwok-wing, IP Muk-pin, TO Cheung-cheong, NG Chiu-on, YIP Sung-tat, MOK Wai-kwong,
 1st Row: TAM Wai-kwong, TSE Wing-cheong, FU Ning-cheung, WU Chun-tong, MRS. HUI K.F. KWOK, WAN Siu-kai, YIU Hing-sang, TO Ki-wing, WONG Chi-kun.



3rd Row: TSOI Sheung-wan, WU Chun-wah, LI Kwok-ming, CHAN Hey-ting, LAM Kwok-wing, POON Wai-hung, CHAN Chi-king, LAU Kar-lok,
 2nd Row: CHAN Chi-fai, CHEUNG Wing-kin, LAU Chun-tong, NGO Chuek-huen, CHOK Tsou-chuen, CHU Wai-yan, KO Chuek-fung, HO Chi-cheung,
 1st Row: KWOK Yiu-wah, CHAN Kwok-kit, TONG Ying-fai, LEE Sai-wah, MR. C.K. LAM, LEUNG Wai-hung, TSE Siu-ngan, CHIU Yiu-kui, WONG Kin-sun.



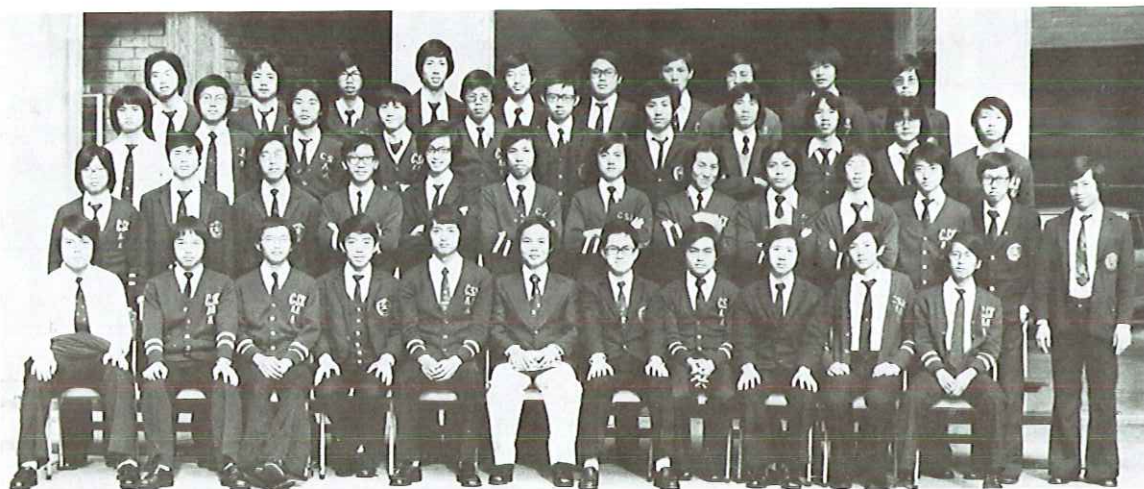
4th Row: YU Hon-kit, LEUNG Man-wai, LAI Pak-wah, CHENG Wai-keung, KAN Pak-cheung, CHEUG Yee-shun, PANG Wing-fai, CHEUNG Pui-key, LI Kam-wah, KWONG Siu-tung,
 3rd Row: WONG Siu-ming, KWAN Shiu-keung, CHAN Wai-shing, LAM Tak-fai, TSANG Tong Martin, LAM Shing-lai, CHAN Ka-wang, CHUI Yiu-cheong, LEE Wai-wah, LAM Kwok-kau, CHI Wuh-pwu, CHAN Chi-cheong, TSAH Karl,
 2nd Row: KWAN Man-lai, CHAN Wing-chuen, PUN Kwok-tung, IP Yuk-choi,
 1st Row: WONG Wai-man, LAI Chi-keung, TANG Yin-hoi, LEE Chi-wai, MR. K.T. WU, CHAN Ping-ho, TSE Kam-kwong, TSE Ki-wai, HO Yuk-yin.



3rd Row: LAU Chun-wai, SZE Shun-kong, LAI Shu-hung, LAI Kwok-keung, TUNG Sik-yuen, CHUNG Ying-ming, CHUEK Chi-chung, LUI Kit-cheung,
 2nd Row: MUI Sing-kit, YEUNG Yick-chung, WU Lin-chuen, LUK Sai-lung, HO Kai-kit, WONG Yiu-fai, CHEUNG Hon-wing, HO Chung-man, TSE Hon, CHUNG Wing-wah, CHU Wai-wing, LAM Tat-man, TANG Kwai-ming, MA Kit-wai,
 1st Row: MAN Chiu-hong, CHEUNG Ka-wa, MUI Wai-nin, CHOW Oi-wang, MR. S.Y. LEE, LEE Hing-kwong, CHUNG Wai-yin, YU Chung-on, LEE Sui-yin.



4th Row: TAM Chun-tung, CHEUNG Wing-kee, TAM Kwok-leung, TAM Sun-man, CHEUNG Ming-yung, HUI Wai-sing, NG Lap-hung, WONG Yee-tung,
 3rd Row: WU Yik-tin, TSANG Fan-chiu, IP Chun-tang, POON Kar-yiu, LAW Ping-lun, LEUNG Sai-kit, MAN Chi-yan, LAM Chi-wai, TSANG Shun-wing, WONG Kai-ho,
 2nd Row: WAN Siu-man, HONG Wai-keung, CHAN Wing-yuen, HUI Chi-keung, HO Wing-chung, YIP Chun-kee, MA Ka-fan, CHIA Chit-yin, CHIU Tak-shing, CHAN Ka-kan, CHIANG Ying-wai,
 1st Row: WONG Chi-kin, TARP Kwong-chiu, WONG Lai-shun, CHAN Chun-wah, CHIU Sin-ming, MR. S.Y. TSANG, TSANG Tak-wing, TSE Kwok-shing, TAM Wing-cheung, NG Sai-kit, CHAN Man-fai.



4th Row: CHEUNG Hong-keung, LEE Shu-chiu, WAN Chi-wai, YUEN Wai-kuen, KUNG Kam-yan, LI Chun-keung, HUI Wing-ming, NG Tze-yu, WONG Yan-kit, KO Kwok-fung,
 3rd Row: CHAN Pak-cheung, YUEN Hung-tak, TSOI Hai-wan, MOK Chun-kin, CHAN Chi-man, LEUNG Sui-ki, FUNG Chi-chung, LAM Sung-him, CHAN Kim-sing, WONG Wai-tak, NG Chik-chi,
 2nd Row: TO Wa-sing, POON Lap-keung, LAU Kam-chiu, CHUNG Wai-cheung, WONG Ka-lam, LEUNG Yuen-nam, LAM Bo-sang, HO Chin-hung, TSANG Wing-on, WONG Kwok-kin, TUNG Kim-kwong, WONG Mo-ying, CHENG Shing-wai,
 1st Row: CHENG Wai-kee, James LAM, MIAO Ching-wang, CHI Wuh-jian, LUI Sai-cheung, MR. LUI, KUO Man-kwong, WAN Tak-choi, LUI Chi-wah, NGAI Lai-in, KWOK Chong-wah.



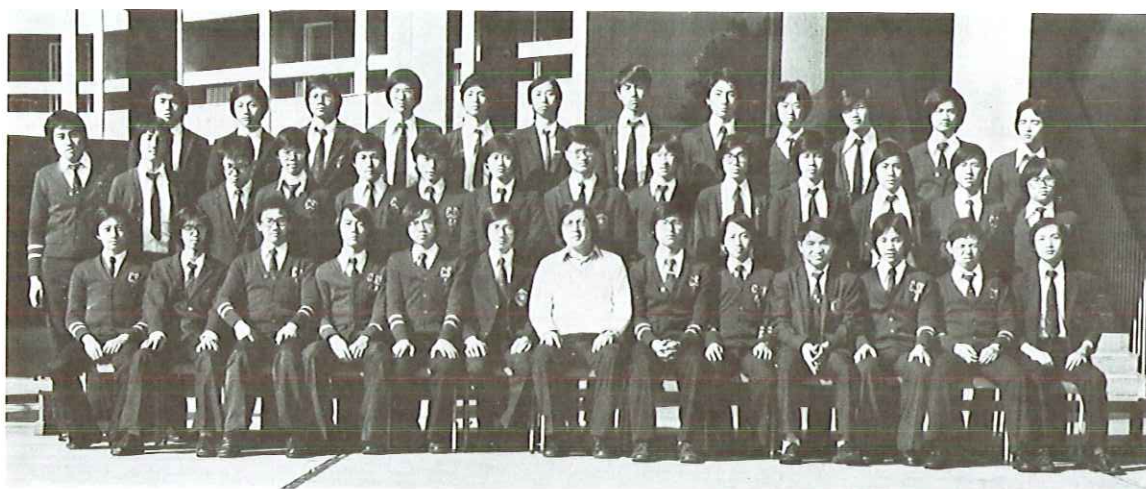
4th Row: NG Chi-cheong, MAK Tak-wai, NG Kam-pui, LI Kai-cheung, LUI Hung-ki, HUI Wai-kwok, HUNG Chun-sing, WONG Yiu-chung, TSANG Yu-yee, LAW Chau-sang,
 3rd Row: SZETO Hau-chung, KO Gar-wah, WONG Wai-chun, CHUNG Chor-kwan, LUNG Ping-kuen, WONG Kwok-chung, LEUNG Ki-wah, SUEN Wing-hong, CHAN Man-chung, LAM Tin-yau, MOK Kai-yuen, YUEN Chi-kin, LAI Yiu-cheong,
 2nd Row: WONG Kam-wing, WONG Wai-ho, CHAN Wai-kin, CHAN Che-ming, LIN Yik-wai, CHU Ching-wa, LI Kwok-wa, YUNG Pak-keung, CHAN Kwok-leung, PANG Yau-ming, FOK Man-lok, YUEN King-sang,
 1st Row: CHAN Wai-hung, KWAN Yiu-kong, WAN Tat-wai, NG Siu-kau, CHOW Kai-cheong, MR. LO Chung-kuen, CHUI Wing-cheong, WONG Chi-wai, FUNG Yiu-fai, TSANG Hin-cheung, KWOK Lap-yin.



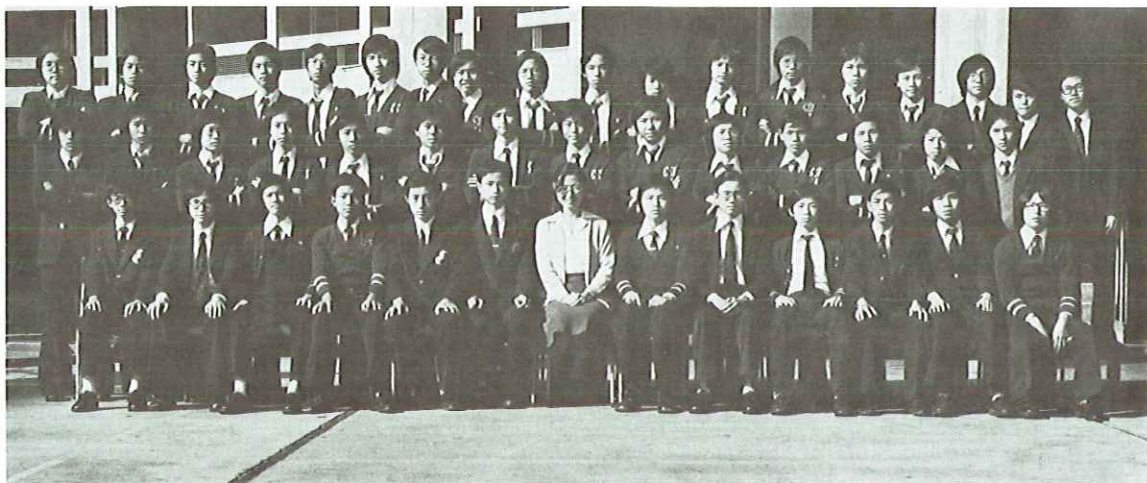
4th Row: LAM Ka-bun, KWAN Tak-pui, HO Hau-yu, CHAN Yip-shing,
 3rd Row: LEE Kai-choi, LEUNG Yin-kuen, MA Chun-hung, YIM Shiu-fai, SZE Hon-man, LAM Kai-chung, CHAN Kam-kai, YU Kin-keung, CHOW Man-wa, CHU Tak-keung, LEUNG Hoi-shan, KO Kai-yui, SO Tak-keung,
 2nd Row: LAI Wai-keung, CHAN Kwok-fai, LI Yiu-kwong, CHEE Wai-kee, CHAN Chi-wai, MAN Fuk-ye, LEE Wing-hong, SO Sung-kin, KO Chi-ho, WONG Chiu-mo, LEE Chi-yan,
 1st Row: LEE Kwan-kit, TSE Kuen-kin, CHIN Chi-shing, LI Wai-hung, HO Chi-tat, MR. O.K. CHAN, LEUNG Yat-hing, WAT Hon-wai, MA Chun-keung, CHAN Chun-wing, LO On-cheong.



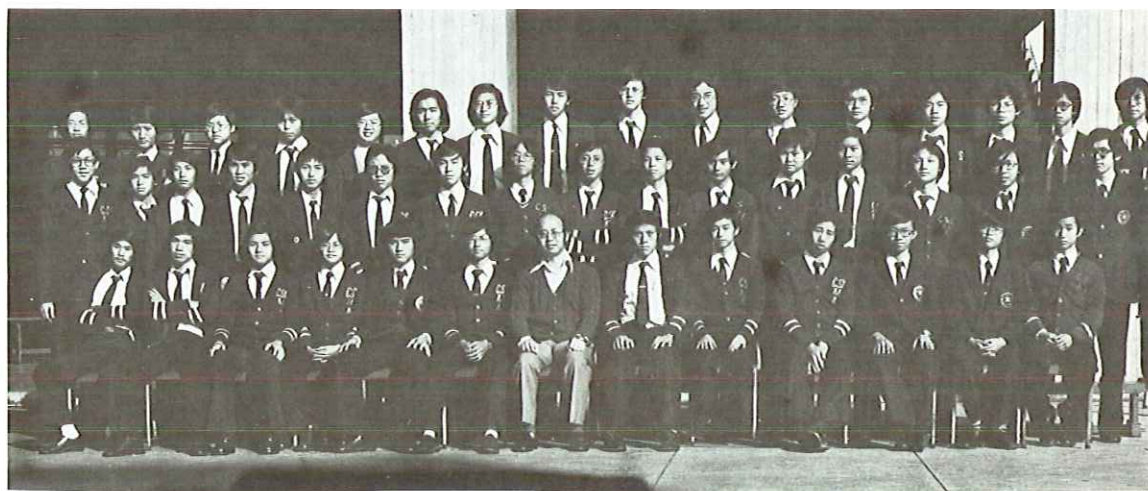
3rd Row: IP Kei-fat, CHEUNG Wing-fung, WONG Chun-hung, FUNG Hon-sang, LAI Tai-wai, TONG Kwok-sing, LIU Pak-sum, LEE Chi-wah,
 2nd Row: WONG Kam-chuen, FONG Waye-sing, YIP Chak-on, WONG Kin-man, NG Yu-ling, LEE Ka-lok, WONG Po-hung, CHIANG Chun-wing, IP Pui-lam, LEUNG Chung-man, CHU Wing-keung,
 1st Row: CHEUNG Tak-shum, HUI Chi-wing, WONG Ting-hong, TSANG Yau-ho, CHAN Kwok-on, MR. JAMES HWANG, LAU Chi-chuen, WONG Wai-chung, LAI Wai-ming, CHUNG Kim-yeung, LO Chiu.



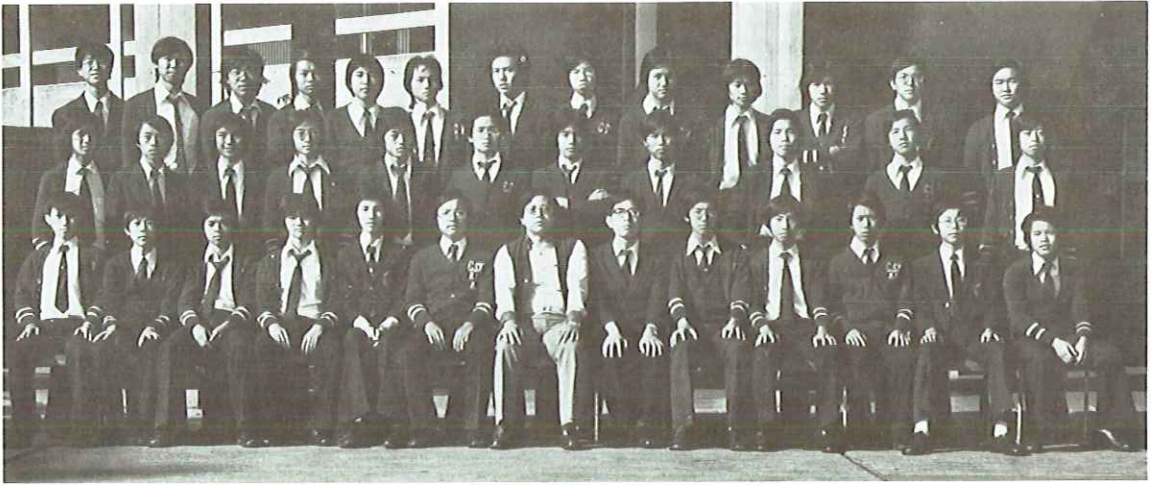
3rd Row: TSE Wai-ming, TSE Wai-kiok, CHAU Tat-sing, YIP Yiu-keung, NGAN Hon-man, WONG Chi-kin, LEUNG Tsan-kuen, CHAN Chi-kin, MAN Wai-yin, LEUNG Chi-hing, KWOK Kang-ming, CHEUNG Kai-sing.
 2nd Row: CHAU Ho-sang, TANG Wai-chung, LAU Wing-kwong, YAU Kin-cheung, YAN Wing-keung, WANG Siu-keung, LEUNG Chi-keung, YEUNG Yuk-sing, DANG Chung-man, WONG Chi-pang, LAI Kwok-hung, CHAN Hok-wang, WONG Tsz-pan, CHAN Wing-kei,
 1st Row: WONG Tsun-ting, MO Ping-kin, YU Chun-chi, LEUNG Kam-hung, CHAN Kwok-hung, TSE Yu-fu, MR. P.C. HONG, WU Hoe-cheong, TANG Ying-yin, FUNG Chi-keung, CHAN Siu-kay, WONG Kwok-yin, KWOK Yau-shing.



- 3rd Row: CHUNG Chi-sing, LO Ho-kwong, YUNG Wood-kuen, MAK Mount-tsun, LAU Yee-choi, LIU Chung-yam, MIU Chun-sing, YAU Man-cheung, TSUI Yiu-fai, CHU Kin-neng, LI Chung-por, CHAN Kai-ming, CHOW Tung-wing, YU Chee-keung, MAK Ka-yiu, LO Kwok-kin, FONG Hon-sing, YEUNG Yau-tim,
- 2nd Row: TO Ho-shing, TANG Kwok-chu, LING Kwok-wai, MO Kun-wai, TANG Hei-yin, WONG Pak-kee, HO Chi-fai, WAN Wing-cheung, WONG Wai-ming, TSE Chi-wai, WONG Kwun-fung, WONG Chuk-kwong, LOW Man-chung, YIP Sun-choi,
- 1st Row: CHING Wai-kuok, LAW Cheuk-kin, SZETO Lai-ye, LEE Kam-on, YIP Wing-sang, CHUNG Tat-fai, MISS FONG, YEUNG Chin-yau, SZETO Chun-hung, WONG Siu-cheung, LO Wing-fai, LAM Kwong-chuen, LEUNG Tak-wing.



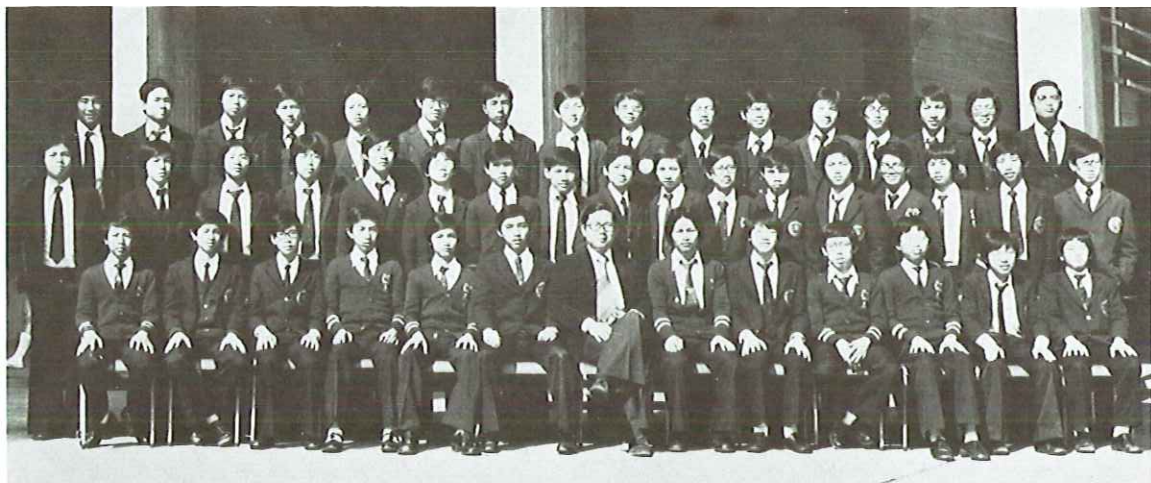
- 3rd Row: TAM Shek-chai, LIU Yuk-chor, WONG Chung-ming, YU Tak-fai, TSANG Hing-keung, YIP Wai-ching, LAM Kwai-piu, HO Kwan-cheung, FUNG Yiu-fai, YUNG Cheung-yu, LAM Chi-wai, CHOW Kwong-ping, CHAN Kwok-ho, WONG Wai-lun, CHAN Pik-tung, TSE Chi-cheung,
- 2nd Row: LEE Kai-fai, YAM Mei-sang, LAU Piu-yin, KO Wai-chi, CHOW Wing-yin, LEE Chi-keung, CHOW Wai-lun, TAM Yuk-kwong, WONG Tin-lai, LAU Hok-chung, LI Man-pun, LAU Ka-ho, YIM Siu-pui, LEE Yiu-keung, CHEUNG Wing-sun, POON Chin-lun,
- 1st Row: CHIU Wing-san, FUNG Kam-wah, CHU Kwok-biu, FUNG Chi-wai, SIN Yuk-tong, TANG Kwan-hui, MR. A. CHAN, CHAN Chun-kwan, TONG Wang-yuen, WONG Yui-hung, YU Siu-ming, NG Ka-ming, WONG Tak-yiu.



3rd Row: PANG Kar-yue, CHUNG Ying-wah, SO Wing-wah, CHAN Wai-hung, CHEUNG Wai-to, TAM Wing-kwong, NG Wai-hung, NG Tai-hung, LAU Chi-kin, CHAU Sui-yin, LIU Cheuk-sang, LEE Chan-lun, CHAN Kang-sow,
 2nd Row: WONG Yick-keung, CHAN Ka-leung, MOK Yiu-chau, CHENG Chok-kan, CHAN Ming, KWOK Hung-ko, WONG Tak-kin, PANG Yiu-kwong, CHEUNG Ka-wa, YU Chung-keung, CHANG Yin-tak,
 1st Row: NG Sui-leung, CHAN Wai-yip, LAU Tze-yeung, FUNG Wing-wo, IP Chung-wai, SUN Tak-lee, MR. B.K. LEE, LEE Chun-hong, SHEK Tat-fung, SHUM Kam-ming, LUK Chun-hung, CHEUNG Chin-fan, SUEN Wai-lap.



3rd Row: WONG Wing-hong, MAN Wai-leung, CHUI Yu-ming, LO Kwok-chun, OR Sui-keung, YIM Ming-Chi, LEE Cheong-ho,
 2nd Row: NG Ngai-leung, CHU Ka-chik, CHEUNG Wai-kai, JIM Yui-man, HUEN Ho-yin, LEE Chi-kin, CHAN Chun-ying, HA Sui-ming, SHUM Kin-wing,
 1st Row: CHANG Car-ling, LEUNG Shu-tong, PANG Kwan-sing, YIP Sui-kei, MR. DANIEL CHAN, KWONG Kwok-chi, WU Siu-kai, CHENG Tsz-ying, SO Chun-hing.



- 3rd Row: YEUNG Kwok-kit, FOK Sheung-yin, CHIN Tak-yiu, KWOK Hung-pau, HO Wai-kan, CHAN Kam-wing, IP Muk-leung, LU Chi-wai, WAN Ho-yuen, LO Chun-keung, TSE Yu-ho, HO Wing-chung, LEUNG Yung, LEE Sai-ho, LAU Wai-wing, WU Wai-kuen,
- 2nd Row: SZE Wing-kin, CHAN Wing-chuen, CHEUNG Chi-kwun, LAU Tak-ming, SUEN Wai-cheung, YUEN Yan-lok, CHIU Sin-wai, CHUI Sai-cheung, CHOW Chung-man, LUI Yau-see, TSUI Hon-man, CHOW Cheung-man, LAU Wai-chi, TAM Wai-kai, CHAN Lok-wang, LEUNG Ka-him, LEUNG Kam-wah,
- 1st Row: MAN Chiu-ming, KUM Chun-tong, TSE Pak-to, KO Wing-cheung, LEE Tze-chiu, SO Kam-chau, MR. CHAN Kam-sang, CHAN Ping-nam, CHAN Pak-lok, YEUNG Ming-kwun, WONG Kar-lai, NG Kwok-ho, LEUNG Sai-man.



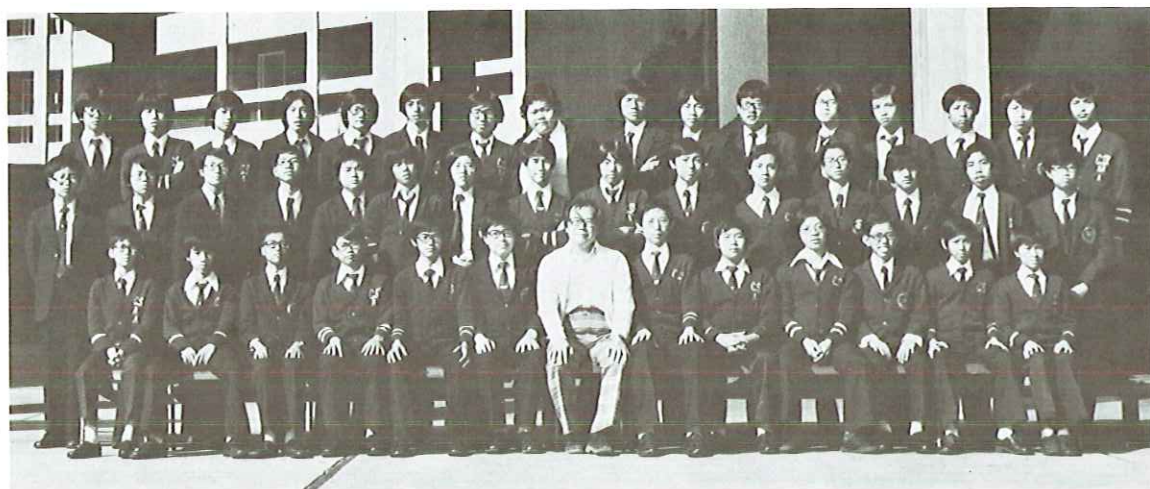
- 3rd Row: AU Kwong-hung, CHAN Kai-ming, WONG Chun-ho, LAU Fu-tai, WONG Yu-kam, CHEUNG Yiu-keung, CHIN Tak-fai, NAM Kam-tim, IP Shiu-keung, CHU Ching-kwok, CHOY Cho-pun, FAN Fun-fu, LAU Yu-kwong, FU Chi-foo, LUK Wai-hung, LOK Man-chiu,
- 2nd Row: CHAN Kam-wa, LAI Lung-hon, LAM Pun-yim, CHUNG Wai-kit, JOK Man-kit, CHAN Fook-hing, LAM Wing-hung, CHAN Hok-lam, TSUI Ping-sung, CHAN Lap-kan, LI Yip-wang, TONG Yau-kwan, PANG Kwan-lung, LEUNG Chong-fai, CHAN Kai-fai,
- 1st Row: TO Tat-ming, CHAN Sai-keng, LEE Yau-ki, CHAN Kam-man, LEUNG Kon-wa, CHEUNG Pak-cheong, MR. LAU Sing, CHIK Chi-wah, WOO Ching-tat, LAU Chok-ki, WONG Chi-wah, TSANG Kim-hung, KWOK Chi-shing.



3rd Row: LEE Chi-cheong, YAM Chun-pong, WONG Cheuk-man, CHENG Kai-fung, LAM Siu-kee, KWONG Sui-hung, LO Kwok-leung, SHAM Ming-tai, LEE Wai-ye, CHEUNG Ka-leung, CHUNG Kwing-kwong, SO Kam-hung, FUNG Wing-ho, NG Siu-hung, LAI Kwai-keung, CHAN Tak-fai,

2nd Row: CHOW Kang-bor, LEE Wai-keung, POON Wing-tat, TSUI Hing-yuen, CHAN Ting-kai, YAU Kai-ying, TANG Wai-man, CHAN Wai-yin, WONG Chun-ho, YEUNG Chi-hon, LIU Kwok-fai, WONG Leung-wa, WONG Ka-leung, LAM Siu-ping, LEUNG Cheuk-yin, TANG Wing-hon,

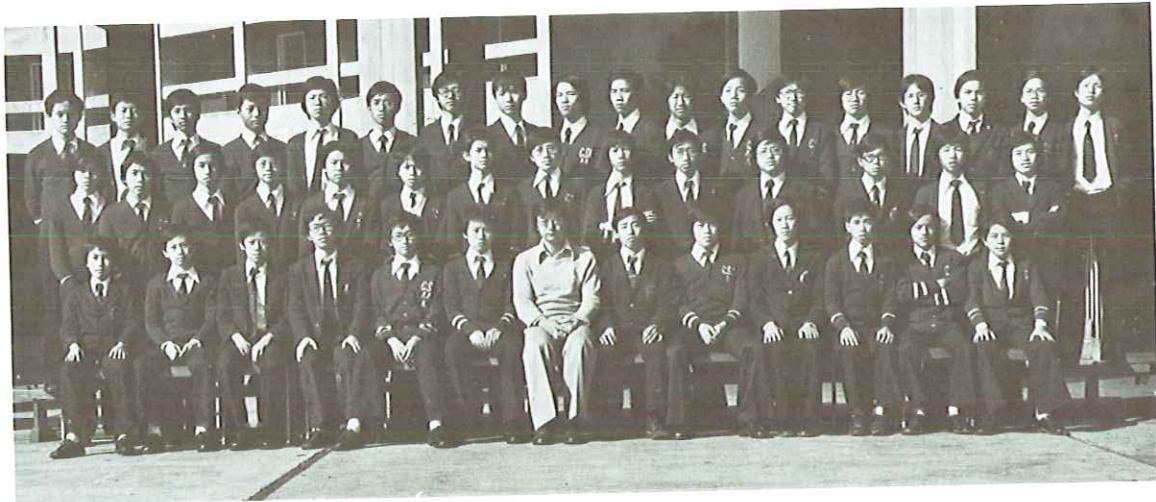
1st Row: TSE Kui-tsan, LUI Siu-hung, CHAN Ping-wing, CHAN Hei-to, SHUM Wai-kuen, LI Chun-hung, MR. P. AU, TSUI Shu-wing, CHEUNG Kwok-on, CHAN Sui-chuen, LEUNG Ka-sing, MARK Siu-man, LEE Yuk-cho.



3rd Row: YEUNG Kam-ho, SHUM Wai-cheung, LI Kai-wan, WAN Ka-fai, WONG Kwok-kit, HO King-lun, CHOW Wai-man, LEE Yam-chi, CHAN Chiu, LEE Kai-lun, NGOK Po-hon, CHAN Kwok-on, CHUNG Chi-keung, TO Wing-kai, CHEUNG Siu-kee, KWOK Kam-ching,

2nd Row: MAK Kin-ye, WONG Yiu-chung, MA Chun-kit, LAM Yeuk-wai, FUNG Siu-kee, LEE Chun-hau, CHAN Yuk-wah, LAU Yiu-ming, TO Kam-yin, MOU Siu-bun, CHAN Wing-chor, LEE Siu-pun, AU Chok-man, CHIU Tak-wing, CHAN Tak-kei,

1st Row: LI Shui-nin, FUNG Sai-kit, JIM Chung-ming, LEE Po-wah, TO Wing-leung, CHUNG Man-kit, DR. C.Y. LI, YEUNG Hon-keung, KAN Chi-kin, AU Yiu-kwan, WONG Yuen-chi, LEE Chun-wai, CHEUNG Wing-sun.



3rd Row: HUI Chun-ming, WONG Tang-tat, WONG Chi-wai, YAM Lam-shu, WONG Ping-wai, LAU Wing-hong, NGAN Shing-keung, NG Che-ming, LIU Shun-fong, WONG Wing-yuen, YU Chee-cheong, NG Kwok-leung, YEUNG Yin, LAU Po-wah, KUNG Yuet-wai, TSE Chi-pang, NG Siu-wah, SIN Ping-kwan,
 2nd Row: WONG Kai-leung, LUK Chun-kong, HO Kar-leung, LO To-sang, CHUNG Wing-chiu, KI Ping-cheung, KWONG Kai-wing, SIU Kam-bo, CHOI Tak-yin, WONG Yuk-chuen, CHAN Wing-cheung, LAW Siu-leung, TAI Yan-wa, LO Yuk-chu,
 1st Row: NG Ho-on, TSUI Chi-kin, CHAN Wing-kwong, CHUNG Oi-lun, LO Pak-wah, DAI Kim-fung, MR. C.K. LAU, LAM Kwong-kai, TAM Lee-pong, WONG Yeung-ming, CHAN Man-keung, LEUNG Tat-ming, TONG Tak-fai.



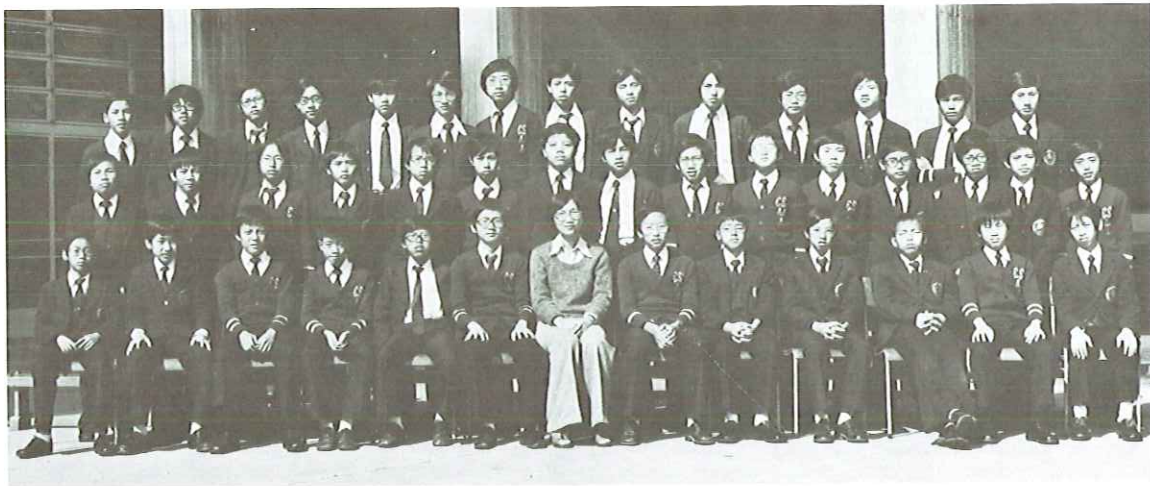
3rd Row: CHIANG Chun-wai, CHAN Ming-ngai, CHAN Chi-wah, CHIU Chung-yin, TSING Kin-keung, CHEUNG Siu-lun, TAN Chien-heien, YIP Kwok-hing, CHAN Kin-wah, NGAN Kam-cheung, WONG Calto, LAU Kam-wing, HO Man-kwong, LO Che-wai,
 2nd Row: WONG Kim-luen, CHAN Wai-leung, HONG Hing-chuen, CHAN Pai-ming, CHEUNG Tak-fai, LAW Cheuk-bun, LEUNG Man-chi, LAW Kwong-hau, KWONG Wai-kwok, CHAN San-yuen, WONG Lap-sam, WONG Kwok-sam, CHAN Kin-fung, WONG Yat-kau,
 1st Row: SIU Wing-yu, KONG Cho-heng, LING Kai-fai, WONG Kam-piu, LOU Shing-him, LIANG Yee, MR. Joe CHAN, MOK Kim-wai, WONG Chi-wing, LEUNG Tak-shing, LAM Hon, CHUNG Wai-tong, CHEUNG Hon-keung.



3rd Row: TSANG King-kong, KAM Yuk-fai, FAN Yip-kwong, KWOK Chun-chuen, KONG Chung-wong, MAN Chi-hung, YU Wing-kin, YUNG Wai-yip, CHENG Chun-kei, TAM Kim-fung, WONG Man-fai, LEE Yun-yin, LI Siu-wa,
 2nd Row: CHOW Hui-ping, WONG Cheung-tat, TAM Wah-sang, LEI Chi-veng, CHONG Wing-fai, CHAN Kwan-wa, LO Kwok-man, NG Ka-yip, LAU Fai, CHAN Siu-yin, MAK Kin-fan, WONG Kee-leung, YAU Tak-shun, HUI Po-ming, TAM Ka-fai,
 1st Row: YIM Chik-po, HO Wai-fan, FUNG Ho-kei, WONG Chung-kee, LEE Wai-hung, LEUNG Kai-chi, **MRS. CHRISTINE NG**, LAM Chi-kin, LAU Yuk-cheung, SOO Kwok-choi, WONG Ming-chung, CHOI Chun-wah, YOUNG Yiu-fai.



3rd Row: LEUNG Yuen-ping, HUNG Ping-kwan, LAW Chi-wah, CHAN Shui-kei, WONG Sun-tun, WONG Tak-yan, LAM Kwok-yan, CHAN Yik-kwan, WAN Wai-hon, OWEN Ka-wing, LEE Chun-fei, TAM Che-ming, SUIN Tak-wo, SHUM Siu-hung,
 2nd Row: LAM Kam-leung, LAU Siu-kwok, FAN Chun-fai, LAI Kau-kan, LEE Wan-kei, LO Loi, PANG Wing-cho, FOOK Ming-kai, CHUNG Si-leung, WONG Yuk-wo, FOO King-yin, WONG Tak-shui, NG Yu-hong, CHAN King-bong, WONG Tak-shing,
 1st Row: LEE Yiu-kwan, TAM Chi-chiu, NG Wai-man, CHAN Shiu-wai, MAK Chi-tak, KOO Mei-on, **MISS A. SHU**, LAM Yuk-lau, LEE Chun-tak, YIP Kwok-leung, LEE Chun-hung, CHEUNG Kui-hei, CHAN Ka-chu.



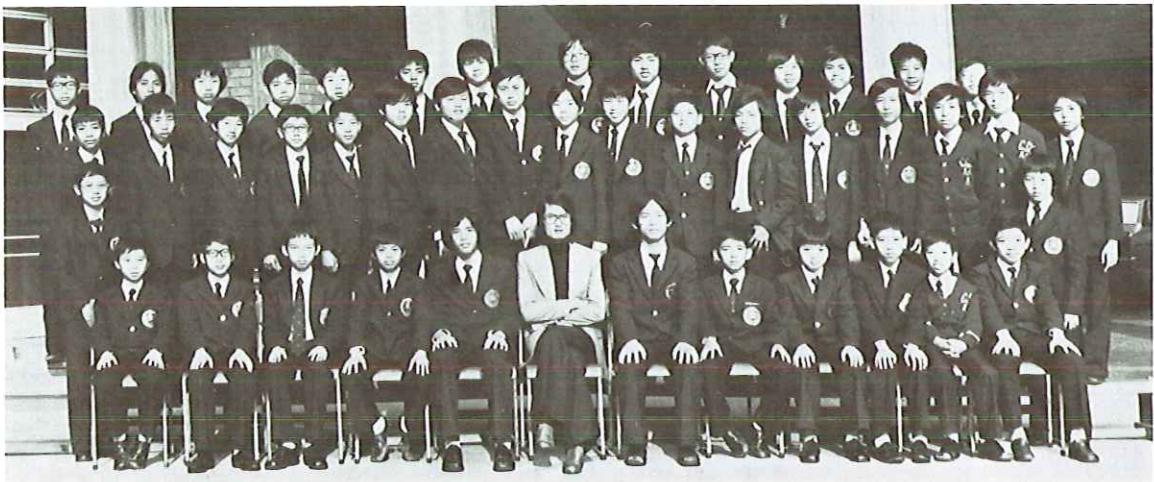
- 3rd Row: LAM Hing-man, MAK Kin-ming, TAM Wing-chi, NG Kam-kai, KOO Wai-king, LIU Choi-kin, LAM Ho-kwan, WONG Yuen-cheong, MAK Chi-chung, LAU Wing-kai, HO Tak-cheong, WONG Hon-hung, SO Kwok-kit, KONG Ying-wai,
- 2nd Row: LO Kam-man, SUNG Ka-chun, TAM Kwok-keung, LEE Sing-yeung, HO Chi-keung, CHEUNG Kai-kwong, LO Wai-tong, TAM Kim-ming, LAI Wai-hung, CHUI Kar-lun, YAU Pun-cheong, YUNG Kai-hong, SO Chi-fai, WONG Wing-keung, WONG Lap-sun,
- 1st Row: MO Yik-sing, AU YEUNG Yan-keung, WONG Kwong-yui, CHENG Yuk-hon, CHUNG Ka-fai, CHOW Wai-ning, MRS. LEE-WONG Y.W., HO Kwok-fai, LEE Wai-man, CHAN Wing-wah, LO Wai-sing, LAU Wai-kwan, LAM Siu-hung.



- 3rd Row: HO Po-man, LAU Kin-hung, SO Chun-sing, NG Kwong-to, HUI Tik-huk, LEUNG Ka-lok, CHOW Sai-hung, WONG Chi-man, MIAO Yin-chiu, TANG Kai-sun, CHAU Lok-kai, MAN Wing-chung, CHAN Ping-wai, KWOK Wai-man,
- 2nd Row: KWONG Shing-chung, AU Kam-man, CHAN Kwok-hung, LIU Lok-ping, CHAN Ka-wai, CHAN Yiu-wing, WU Yan-cheung, TANG Ying-wai, HUNG See-ho, KWOK Ka-keung, WAN Siu-ping, NG Wai-ching, LAI Wai-ming, CHAN Cheuk-hung,
- 1st Row: LEUNG Kam-kwong, CHAN Man-yu, KWAN Wai-lun, LI Kin-wing, LIU Chi-ming, YUEN Yung-hon, MR. LEUNG Bun, O Chun-kuen, SZETO Yee-tak, WANG Hin-shing, TSOI Kwok-cheng, CHAN Kin-kong, FUNG Chi-fung.



3rd Row: LEUNG Kin-chung, LEE Sai-ho, LAU Chin-pang, CHAN Chi-cheong, CHENG Chi-hing, LEUNG Wai-man, LAI Yui-man, TAM Kam-fai, CHUNG Yui-man, TSE Yuen-hon, LEUNG Shau-woon, CHAN Chak-wo, LAM Wai-kuen, WONG Jon,
 2nd Row: LAU So-kit, LAW Tung-wai, HO Wai-ming, CHAN Shun-cheung, LUNG Kai-yiu, LAW Chi-tak, LEUNG Wing-on, LEUNG Kwok-kwan, WONG Wai-hon, LO Yuk-shun, FUNG Ho-wa, LO Ka-sing, NG Ka-chow, TSE Sze-wai, YAN Man-kim,
 1st Row: KWONG Yui-fai, LAM Ho-keung, SO Kwok-hung, LAU Siu-tong, NG Lap-kuen, CHAN Ka-lai, MISS K.Y. SHUM, CHUNG Siu-yan, WOO Chung-on, CHAN Ching-keung, NG Ho-cheung, YIP Chun-yeung, YUEN Wai-man.



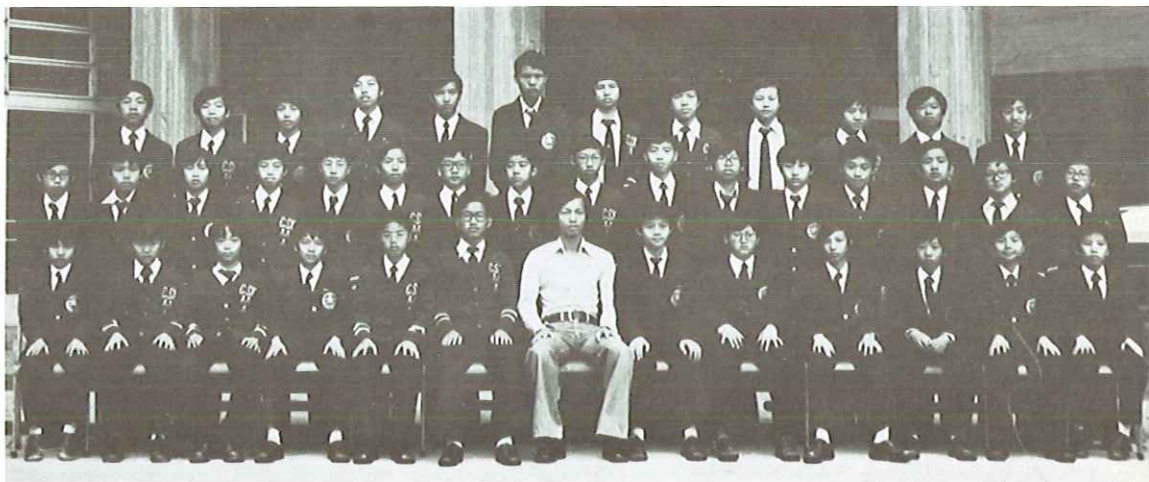
4th Row: WONG Lik-wai, LEE Fuk-keung, WONG Chung-ho, HUNG Hing-wang, YOUNG Kai-tai, POON Man-wai, TANG Chi-leung, YEUNG Tat-fai, CHEUNG On-yuet, SIO Kwok-ching, LEE Kwok-yiu, SUNG Tak-yin, CHING Kin-on, YIU Chung-kit,
 3rd Row: HO Kam-shing, CHIU Chi-hung, KOO Siu-ping, CHAN Ki-chak, WONG Kwok-leung, YU Kwok-lun, COOK Chun-tak, CHEUNG On-fat, CHAN Ka-shun, WONG Chung-wing, LEUNG Chun-lik, CHAN Kai-tai, TANG Hoi-yin, LAM Pok-lai, TO Tak-on, TSO Tik-lun, SUNG Tak-yin,
 2nd Row: MA Ming-tak, WONG Sun-lok,
 1st Row: TANG Chi-kwong, CHEUNG Yuen-chi, NG Tat-keung, WONG Wai-kwong, CHIANG Kwok-keung, MR. A. FOK, CHUN Ho-chiu, SZETO Tsan-kuen, CHAU Ho-hang, CHUNG Chi-kwong, LAM Wai-keung, NGO Cheuk-sum.



3rd Row: FUNG Wai-chuen, CHAN Hing-sik, CHAN Wai-choi, CHAN Wai-lun, CHONG Siu-wai, CHAN Chik-man, LAM Wai-ip, LO Wing-keung, TANG Che-on, KWONG Tin-chung, TAM Chi-kit, LUK Kam-tim, KWOK Hoi-cheung, NG Wai-hung, LAI Sui-hong, TO Siu-ming, LUN Kin-ki,
 2nd Row: LEUNG Kwok-kuen, LI Pak-shing, KWAN Sai-lok, MOK Chan-iu, LEE Kim-hung, LUNG Kin-sang, CHEUNG Wai-man, WONG King-cheong, MA Chun-ming, CHAN Ka-lok, WONG Ka-wing, WAN Chun-ki, LAM Siu-tong, CHENG Kin-man, SIN Shu-kai, HO Wai-chung, YU Chi-kin, KO Ka-lok,
 1st Row: HO Yiu-fai, LAM Siu-bung, HUI Chong-wai, WONG Siu-wai, CHIU Bing-kwan, **MR. LAI Wai-man**, CHUI Paul, WONG Tsan-hung, NG Ka-ping, CHAU Kwong-yu, CHAN Chi-wai.



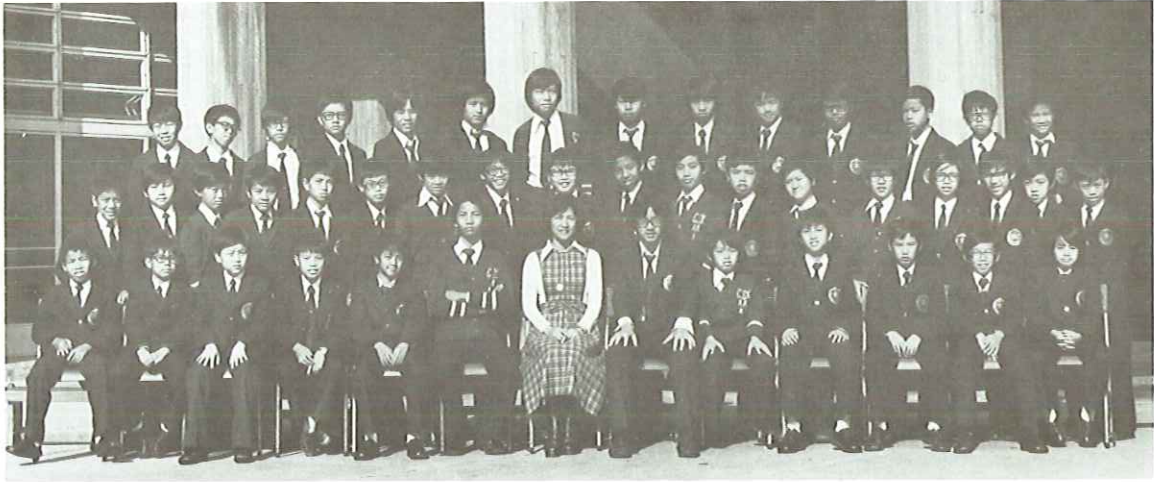
3rd Row: CHIU Shung-kei, WAN Yip-wing, LIU Lit-heung, SHUM Wai-man, LING Chi-keung, CHAN Leung-ming, CHOW Chi-keung, YEUNG Wing-wah, CHAN Pak-shing, SUNG Leung-king, LAI Chi-yuen, CHAN Chi-chung, SO Siu-ming, SO Chun-kwong,
 2nd Row: LUNG Kai-chi, YEUNG Yin-fai, YUE David, LOO Kin-wai, LAU Hok-ming, CHAN Wai-kwong, CHUNG Mei-sing, KWOK Tsz-fat, TSAI Wing-wah, KWOK Hok-yin, WOO Pak-on, NG Wai-yu, SHUM Man-lung, CHAN Pak-shing, CHENG Po-kin, KWAN Tak-kwong, YOUNG How-chung, DAO Kwok-wai,
 1st Row: CHIU Ka-wah, FAN Chung-fai, CHAN Hing-sum, CHONG Ngai-hang, CHAN Chi-hung, YEUNG Kwong-kit, **MR. SIT Siu-hung**, LAM Kah-wah, TAM Kwan-to, LAU Chu-ming, LEE Hin-wah, CHOI Yui-chung, CHAN Yick-kin.



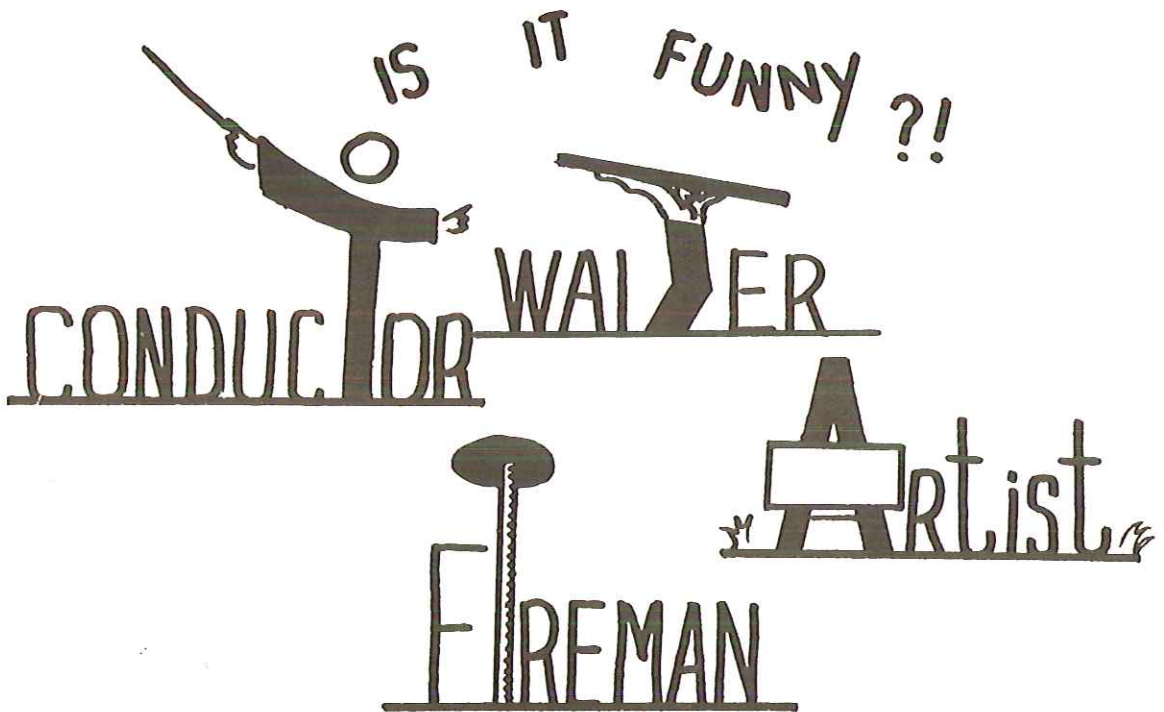
3rd Row: LEUNG Kin-kan, LO Kin-man, TAM Chun-shing, LAU Ying-cheung, YIP Ching-ching, KO Wah-fung, PONG Kwok-wa, CHEUNG Kam-wo, KO Wah-fung, CHENG Che-hoo, YIP Chi-wah, CHOY Hon-man,
 2nd Row: LEE Siu-hung, YEAN Tin-yau, LAM Chi-ping, NG Ngok-chiu, CHAN Chi-wai, LEE Kai-hong, CHAU Chi-kan, KUNG Wai-lam, LAI Chi-ming, FUNG Tak-sheung, HO Kai-chun, CHEUNG Chi-kin, CHAN Lok-wai, SO Chun-cheong, CHOW Kim-kwong, LEE Tat-chi,
 1st Row: LO Siu-fai, LAI Wing-fat, LEE Sing-ip, CHEUNG Ming-keung, WONG Pak-kun, YEUNG Ming-on, MR. MA Kar-hung, TONG Ho-fai, LEUNG Kwok-fai, CHENG Yu-sheung, LAU Kwok-keung, TONG Koon-yau, MA Yiu-kon.

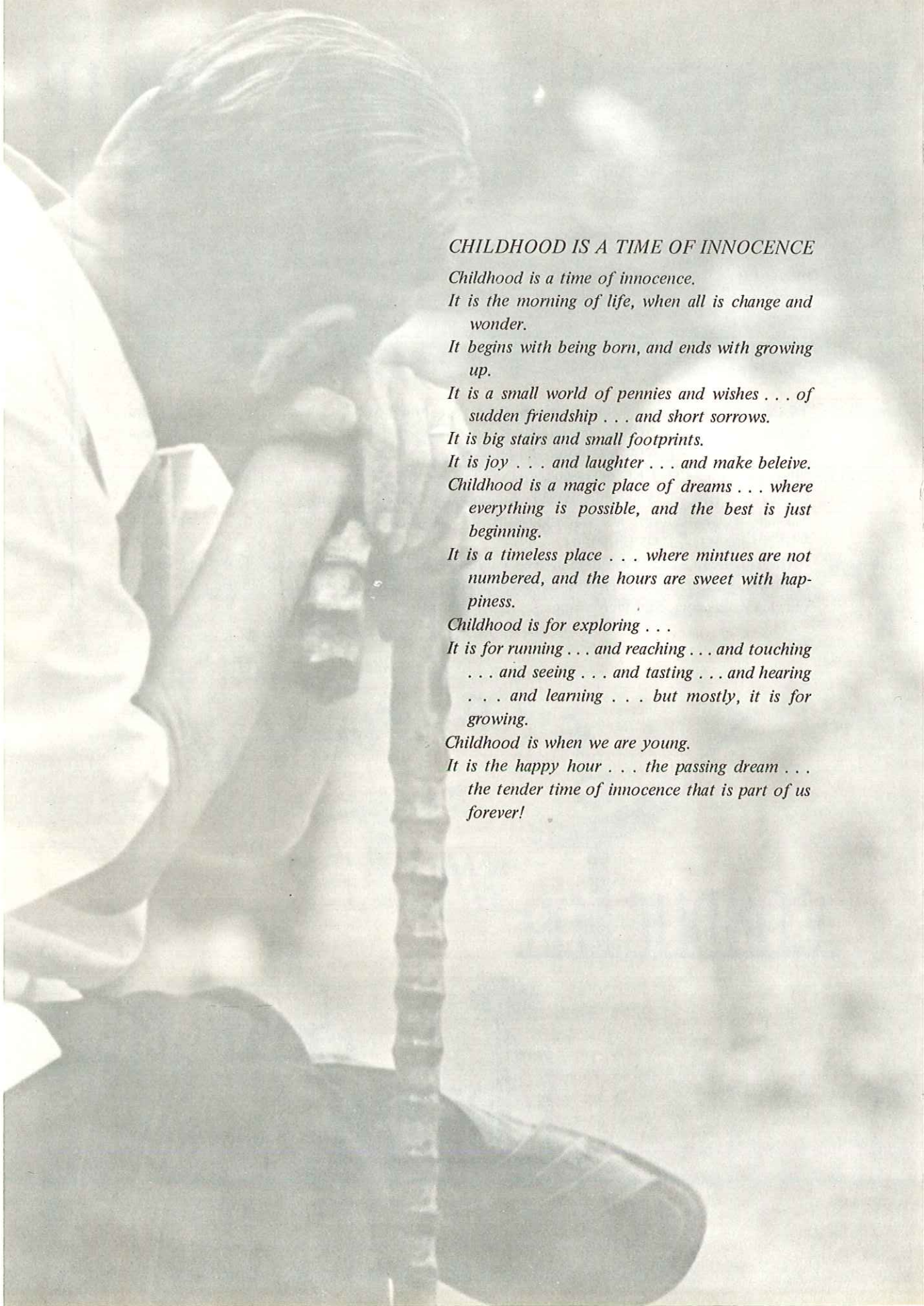


3rd Row: SUEN Chi-kau, WONG Chi-ming, CHAN Sui-king, LAM Pak-lok, WAH Shu-hong, WONG Ip-hing, CHEUNG Ka-kuen, WU King-por, CHUI Kwok-keung, AU Siu-pang, LEE Sin-cho, LEUNG Man-wai, CHU Tat-win, TING Hong-man,
 2nd Row: YU Tik-hei, CHAU Kai-kwong, CHAN Chun-shing, TRAN Suen-kok, CHEUNG Wing-fai, WONG Hoi-chiu, LAU Chun-tung, CHAN Tat-kai, CHOI Yui-fai, CHAN Tze-kin, YU Shu-pui, WONG Man-wai, LO Ka-chung, CHOW Man-kai, HON Koon-wai, HONG Siu-ki, SHUN Po-loong,
 1st Row: KWONG Po-wai, NG Kwok-kit, LI Hang-nin, HOW Chi-wah, FUNG Ying-fu, KOO Wai-man, MISS E. TOONG, TSUI Wing-yiu, CHAN Kwok-keung, SOON Kwok-kee, HO Siu-man, CHUI Kim-ping, LAM Wing-ho.



- 3rd Row: TSANG Kwok-kwong, WONG Eng-wai, LO Wing-hong, LEUNG Man-liang, HUI Chun-fai, KWOK Ka-cheung, YEUNG Wai, CHOW Kwok-kwong, LO Ng-lung, YIM Sze-to, MUNG Man-ho, LUI Shu-sing, CHOW Pak-chun, HO Hoi-keung,
- 2nd Row: SING Chi-chiu, CHEUNG Wai-hung, FUNG Tsz-tak, CHAN Hok-man, LAI Yee-cheung, LAU Chi-wang, CHEUNG Wai-ming, WONG Siu-lam, KWONG Kin-shun, WONG Wai-tong, CHAN Tak-fai, WONG Chi-on, TO Moon-ying, FUNG Kai-yuen, CHAN Kwok-chiu, LI Man-chung, YUEN Cheuk-tat, LAU Choi-hing,
- 1st Row: FAN Yiu-cheun, TANG Chun-pan, HUI Chun-tak, NG Chang-kwai, YUEN Tak-ching, SHUM Chi-wing, MISS CHAN Yuen-ling, CHOW Chiu-chiu, CHAN Siu-shan, LIU Shu-sing, KOO Hin-yui, LAM Tak-ling, SIN Wai-kwong.





CHILDHOOD IS A TIME OF INNOCENCE

Childhood is a time of innocence.

It is the morning of life, when all is change and wonder.

It begins with being born, and ends with growing up.

It is a small world of pennies and wishes . . . of sudden friendship . . . and short sorrows.

It is big stairs and small footprints.

It is joy . . . and laughter . . . and make believe.

Childhood is a magic place of dreams . . . where everything is possible, and the best is just beginning.

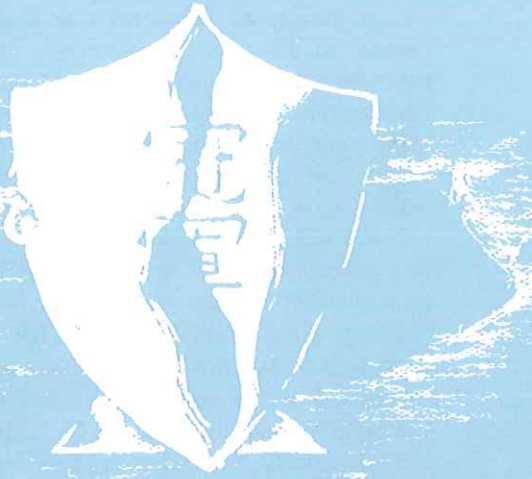
It is a timeless place . . . where minutes are not numbered, and the hours are sweet with happiness.

Childhood is for exploring . . .

It is for running . . . and reaching . . . and touching . . . and seeing . . . and tasting . . . and hearing . . . and learning . . . but mostly, it is for growing.

Childhood is when we are young.

It is the happy hour . . . the passing dream . . . the tender time of innocence that is part of us forever!



Sports

SPORTS REPORT

Even though we have only four championship banners to show for the season just ending, this has been our most successful year ever. Besides the championship banners we also brought home seven runners-up banners and two third place banners. At the time of writing we have already reached more than sixty points in the Omega table and this will put us well within the top three or four schools for sport in Hong Kong. In fact the championship trophies we won this year were all first time achievements, in that we had never won them before. As has become standard now for the past few years we entered full teams in the five competitions organised by the Christian Brothers Schools Sports Association and in seven major sports run by the Hong Kong Schools Sports Association. Needless to say we had the usual inter class competitions and we also entered some other competitions besides the above. A full break down of all our results can be found at the end of this report.

ATHLETICS

Turning now to our results in each sport and taking them in alphabetical order we start with Athletics. In the Inter-Collegiate Meet, held during Chinese New Year at the Government Stadium, we had the satisfaction of dethroning the traditional champions, La Salle, in both A and B Grades while our C Grade team took runners-up position to La Salle really pleasing results. Following the Inter-Collegiate we sent our teams back to the Stadium in March to compete in the Inter-School meet and the effects of the Mid-year exam, held in the two weeks prior to the Meet, were soon obvious when, at the end of the first day, we were in second last place. However, on the second and Final days our teams rallied and slowly but surely we lifted ourselves until we finished in fourth place overall. The result was a bit disappointing especially after our success in the Inter-Collegiate but we did bring home some medals and broke six of our own records.

BADMINTON

One sports in which we had very high hopes at the beginning of the season was Badminton because we had nearly all of last year's players still with us and good C Grade coming up. Possibly because of over-confidence, our hopes did not materialise and our results were not what they should have been. The A Grade team failed to make the Final round, while the B Grade team having entered the final six and beaten the then League leaders, Ng Wah, turned in two dismal performances against La Salle and Pui Ching to end up in Third place. The C Grade team also finished in Third place, having lost to La Salle and DBS in the Final round. In all fairness to the C Grade team it must be said that La Salle and DBS were better than us and were worthy winners.

BASKETBALL

Compared with last year's results our basketball teams did not do quite so well: this does not mean our results were bad – they were good, it is just that last season our results were very good. A Grade failed to make the final round for the



"In this way, you can beat them, understand?"

first time in many years but to make up for that our C Grade team did make the final four and finished runners-up to a very good Lee Kau Yau team in both the League and Knock-out. Our B Grade team avenged the double defeat suffered by the C Graders when they beat Lee Kau Yan to win the B League for the first time ever. In the Knock-out Final, again against Lee Kau Yan, luck was not with us and we failed to take the double – thus ending the season with one trophy and three runners-up banners.

CROSS COUNTRY

Without any doubt the sport in which we made most progress this year was Cross Country. This is a sport which is increasing in popularity very quickly and this season saw seventeen Schools competing in the Kowloon Championships at Fanling in December. Our results were the best ever with both C and B Grade coming second with A Grade in fourth place. Our C Grade success was all the sweeter when we realised that the traditional champions, KGV, were in fact below us in third place. Following this success we entered a team in the Police Sports Club Round Hong Kong Island cross country relay race. Twelve school teams and fourteen senior teams took part in this twenty five mile race and with our mixed team of A, B, and C Graders we were placed fourth in the schools section and twelfth overall. Then on February 1st, our teams returned to Fanling for the Inter School Championships and this time our C Grade team rose to the occasion by out-running the rest of the field to bring back the Overall Champions shield. B and A Grade were not quite up to it, no doubt because of our Inter Class Athletics Finals held the same morning (the third year in a row that both have clashed!), and came home in fourth place. Not only did our C Grade team win the Overall Trophy, we also filled four of first six individual places, with Chan Sai Keng (3B), in second place Tam Kwok Keung (2D) in third place, Chan Kin Fung (2A) fifth and so Kwok Kit (2D) sixth – a very good effort indeed.



Our 800m champion in the inter-school athletics meet.

FOOTBALL

Turning now to what is the most popular sport in school but the one in which we have had least success in Inter School competitions – Football. For once, it is nice to be able to say that one of our teams survived the first round and made it into the second round. Yes, this year our Football is beginning to show some progress for not only has the C Grade team reached the second round they have gone on to qualify for the Final Round along with three other teams. At the time of writing the Final Round has yet to begin but the team spirit is high and there is no reason why we shouldn't give La Salle, Moral and KGV, the traditional finalists in C Grade, a good lesson by bringing back the Shield for the first time. Unfortunately the revival in C Grade was not repeated by our A and B teams as we again failed to make the second round.

SWIMMING TABLE-TENNIS

After last year's Swimming successes in Division Two we found ourselves competing with the best in Division One this year. Swimming against Schools equipped with their own pools or whose students have access to private clubs and pools was no easy matter and when we set out for the Meet at Victoria Park Pool we were not over confident. It was soon obvious that we were not up to Division One standard and at the end of the Finals we were second last in the Overall standings and will be back in Division Two again in the coming year. Despite being relegated we turned in some fine performances and during the two days of competition five of our records were broken.

Last in the list of sports comes Table Tennis and once again the report is disappointing. We had three teams in the Inter School competitions but all failed to reach the second round. The annual Inter Collegiate competition has yet to be held and we hope we can show some improvement there.

Looking back over the year it is immediately clear that most of our success has been with the C Grade teams – Cross Country Champions, Basketball Double Runners-up, Badminton Third, Athletics Fourth and Football in the Final Four. In fact half our Omega Points have come from C Grade teams. This is indeed most encouraging because without good foundations at the bottom we cannot hope to be good with our Senior teams. Congratulations, therefore, to all our teams, but especially to the C Graders for their results. Let us hope that the spirit we now have with C Grade will go up with them to B and A Grades so that in a few years time we can open our Sports Report with an announcement that the Omega Rose Bowl is on its way to CSK!



This jump gives him a silver medal.

INTER SCHOOL RESULTS

		A Grade	B Grade	C Grade
BASKETBALL	1st Round League	CSK 47-27 HWC 29-30 HTMS 48-21 CTSS 58-29 LCGT 70-42 DMS	CSK 32-20 PCMS 46-10 JCTS 44-14 HKHCC 38-21 CSW 53-20 OC	CSK 21-11 NDC 2-0 UEC (WO) 11-8 DMS 2-0 TSCC (WO) 22-16 CCK
	2nd Round	CSK 31-41 NWC 46-55 NMK 42-25 LTMS	CSK 37-31 SYSS 40-30 KTS 27-15 NMK 33-30 MMWC	CSK 17-18 MWCS 18-11 YWB 26-14 WFN 27-10 SBC
	Final		CSK 56-31 DMS 27-25 HKCC 41-37 SYSS 35-27 HTMS 39-38 LKY	CSK 27-16 CCK 24-19 MWCS 18-39 LKY
	Position		Champions	Runners-up
	Knockout		CSK 39-27 MMWC 38-21 LSC 37-17 WYK 35-39 LKY	CSK 25-24 LSC 33-17 CSW 27-45 LKY
	Position		Runners-up	Runners-up
	FOOTBALL			
FOOTBALL	1st Round	CSK 1-0 CFC 2-2 SMSS 0-0 SGS 1-2 BHJS 2-0 PSMS 1-2 NWC	CSK 0-2 BEC 1-0 QES 0-3 CSW 0-3 TKP 0-5 SGS	CSK 2-0 KCSS 2-0 BC 1-2 DCSK
	2nd Round			CSK 1-3 MTEC 3-0 SYSS 1-0 HLC 3-0 WBSS
	Final			CSK 0-2 LSC MTEC KGV
	Position			

BADMINTON		A Grade	B Grade	C Grade
	1st Round	CSK 3-5 DBS 5-2 LSC 3-5 HLC 5-0 SBC 5-0 KGV 2-5 KTS	CSK 5-2 SYSS 5-4 PCMS 5-1 CSW 5-0 NC 5-0 KGV 5-2 KTS	CSK 0-3 LSC 3-0 YWB 3-0 KTMC 3-0 KGV 3-0 LCGT 3-0 NPC
	Final		CSK 5-4 NWC 3-5 LSC 5-0 LCGT 5-1 WYK 3-5 PCMS	CSK 0-3 DBS 0-3 LSC 3-0 KTS
	Position		Third	Third

TABLE TENNIS		A Grade	B Grade	C Grade
	1st Round	CSK 2-5 WCK 5-3 MKMS 2-5 HKCCS 5-1 QES 5-0 YKH 0-5 PSMS	CSK 3-5 YMMC 2-5 OC 1-5 SBC 2-5 MC 5-4 NPC 5-0 PSMS	CSK 3-5 SYSS 5-1 KCMS 5-2 WYK 5-1 PCC 0-5 CSW 5-3 YMMS

	Grade	No. of Schools	C.S.K. Points	Position
ATHLETICS (DIV. I)	A	13	35	7th
	B	13	31	9th
	C	13	36	4th
	Overall	13	102	4th
CROSS COUNTRY (KLN. AREA)	A	14	193	4th
	B	17	191	Runners-up
	C	15	123	Runners-up
H.K. CHAMPIONSHIP	A	7	171	5th
	B	8	176	5th
	C	10	67	Champions
SWIMMING (DIV. I)	A	8	34	6th
	B	8	18	8th
	C	8	9	7th
	Overall	8	61	7th
Relegated to Div II				

INTER COLLEGIATE RESULTS

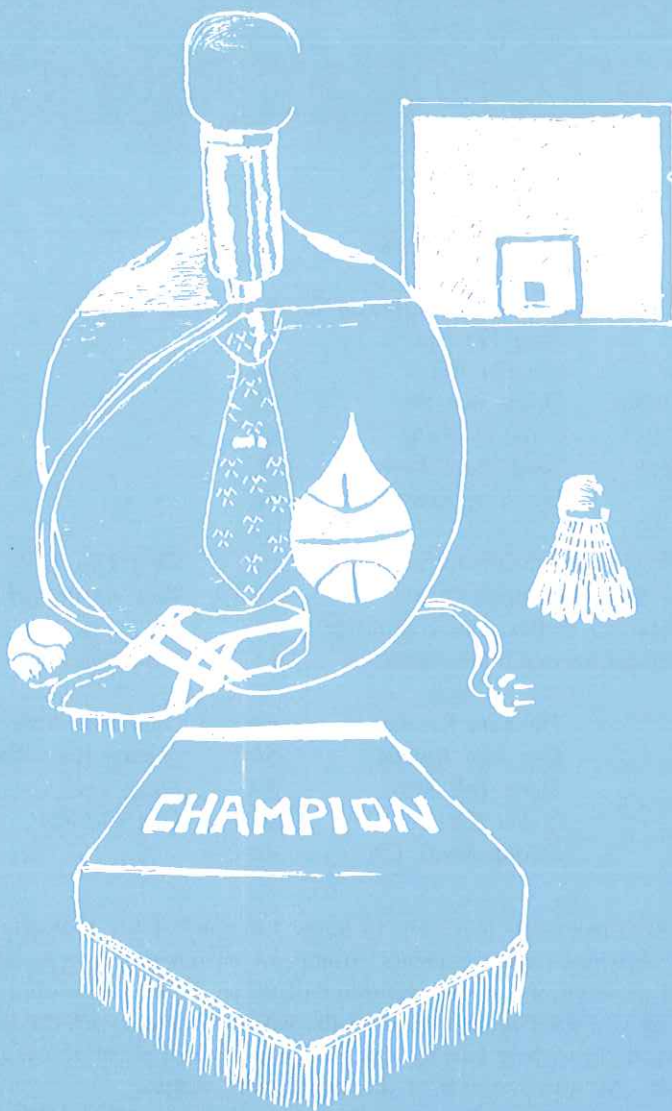
ATHLETICS

	A Grade	B Grade	C Grade
CSK	115	102	72
LSC	95	86	90
CGH	76	82	46
SJAC	32	32	20
DLS	17	22	39

INTER CLASS RESULTS

		Champions	Runners-up		
ATHLETICS	A Grade	6A	4C		
	B Grade	3B	4B		
	C Grade	2A	3A		
	Overall	3A	4C		
BADMINTON	A Grade	5B	7A		
	B Grade	3C	4A		
	C Grade	2D	3C		
BASKETBALL	A Grade	7B	7A		
	B Grade	4A	3B		
	C Grade	2A	3A		
CROSS COUNTRY	A Grade	6A	3A		
	B Grade	3A	3E		
	C Grade	2D	2A		
FOOTBALL	A Grade	4C	5E		
	B Grade	3B	3D		
	C Grade	2A	3B		
SWIMMING	A Grade	5D	5B		
	B Grade	3E	3B		
	C Grade	1B	2A		
	Overall	3E	3B		
TABLE TENNIS	A Grade	5E	6A		
	B Grade	4A	4C		
	C Grade	1F	2C		
CROSS COUNTRY INDIVIDUAL RESULTS	A Grade	Wong Yan Kit	5B	Tse Kam Kong	6A
	B Grade	Yeung Ming Kwan	3A	Chung Kim Yung	5E
	C Grade	Chan Kin Fung	2A	Tam Kwok Keung	2D

School Activities



PREFECTORIAL BOARD



Patron: *Rev. Bro. Eugene*
 Advisor: *Mr. M. Leung*

Executive Committee of the Prefectorial Board

Chairman: *Tang Yin Hoi* 6A
 Vice-chairman: *Lee Chi Wai* 6A
 General Secretaries: *Chung Wai Yin* 6B
 Chow Oi Wang 6B
 Assist Secretary: *Tong Wang Yuen* 4C
 Treasurer: *Lee Hing Kong* 6B

Chairman of Discipline Sub-committee: *Tang Ying Hoi* 6A
 Chairman of Cultural Sub-committee: *Tang Kwan Hui* 4C
 Chairman of Student Welfare Sub-committee: *Yu Chung On* 6B
 Chairman of Social Service Sub-committee: *Chan Ping Ho* 6A

Members: *Tse Kam Kwong* 6A *Chan Ping Nam* 3A
 Kuo Man Kwong 5B *Cheung Pak Cheong* 3B
 Tsang Tak Wing 5A *Liang Yee* 2A
 Ip Siu Kei 4E *Lam Chi Kin* 2B
 Kwong Kwok Chi 4E

From the list of EXCO members, it is easy to know the aims of the Prefectorial Board. We would like to provide cultural activities for the students, to improve their welfare, to maintain discipline within and without the school premises, and most important of all to foster and sustain a good spirit among the pupils. The following is a brief introduction to the work we tried to achieve in the first half of the school year which might, perhaps, help you to have a clear picture of the purposes of the board.

- (i) In early September, the office-bearers of the Board were elected.
- (ii) On 30th October, we ran two stalls in the Caritas Bazaar held in Wah Yan College.

- (iii) In late September, we ordered and sold school cardigans to students.
- (iv) On 28th December, students and old boys met and enjoyed themselves to the fullest extent at the School Annual Ball. The Ball was non-profit making and it was to provide entertainment for the students.
- (v) On 27th January, we organised the Inter-class Speech Contest with the English Language Society and Chinese Language Society to arouse students' interest in the art of public speaking.
- (vi) The Penmanship Contest was held on 20th January in which a large number of students took part. We also helped to organise the Christmas Concert and we maintained discipline in various school activities.

In the near future, many other activities will be carried out. In fact, being a member of the Prefectorial Board means hard work as well as being an example to the Students.

Finally, our thanks are due to Rev. Bro. Eugene and Mr. M. Leung who have given us advice and encouragement, and all those who have helped us in carrying out our functions.

Tang Yin Hoi
Chairman

ART SOCIETY

The Art Society is the youngest society in this school. Although we are young, we are strong and capable of doing things. The aims of the society are i) to raise the standard of art among students, ii) to stimulate an interest in art among students, iii) to improve co-operation and understanding among students. In order to achieve such aims, we have already planned to have activities which are clearly stated in the year plan below:

March-April
April-May
July
August

All these activities are for all C.S.K. students. We shall try our best and make the youngest society become one of the best clubs in our school.



an art competition.
a training course.
outing (training course).
outing.

Ng Ka Ming
Chairman



Patron:
Advisors:

Chairman:
Vice-chairman:
Secretary:
Treasurer:

Rev. Bro. Eugene
Mr. M. Leung
Mr. P. Au
Mr. J. Lui
Catholic teachers in school
Yim Tuen Ngai, Howard 6B
Yip Siu Ki 4E
Hung Chun Sing, Raymond 5C
Mak Mount Tsun 4B

CATHOLIC SOCIETY

Let us come and adore Him.

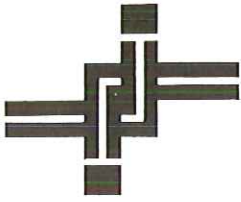
Thank God for giving us the opportunity to know Him and serve Him.

The Catholic Society is a union of Catholic Students in Chan Sui Ki (La Salle) College. As Helen Rice has put it, 'It's not fortune or fame or world-wide acclaim that makes for true greatness, it's wonderful art of teaching the heart to always be thoughtful and kind', we the members of the Catholic Society try to foster the good Christian Spirit. Social services are rendered by our members. We conduct a mass once a month,

and hold retreats. Catholic students and Catechumens hold special meetings, and organise social gatherings to spread the message of love and understanding for which Jesus Christ gave His life.

Come and Join us—and see for yourself what we do during our meetings, 'for when we bring some pleasure to another human heart, we have followed in His footsteps and had a little part in serving Him who loves us'.

Yim Tuen Ngai
Chairman



CHAN SUI KI OLD BOYS' ASSOCIATION



Office-bearers for the 5th Session, 1977-78, of the Old Boys' Association,

Chairman:	<i>Mr. Ip Sing Fai, Glenn</i>
Vice-chairman:	<i>Mr. Chow Kwok Wah, Thomas</i>
	<i>Mr. Lai Chi Keung</i>
Treasurer:	<i>Mr. Hui Shui Kan, Hudson</i>
Assistant Treasurer:	<i>Mr. Law Chun Wah</i>
Secretary:	<i>Mr. Cheung Tat Cheong</i>
Assistant Secretary:	<i>Mr. Wong Kam Chuen</i>
Social Convenors:	<i>Mr. Leung Kwai Hoi, Eddie</i>
	<i>Mr. Lau Kwok Chiu, Jacky</i>
Members of the sub-committee:	<i>Mr. Ng Wing Suen, Samuel</i>
	<i>Mr. Lau Kam Chiu</i>
	<i>Mr. Lai Kai Cheung</i>
	<i>Mr. Yiu Chi Chung, Joseph</i>
	<i>Mr. Li Kwan Hung, Johnny</i>
	<i>Mr. Fok Tung Kau, Anthony</i>
	<i>Mr. So Wai Ho, Felix</i>

Activities of the Old Boys' Association in the Fifth Session (up to March) were as follows:

October, 1977

The 5th Annual General Meeting was held in the School Library and the above mentioned cabinet was voted into office. The first committee meeting

was held and the work plan was made.

November, 1977

A sea-food dinner, the first function of this session, was held at the Sea Palace Floating Restaurant in Aberdeen. The response was fair but

the members who attended did enjoy a very good and delicious meal.

December, 1977

The Annual Ball organised by the School Prefectorial Board invited the old boys to participate. Many of our members joined the occasion.

February, 1978

The Annual Ball '78 organised by the Old Boys' Association was held on February 4, 1978 in the School Hall. The response of the members and the old boys was unexpectedly good and the function was a success. Music was performed by the 'Fireball' and cocktails and snacks were served to the guests throughout that evening. Rev. Bro. Eugene gave a short speech and made the lucky draw. Some teachers participated and Bro. Herman and Bro. Cronan were also our guests. There were about 450 attending and all enjoyed a wonderful evening.



Annual Ball, 1978

Our future plans are:

April and May, 1978

The OBA will concentrate on the recruitment of new members. Forms V and VII students and those old boys who want to be members will be cordially welcomed.

July, 1978

A New Members' Night or a Launch Party for the orientation of new members will be held in the middle of July.

August, 1978

The Sixth Annual General Meeting will be held at the end of August.



Rev. Bro. Eugene's address in our Annual Ball.

I have much pleasure in taking this chance to thank the committee members for their enthusiasm, their help and co-operation. We thank Mr. Chan Bun and Mr. Joseph Cheung, the Personnel Manager of the Sea Palace Floating Restaurant and the Sales Promotion Manager of the Swire Bottler's Ltd respectively. Their hospitality and generous support to our club are much appreciated. I thank the Honorary Members, Mr. Michael Leung and Mr. C.K. Lam, and the school clerical staff for their help. Finally, I heartily thank our Honorary President, Rev. Bro. Eugene, and Vice-president, Rev. Bro. Herman, for their kind attention, support and valuable advice.



Let's cheer for our Alma Mater and OBA. Sea-food Dinner in Sea Palace.

As the OBA is the bridge between old boys and the school, we expect that they will have a sense of belonging to our Alma Mater, and the love to the Old Boys' Association as well. We need the support and co-operation of all members to make the OBA a success.

Ip Sing Fai, Glenn

THE DUKE OF EDINBURGH'S AWARD

Executive Committee

Supervisor: *Rev. Bro. Eugene*
Group leaders: *Mr. Leung Bun*
Mr. Joseph Lui
Chairman: *Lee Hing Kwong*
Vice-chairman: *Tse Chi Cheung*
Secretaries: *Lau Pui Yin*

Treasurer:
Service section convenor:
Interest section convenor:
Expedition section convenor:
Physical activity section convenor:

Ngan Hon Man
Yeung Yin
Yeung Yau Tim
Tsui Shu Wing
Tsiu Hing Yuen
Yu Chun Chi



The Duke of Edinburgh's Award Scheme offers young people a challenge to endeavour through a balanced programme with a wide choice of leisure activities, in which they are encouraged to develop existing interests or undertake something new. The scheme has been established in our college for five years and it had been of great service to our members.

This academic year we have over fifty members, four of them heading for the gold award, ten for the silver and the rest for the bronze. The report from the four sections are as follows:

Service

We organised an adult first aid course for the members in January. With the help of volunteer associations our members had given tuition courses and service to the needy.

Interest

This year our members took part in a large variety of activities, such as canoeing, sailing, Tai Kwan Do, playing bridge or chess.

Expedition

We organised a bronze expedition course for our members in October this year. In addition we also arranged a bronze expedition training for the members of the Education Department Operating Authority. Expedition practices and assessments were arranged regularly throughout the year.

Physical Activities

A physical efficiency course was conducted weekly throughout the first half of the year, and a swimming course will be arranged during the summer vacation.

Finally, I'd like to take this opportunity to thank our school authorities for the help and facilities provided throughout the year, and Mr. Joseph Lui and Mr. Leung Bun. Without their help and advice, our activities would not have run so smoothly.

Lee Hing Kwong
Chairman

JUNIOR CHOIR



ASTRONOMY CLUB

Assist Cecerary:

Supervisor: *Rev. Bro. Eugene*

Advisors: *Mr. A. Chan*

Mr. Ravi

Chairman: *Sher Hing Kee* 6A

Vice-chairman: *Lam Wah Sang* 3B

Secretary: *Lai Pak Wah* 6A

Assist Secretary: *Chu Ching Kwok* 3B

Treasurer: *Luk Wai Hung* 3B

Club aims:

1. Enchancing interest in astronomy in the school,
2. To introduce a fundamental knowledge of astronomy to our schoolmates,
3. Encouraging our schoolmates to engage in astronomical research,
4. Communicating and associating with other astronomy organizations in the colony and participating in their activities.

Club life:

In previous years, our activities and lectures

were without a main theme. Therefore, this year, in order that the lectures would be presented to the members systematically and clearly, we decided to lay special stress on some topics. Finally we chose 'Solar System' as our topic this academic year and presented it through five lectures. If possible, a slide show or film show usually accompanied each lecture.

Unfortunately, we did not have any outdoor activities this year. Since our advisors could not spend any time to hold a camping for us, we had to cancel our yearly camping reluctantly. However, we hope that we can manage to plan a star observation camp this coming summer.

We are glad that our club members are very enthusiastic about astronomy. We gain a lot of support from them.

Finally we would like to express our gratitude to the principal and our advisors, Mr. Ravi and Mr. A. Chan, for their generous help.

SENIOR CHOIR

1977-78 is perhaps one of the busiest years for our Choirs. Our activities began when we had a joint concert with Ho Tung Technical School for Girls after the final examination last year. The singing with soprano and alto sections was a new experience to us. We did some light songs by ourselves as well as some mixed chorus singing. Li Sai Wah also gave an Erh-hu solo. The young ladies in Ho Tung treated us to refreshments and the entire party was full of joy.

During our first general meeting held in September this year, the new members of our executive committee were elected as follows:

Leader:	<i>Lui Sai Cheung</i>	5B
Vice-leader:	<i>Tong Wan Yuen</i>	4C
Secretary:	<i>Kuo Man Kwong</i>	5B
Treasurer:	<i>Miao Ching Wang</i>	5B

Next we participated in a solemn event of a mass held in our school in honour of the beatification of two La Salle Brothers. The Senior and Junior Choirs practised for many hours. As a result of hard work, we led in several hymns in the mass and offered Panis Angelicus' by Franck as an anthem.

After that, we again prepared for the Christmas Concert which was held in December. During the concert, both Choirs performed.

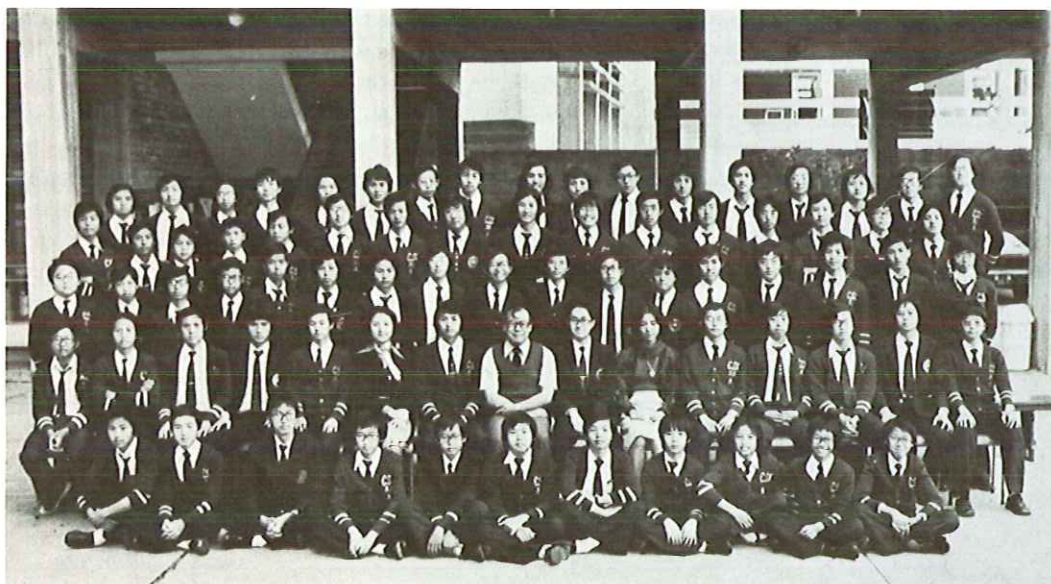
It was not till then that we could prepare ourselves for the 30th Hong Kong Schools Music Festival. Though we had not got enough practice, we were quite successful during the Festival. The two Choirs won three certificates of merit and the Senior Choir came third in the Chinese section.

It must be mentioned here that Chan Tze Kin of F.4A won the first prize in Classical Guitar Solo and shared a second with his friend in Guitar Duet. He must be congratulated upon his effort.

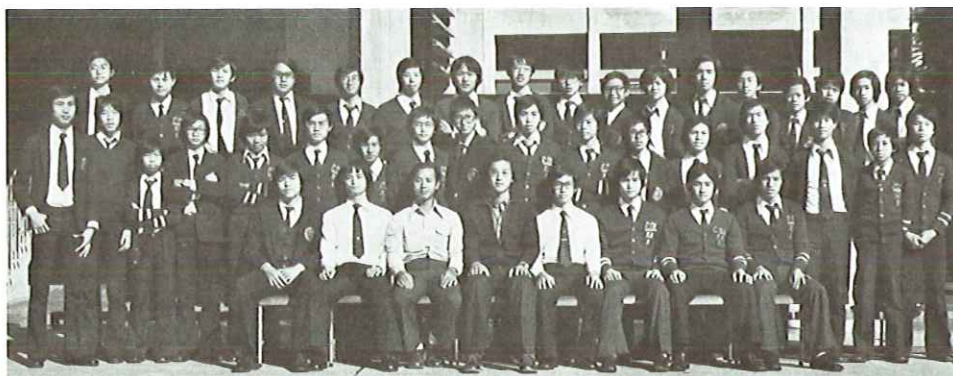
In addition, our Senior Choir is planning another joint concert during the coming summer holiday.

Lastly, on behalf of all our Choir members, I would like to express our gratitude for our advisors: Dr. C.Y. Li (Conductor, Senior Choir), Miss Shum (Conductor, Junior Choir), Miss A. Shu and especially Rev. Bro. Eugene, our principal, for his encouragement during the year.

Lui Sai Cheung
Senior Choir Leader



CANOE CLUB



Supervisor:	<i>Rev. Bro. Eugene</i>	
Advisors:	<i>Mr. Sit Sui Hung</i>	
	<i>Mr. Leung Bun</i>	
Chairman:	<i>Chan Pak Cheung</i>	<i>(5B)</i>
Vice-chairman:	<i>Lee Chun Hung</i>	<i>(3C)</i>
Treasurer:	<i>Chan Kam Kai</i>	<i>(5D)</i>
Secretary:	<i>Chan Chi Wai</i>	<i>(5D)</i>
General Affair:	<i>Yu Hon Kit</i>	<i>(6A)</i>
	<i>Lam Tak Man</i>	<i>(6B)</i>

The Club was established in 1976 with a view to arousing the interest of schoolmates in canoeing, and other water sports.

After the 1977-1978 recruitment of new members, we organised an orientation for them. This orientation consisted of a brief introduction of the club and a film show which was about canoeing techniques and canoe racing in the Olympic Games. The Chairman of the orientation meeting was our guest of honour. He later explained the film to us while it was being shown on the screen. A lot of questions were raised too. The whole meeting lasted for almost 1½ hours!

In the past few months, besides those activities held by the Hong Kong Canoe Union, a proficiency course and some elementary courses were organized by the club. Since we lacked instructors and equipment, the number of participants in each course was limited. It was most encouraging that two newly trained members obtained the Canoe Proficiency Certificate in December, 1977.

Now, some members are preparing to take part in the coming 6 secondary Schools canoeing championships. It is hoped that they will receive invaluable experience as well as glory!

Also, we are happy to announce that our members will be able to try another kind of water sports – sailing. Our members can enjoy sailing as soon as instructors are available, for the school is a member of Hong Kong Schools' Sailing Association.

Finally, I would like to take this opportunity to thank our supervisor Bro. Eugene, and our advisors Mr. Sit and Mr. Leung who generously devote their precious time to the club and frequently give advice.

Chan Pak Cheung
Chairman

PHOTOGRAPHIC CLUB



As photography is becoming very popular, more and more students are interested in it. Recruitment of new members was very successful. We have more than 70 members this year.

Mr. M.K. Hong, our adviser, has left our school for further study. It was a great loss to our club. However, we are lucky to have Miss. Y.L. Chan as our new adviser. She is our new art teacher and an expert in photography.

The followings are what we have done during this academic year.

1. Bi-weekly meetings were organised by the Executive Committee. In the meetings, there were lectures and demonstrations given by our advisers and the chairman.
2. The chairman of Photographic Society of the University of Hong Kong, Mr. Peter Pang came to give us a lecture on "Knowledge of Photography" to our members on 17th November.
3. An outing was held on 15th October, and was well supported. The destination was Cheung Chau.
4. A photo contest was organised in February which was open to all students of our school.

Result of the contest:

Champion: *Lam Kwai Piu* (4C)

Title: *Mighty Fight*

1st runner-up: *Desmond Wu* (5A)

Title: *Twins*

2nd runner-up: *Michael Tsang* (5C)

Title: *Night*

5. As in previous years, we have the honour to supply photos of various school functions for the school magazine.
6. The photographs of various classes and clubs were taken by the committee members in December.
7. The darkroom was redecorated during the Christmas holidays.
8. A new enlarger and a new timer were bought to enable the members to reproduce photographs of higher quality.

Finally, I would like to take this opportunity to thank our Principal, Rev, Brother Eugene, and our advisers Mr. S.Y. Tsang and Miss Y.L. Chan who have been giving us much help and invaluable advice throughout the year.

Advisers: *Mr. S.Y. Tsang & Miss Y.L. Chan*

Chairman: *Kwong Kwok Chi*

Vice-chairman: *Ng Wai Hung*

Secretary: *Tsang Hin Cheung*

Treasurer: *Ip Chung Wai*

Darkroom Managers: *Chan Kwan Wa*

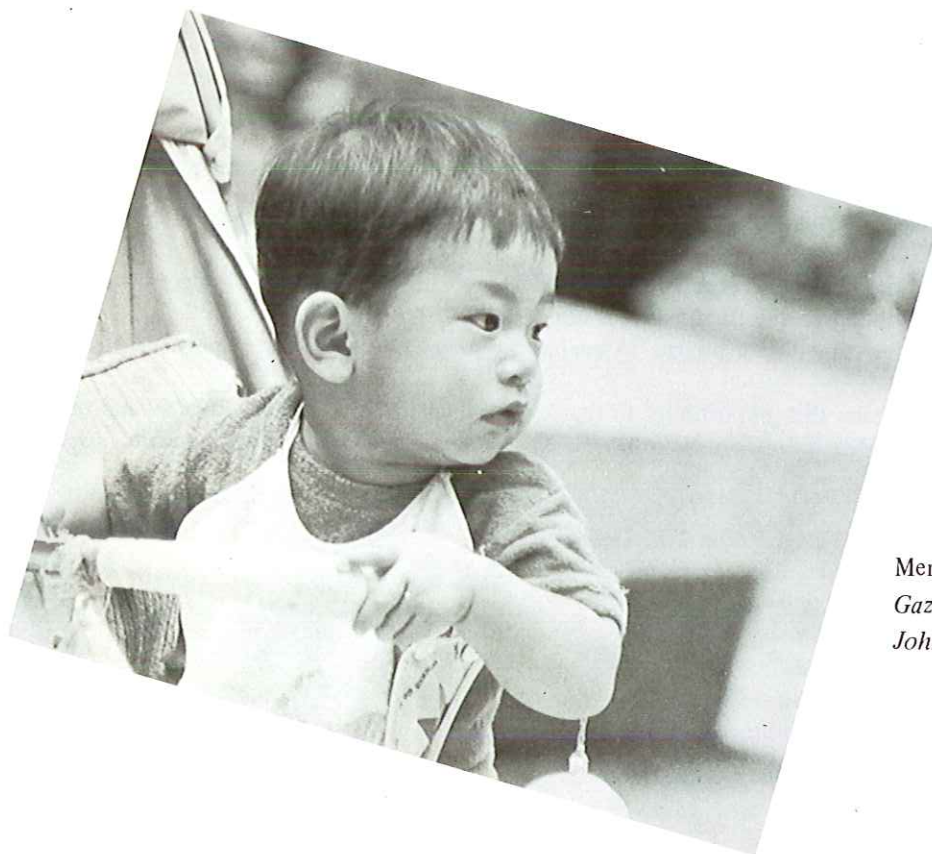
Cheung Chi Kwan

John Kwong
Chairman

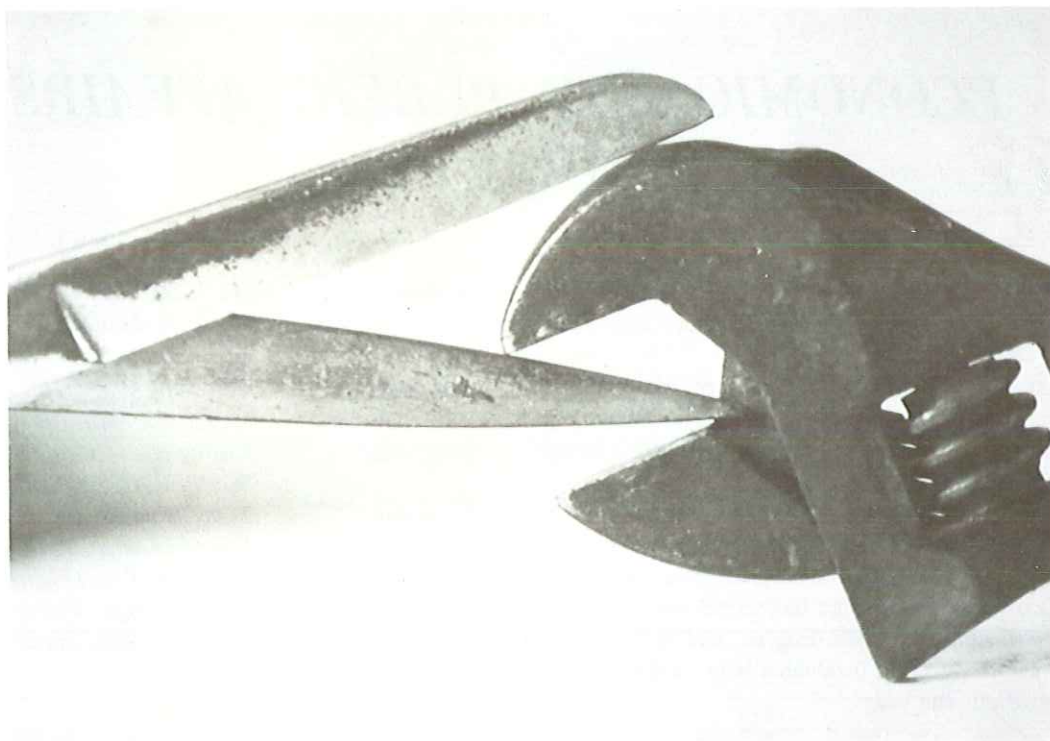
1st Runners-up
Twins
Desmond Wu (F.5A)



Photo



Merit
Gaze Full of Curiosity
John Kwong (F.4E)



Champion

Mighty Fight

Lam Kwai Piu (F.4C)

Contest



2nd Runners-up

Night

Michael Tsang (F.5C)

ECONOMIC AND PUBLIC AFFAIRS SOCIETY

Under the supervision of the Principal, the Economic and Public Affairs Society has come into its third year of existence.

The aims of the Society are to promote friendship among schoolmates, to share knowledge and experience in E.P.A. and to learn to live in a group through activities.

The main activities of the Society are to organise visits to factories, firms, government departments and to undertake suitable projects for exhibition.

Finally, we would like to express our thanks to our Principal, Rev. Bro. Eugene, and all the teachers who have given invaluable help to the Society throughout the year.

Advisor:	<i>Mr. K. K. Sze</i> <i>Mr. C. K. Lau</i> <i>Mr. C. Tsui</i>
Chairman:	<i>Yim Ming Chi, Peter</i> 4E
Vice-chairman:	<i>Leung Wai Man, Albert</i> 4A
Secretaries:	<i>Kwong Kwok Chi, John</i> 4E <i>Pang Kwan Sing, Sargron</i> 4E
Treasurer:	<i>Tsang Hing Keung, James</i> 4C
Social Convenors:	<i>Lau Chi Chuen, Artis</i> 5E <i>Szeto Lai Yee, Leighton</i> 4B
Stewards.	<i>Mark Siu Man, Victor</i> 3C <i>Leung Ka Sing, Stanley</i> 3C



ACTIVITIES:

1. 28th Oct., 1977-- Visit to the exhibition "Gambling in Hong Kong" at the Hong Kong University.
2. 12th-16th Dec., 1977-- Participation in the exhibition of winners projects "Clean Hong Kong Countryside" sponsored by McDonald Restaurants, the Urban Council, and the Education Department. This project was started early in July, 1977 and completed just before the exhibition days. It was a long struggle and we won prestige for our school though we gained only a merit prize. We would like to express our thanks to all who worked and helped in the project.
3. 27th Dec., 1977-- Visit to the Police Training School at Aberdeen.
4. 10th-12th Jan., 1978-- The second annual Inter-class E.P.A. and Geography Quiz was held for Form 1 to Form 3.

The winners were:

Form 1:	Champion	F.1E	Runners-up	F.1D
Form 2:	Champion	F.2E	Runners-up	F.2F
Form 3:	Champion	F.3C	Runners-up	F.3A, F.3B

5. 24th Feb., 1978—

Visit to the exhibition "Fight Corruption Campaign" organized by the I.C.A.C., the Red Cross Association and the Social Welfare Department at Oi Man Estate.

6. 23th March, 1978—

Visit to the Far East Flying and Technical School Ltd.

7. 28th March, 1978—

Visit to the Hong Kong Standard Newspapers Ltd at North Point.

8. 15th April, 1978—

Visit to the Kowloon City Police Station at Argyle Street.

9. Future Plan

Visit to the General Bottling Co Ltd.

Yim Ming Chi
Chairman

LEGION OF MARY



The aim of Legion Of Mary is to sanctify ourselves and to help others to be sanctified. We have our meeting every Friday at 3:45 p.m. in winter and 2:15 p.m. in summer in our school chapel.

We begin and end our weekly meeting with prayers. During the meeting, we report our assignments, such as leading the Rosary in the school chapel, assisting Catholic activities, cleaning Valtorta Chapel in Homantin, visiting our auxiliary members and fellow students, visiting and helping the handicapped children and keeping the Catholic notice board in order. Fr. Francis Conte, our

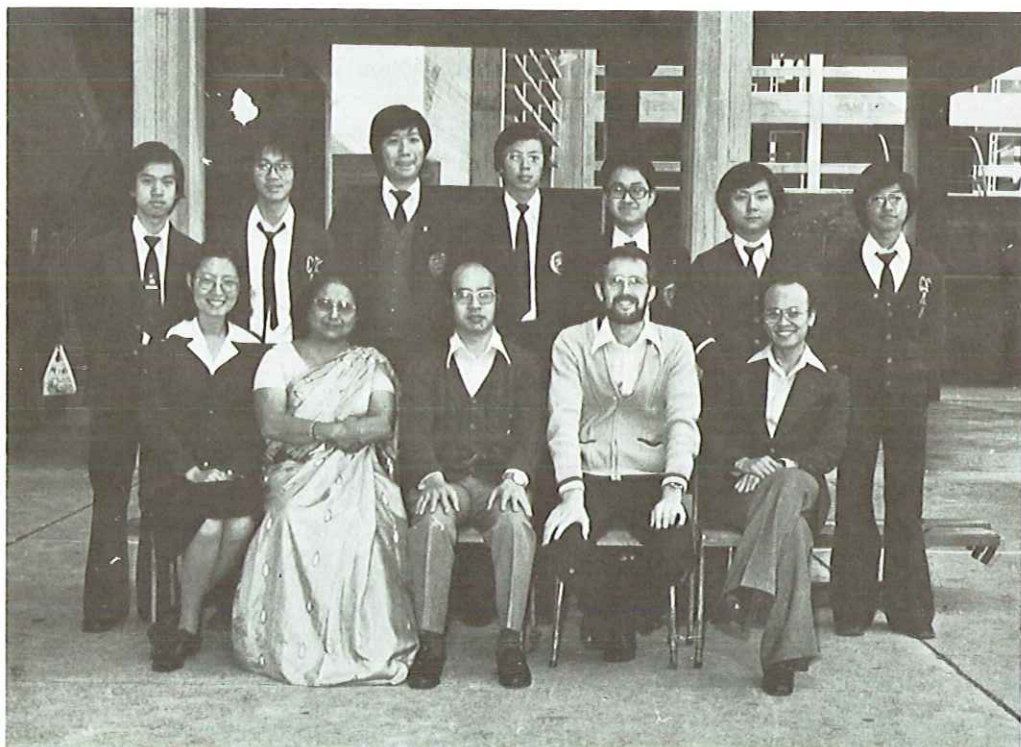
spiritual director, gives sermons to help us acquire religious knowledge.

Besides assignments, we have camping during summer holidays, tea parties during Christmas and Chinese New Year Holidays. We also have football games, basket-ball games and many other outdoor activities.

We are glad that we are chosen to be legionaries of our Blessed Mother Mary.

Lau Yee Choi
Chairman

ENGLISH LANGUAGE SOCIETY



Executive Committee

Chairman:	<i>Toby Chow</i>	<i>6B</i>
Vice-chairman:	<i>Teddy Lui</i>	<i>6B</i>
Secretary:	<i>Henry Chung</i>	<i>6B</i>
Treasurer:	<i>Tang Kwan Hui</i>	<i>4C</i>
Committee Members:	<i>Issac Chow</i>	<i>5C</i>
	<i>Raymond Hung</i>	<i>5C</i>

This has been a successful year for the English Language Society. In order to fulfil our aims of arousing the students' interest in English and to promote their standards, we have organised a series of activities. These activities include the Inter-class English Debating Contest and the Speech Contest. We are very glad to see that quite a number of students participate in these activities and give us great support. In running all these activities, our officials have shown a great sense of co-operation and enthusiasm. This year, we have recruited more than 60 members. Most of them come from Form One and Form Two. During the general meetings, tapes, word games and story books have been used to arouse their interest in English and a good response has been obtained.

Finally, I would like to express my sincere thanks to all the teacher advisors and club officials for their help and support in the past year.

Toby Chow
Chairman

ANNUAL SPEECH CONTEST AND INTER-CLASS ENGLISH DEBATING CONTEST

The annual speech contest was held on 3rd January, this year. It was a joint function of the English Language Society, the Prefectorial Board and the Chinese Language Society. The participants came from form one to form six. The speakers were divided into three groups and each consisted of two sections, the English and the Chinese sections. Our aim of running this contest was to provide a chance for the students to gather together and exchange their ideas on some chosen topics. We also hoped that through this contest, the participants could learn how to express their ideas before the public. We were pleased to see that most of the students showed great interest in this function.

The inter-class English Debating contest was started in October and the final was held on 3rd March in the school hall. The debate was an exciting one. The two competing teams spoke on the motion – That advertisements have been a curse more than a blessing. Finally F.5C students defeated their opponents and were the champions of this year. The inter-class debating contest was one of the functions organised by the English Society with the chief aim of promoting the English standard of the students of C.S.K.



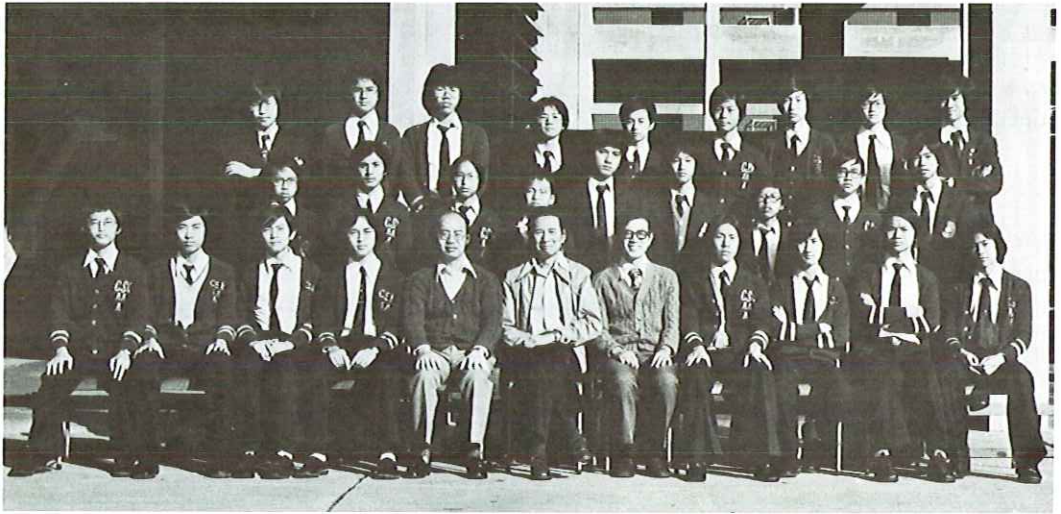
Last minute discussion.



"The motion of today is . . ."

We were glad to note the interest shown by students in debate. On behalf of the organising committee I would like to extend our gratitude to all the teacher advisors, the adjudicators and our fellow students who had made these functions a success.

Toby Chow 6B
Reporter



SOCIAL SERVICE GROUP

In recent years, the community has paid more and more attention to social service in Hong Kong. Our school social service group has been organised for a few years. Our aim is to spread the concept and importance of social work in school and society.

In order to maintain our service, we need the support of the school. We have over thirty members this year. We are happy to say that this is the highest number in all the years to date. Every year our group has carried out a lot of work. We have organised a fun fair for the needy children. We have given lessons at some children's centres. From our work, we have learnt how to co-operate with other people.



A cute family of claus!

And we are glad that we could co-operate with many social service organisations. In this year, we have confidence in carrying out our work.

Last but not the least, we would like to thank all the members of Chan Sui Ki College and also Miss So from the Social Welfare Department for giving us their favourable support. Thank you.

William Ho
Captain



Merry X'mas, Santa Claus!

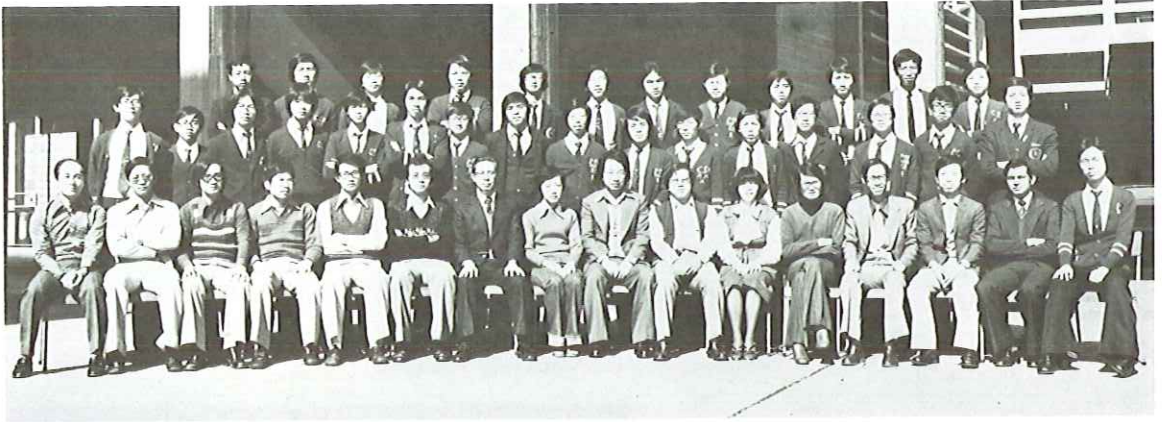


We perform a drama for the village boys in Taipo.



The boys surely have a good time!

SCIENCE SOCIETY



STRUCTURE OF THE SOCIETY

Supervisor:	<i>Rev. Bro. Eugene</i>	
Executive Committee:		
Chairman:	<i>Lai Chi Keung</i>	6A
Vice-Chairman:	<i>Tang Yin Hoi</i>	6A
Secretaries:	<i>Wong Wai Man</i>	6A
	<i>Yu Chung On</i>	6B
	<i>Wong Yiu Fai</i>	6B
Treasurer:	<i>Lam Sing Lai</i>	6A
Social Convenors:	<i>Yu Hon Kit</i>	6A
	<i>Kwong Siu Tung</i>	6A
	<i>Ho Yuk Yin</i>	6A
	<i>Chan Ping Ho</i>	6A
	<i>Lam Sing Lai</i>	6A
	<i>Chung Wing Wah</i>	6B
Poster-designers:	<i>Cheung Hon Wing</i>	6B
	<i>Man Chiu Hong</i>	6B

The Society consists of an Executive Committee and six affiliated societies. The Executive Committee is responsible for the planning of the general development of the Society and the administration of the affiliated societies while the affiliated societies are responsible for their individual development and activities.

The activities are planned and organised to achieve the following aims of the Society:

- (i) to arouse the interest of students in science.
- (ii) to promote scientific knowledge among the students.
- (iii) to build a good relationship among the students.
- (iv) to provide various creative activities.



GENERAL ACTIVITIES:

(1) Fund-raising Activities:

In order to solve the financial difficulties, we organised a fund-raising film show on 22nd Jan., 78. On the whole, the project was quite successful and we gained invaluable experience.



(2) Picnic:

To build up a good relationship with our members, we organised a picnic to Pak Kong on 29th Oct., 77. All members had an enjoyable day.

(3) Visits to well-known companies and organizations were arranged for the members to get a better understanding of the application of science in society.

They were to:

Hung Hom Fire Station

Dairy Farm Air Port Catering

Tsing Yi Power Station

Cable and Wireless Limited Satellite Earth Station



(4) Inter-class Science Quiz:

In February, the Science Society organised a science quiz for classes ranging from F.1 to F.5 in the school hall during lunch time.

(5) Inter-class Science Exhibition:

In April, the third Inter-class Science Exhibition organized by the society was held in the Hall.

In April, the third Inter-class Science Exhibition organized by the society was held in the Hall.

(6) Joint School Activities:

We have participated in

- (i) the fund-raising walkathon of the J.S.S.E.
- (ii) the 11th Joint School Science Exhibition and
- (iii) the Joint School Academic Quiz.

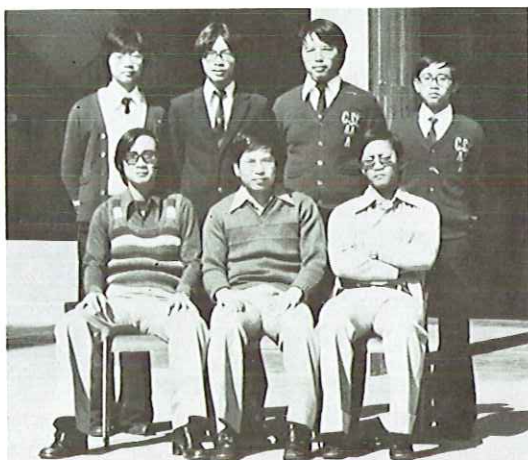
On behalf of the society, I take this opportunity to thank the Principal and all the teachers for their advice and invaluable assistance throughout the year. I would further like to thank all the officials for their hard work and co-operation. Moreover, I highly appreciate the enthusiasm, support and encouragement of all members. Final-

ly, I hope that, under the supervision of the Principal and advisors, we can achieve further success in the next academic year.

Lai Chi Keung
Chairman

BIOLOGY CLUB

Supervisor: *Rev. Brother Eugene*
Teacher Advisors: *Mr. S.Y. Lee*
Mr. Y.T. Leung
Mr. P.O. Lee
Chairman: *Ho Chung Man*
Vice Chairman: *Cheung Hon Wing*
Secretary: *Wong Yiu Fai*
Treasurer: *Ho Chi Tat*



The aims of the Biology Club are to cultivate the interest of the students in Biology and to promote a good relationship among students.

In this academic year, meetings are held regularly. We paid equal attention to both practical and theoretical work. The main activities included lectures on various aspects of Biology, microscopic examination of small organisms, interesting experiments and slide shows, etc. Discussions were also held during each meeting so as to improve the relationship between officials and club members.

Finally, we would like to take this opportunity to thank the Principal Rev. Brother Eugene, teacher advisors, Mr. S.Y. Lee, Mr. Y.T. Leung, Mr. P.O. Lee and laboratory assistant Mr. Ng for their encouragement, advice and assistance.

Ho Chung Man
Chairman

CHEMISTRY CLUB



Our club was able to provide a place and apparatus for members to carry out some interesting experiments.

Throughout the year, lectures about general knowledge of chemistry were given, corresponding experiments were also demonstrated if possible. Examples are the use of apparatus, lectures on experimental techniques and laboratory safety. Applications to our daily lives were emphasized.

Although there existed a lot of difficulties, we tackled them satisfactorily. I think the meetings would be more successful if the members paid attention to the posters. On the whole, we are very thankful to those enthusiastic members for their support.

Ho Yuk Yin
Chairman

MATHEMATICS CLUB

The Mathematics club has been established in Chan Sui Ki College for several years. It is a sub-division of the Science Society. The aim of running the club is to cultivate and arouse the interest of Chan Sui Ki boys in various fields of Mathematics, and to emphasise the application of Mathematics in daily life. Besides just giving lectures to our members, in order to raise their standard in this subject, this year we have paid much attention to practical work e.g. the technique in calculation.

Some of the main activities of the club were as follows:

1. A campaign to recruit more members was held at the beginning of the academic year. The result was quite satisfactory – the membership increased to 43.
2. Lectures were given on interesting topics, such as on Sophistry.
3. A Mathematics Olympiad took place for form four students.

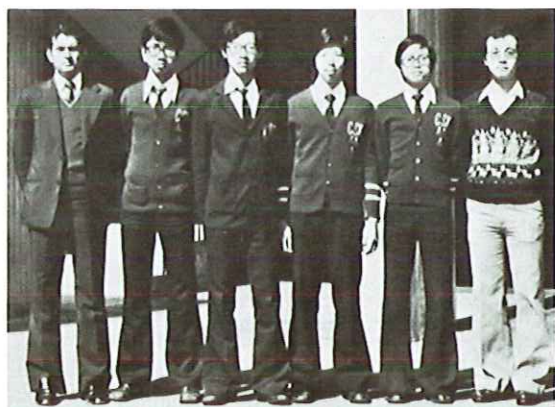
Results of the Mathematics Olympiad

Class Form	4A	4B	4C	4D	4E
Points scored	47	42	76	54	23

4. Several visits were organised under the name of the Science Society.
5. A picnic was held on 29th October, 1977 at Pak Kong for all our members.

We would like to thank Rev. Bro. Eugene for giving us permission to book the lecture room and the art room for our meetings. We hope that we can have even greater success the following year.

Hase Wong
Chairman



ELECTRONICS CLUB

Electronics is a special subject in science which must be learned in practice as well as in theory. To introduce the world of electronics to the members and then to arouse their interest in this field, the club aimed at varieties of programmes during this year. Instead of explaining the mechanism involved, we allow the members to perform some simple experiments on their own. The appropriate tools were provided by the club.

We have about 50 members this year, most of them come from lower forms, and we usually hold meetings twice a month. In the first few meetings, basic ideas and concepts were introduced to them. At first, the members met with many difficulties in their experiments since they were not familiar with the tools. However, after a few lectures and demonstrations on the basic techniques, they were able to overcome these difficulties.

In addition, we were always prepared to help other clubs and societies whenever electronic or electrical settings were required.

Finally, we would like to thank our teacher advisors: Mr. C.K. Lo and Mr. Ravi, and all those who have supported us.

Chan Chi Cheong
Chairman

PHYSICS CLUB

Advisors:	<i>Mr. Michael Leung</i>	Chairman:	<i>Cheung Ka Wa</i>	6B
	<i>Mr. K.S. Ravi</i>	Vice-chairman:	<i>Chui Yiu Cheong</i>	6A
	<i>Mr. C.K. Lo</i>	Secretary:	<i>Chi Wuh Pwu</i>	6A
	<i>Mr. O.K. Chan</i>	Treasurer:	<i>Man Chiu Hong</i>	6B

During this academic year, the aim of our club has been to arouse the interest of our members in various fields of Physics. We have paid more attention to practical rather than theoretical work. In most cases, we encourage our members to perform experiments by themselves so that they can develop a deep understanding of Physics and have a better chance of putting their knowledge into practice.

Several meetings have been held. Demonstrations and brief explanations about various topics of Physics such as light, static electricity, mechanics, etc., have been given to our members. Members are allowed to do experiments with us.

There is still vast scope for improvement. We sincerely hope that we can achieve further success in the next academic year. Finally would like to take this opportunity to thank the Principal, the Advisors, and all the members for their support and encouragement.

GENERAL SCIENCE CLUB

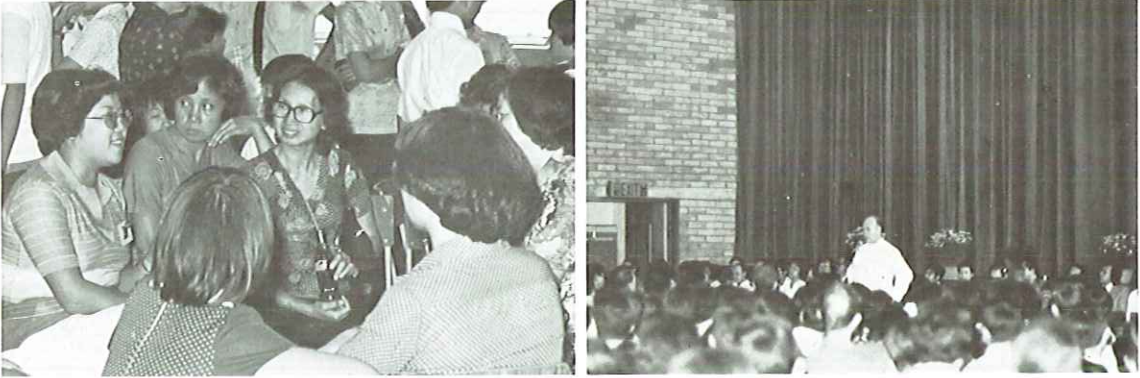
Advisor:	<i>Miss E. Toong</i>	
Chairman:	<i>Mui Wai Nin, Bosco,</i>	6B
Vice-chairman:	<i>Tse Hon</i>	6B
Treasurer:	<i>Lee Sui Yin</i>	6B
Secretaries:	<i>Yeung Yick Chung</i>	6B
	<i>Liu Yuk Cho, Warren</i>	4C

With about 80 lower form students (Forms 1 & 2) as members, the General Science Club had a very good start this year. Our main aim was to arouse the interest of our fellow students in Science. This was done by giving them lectures about various simple laws and theories. Also experimental demonstrations were given which enabled them to have a better understanding of the topics discussed. Besides all these, a set of I.Q. test papers was given. Prizes were given out to successful winners who scored high marks in the

I.Q. test. A few visit and a picnic organised by the Science Society to which there was a good response from our members. Last but not least, we would like to give our warmest thanks to our advisor: Miss E. Toong and our fellow members who gave us their support, and may I here take this opportunity to wish the General Science Club of the next year even greater success.

Bosco Mui
Chairman

PARENTS TEACHERS ASSOCIATION



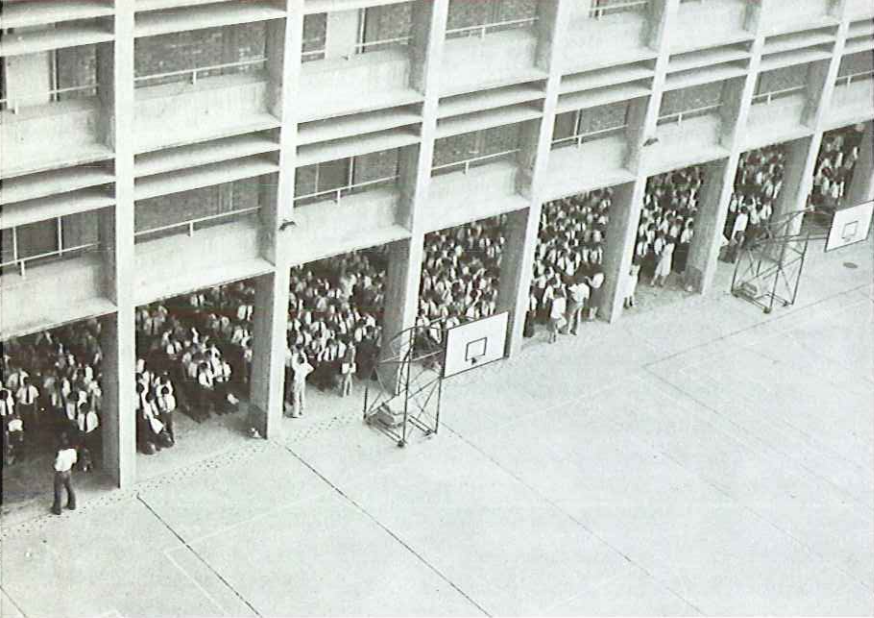
The main purpose of the Parents Teachers Association is to provide more opportunities for parents and teachers to get acquainted with one another so as to talk freely about the studies, general behaviour and activities of their wards or students.

This year, we had three meetings of the Parents Teachers Association. The first meeting was held in October for forms one and two. Quite a big number of parents attended. Most parents showed great concern about the studies and activities of their wards who have just begun their secondary schooling which is different from the schooling they had received in primary schools. Parents asked a lot of questions about the school, the subjects and their wards at school. Both parents and teachers felt happy and enthusiastic in meeting one another and in their discussions.

The second and third meetings were held for all forms, in January and April, after the first and second tests. Many parents paid great attention to the test results and promotion of their wards at the end of the year. They exchanged ideas with the form-masters and the teachers trying to find ways to help their wards to overcome their weaknesses. Parents of lower form students were interested in the introduction of the Junior Certificate Examination and in the streaming of students in form four while those of upper forms in the selection of students for form six and in the further studies of their wards in future.

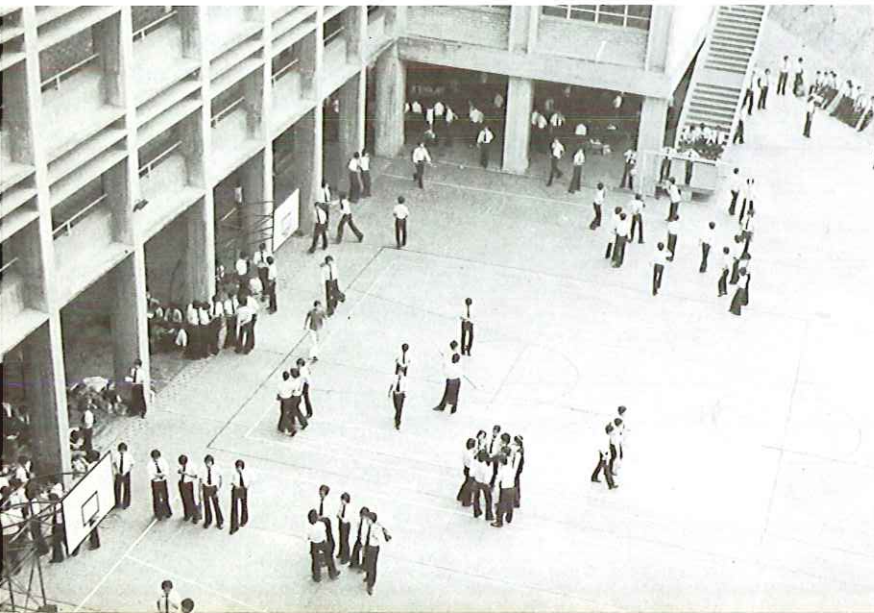
Generally the meetings of the Parents Teachers Association have been successful. As teachers, we need the parents' co-operation, understanding and participation. By meeting and talking with the parents, teachers understand the family background of their students, which is essential to individual guidance and counselling. Although the response of the parents to the meetings this year has been good, we hope more parents will attend our future meetings, especially the parents of students who are not so satisfactory in their studies or in their conduct.

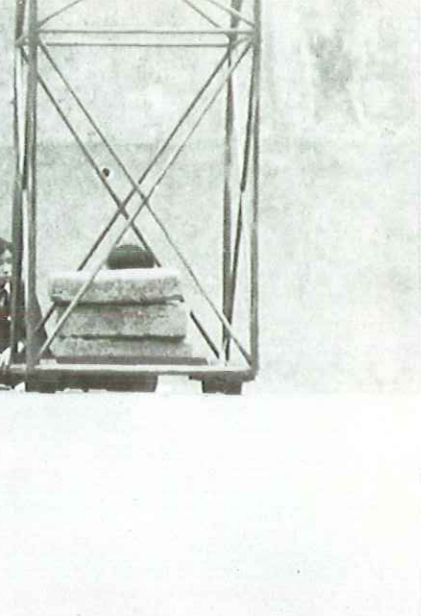
Mr. Michael Leung
Acting Vice-Principal



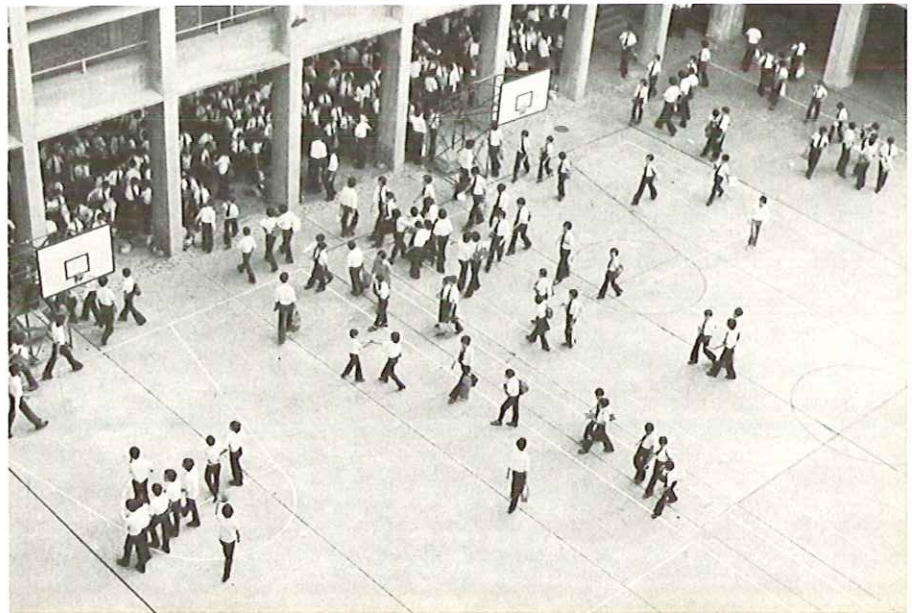
LUNCH

B





REAK



School Social Work

Writer: *Miss So Ling-foon*
School Social Worker, Social Welfare Department.

The concept of School Social Work may be new to many teachers and students, but in fact some local voluntary welfare agencies have been providing School Social Work service in Hong Kong since 1971. Direct Government service, a joint project by the Education Department and the Social Welfare Department, was introduced in late 1974. In October 1977, it was expanded to provide School Social Work service to 85 government/subsidized schools (31 secondary schools and 54 primary schools) using 17 full-time social workers deployed from the Social Welfare Department. Each social worker who is responsible to serve 5 schools is stationed in each school one day a week.

The Government's Green Paper on the Development of Personal Social Work Among Young People in Hong Kong issued in November 1977 stresses that symptoms of maladjustment and difficulties for whatever reasons must be identified and treated as early in the young person's life as possible if he or she is to have a chance of overcoming them. School Social Work is an application of social work principles and methods in the school setting. It is designed to help students to overcome difficulties which may hinder their academic, social and emotional development; and otherwise, to assist them to make the maximum use of their educational opportunity and to enable



them to develop their potential to the fullest extent. In doing so, it is hoped to prevent students from developing anti-social and criminal behaviour and at the same time to encourage the formation of desirable and socially acceptable attitudes.

Even with the introduction of school social work service, the teachers are still playing an important role in guiding students in their education, behaviour and the development of desirable social attitudes. The teachers, by virtue of their training and daily contacts with their students, should be able to handle the learning difficulties and be-

haviour problems of the students. It is only when the problems are beyond the resources of teachers that assistance from the school social worker is sought. The school social worker, by virtue of his professional training and knowledge of the available welfare resources, is more competent to handle students' problems related to family relationships, financial, emotional and social problems which are of a more complicated nature. When he comes across students with poor intelligence, mental retardation or serious emotional and behaviour problems, he may refer them to the Special Education Section of the Education Department for therapeutic help, or placement in a special training centre.

As the teachers have daily contact with the students, they are in a better position to identify students who have problems. If they wish, they can discuss problems with the school social worker before making proper referral for service. Students who have identified their own difficulties can also approach the school social worker direct for possible service. Since the introduction of the

school social work service in this school in October 1977, the response from the student population in general is considered satisfactory. From time to time students approach me personally for enquiries or discussions concerning their difficulties. The Principal and other teaching staff have also referred students with problems for appropriate service. The problems which I have handled over this period involve family relationship problems, financial difficulties, emotional disturbance and anxiety about future careers. With the school authority's consent, I gave a brief talk on social work to the members of the School's Social Service Group in January, 1978.

As the school social work service is something new to this school, it is anticipated that it will take time for the students, teaching staff and school personnel to gain a thorough understanding of the scope of its work and to make use of it in the students' best interest. Anyhow, it is a delight to note that more students are becoming aware of such a service and are ready to make the best use of it.

Interview With Mr. B. K. Lee

Mr. B.K. Lee is one of the experienced teachers of the school. He has been teaching in C.S.K. since its establishment. We had an informal talk with him in the lecture room after school and it lasted for about two hours.

Mr. Lee has four sisters and one brother and he is the eldest in his family. He had studied in a number of primary schools due to financial difficulties. In about 1954, he transferred from St. Matthew's Evening Primary School to day school where he completed his primary education. Before leaving the school, he took part in the Secondary School Entrance Examination and was assigned to Clementi Middle School, a Chinese Secondary School. About half a year later he stopped going to school because his family could not afford to pay the school fees. However, finally with the help of his form-master, he was able to continue his study. In J.M.2, his form-master help him to apply for government aid for his study and was successful in getting it, he was able to finish his secondary school course. His only ambition at that time was to be a primary school teacher. He had never dreamed of studying in any university. In S.M.3, he took the School Certificate Examination and got credits in six subjects out of ten. Then he appeared for the Joint Colleges Examination and was admitted to United College and succeeded in applying government bur-

sary. He majored in mathematics and minored in physics.

After four years of hard work he graduated and the degree of Bachelor of Science was conferred on him. Before he came to C.S.K. he had taught in a secondary school on Hong Kong side for two years.

In his opinion, C.S.K. has progressed a lot academically and in the field of sports. He also pointed out that the Certificate of Education Examination result of C.S.K. was quite good but the matriculation result is not very satisfactory for the Certificate of Education Examination is an examination which calls for basic knowledge of various subjects. It is not difficult to pass the Certificate of Education Examination if one works hard. However, the matriculation examination is different. It requires more originality and imagination. In order to get better results, Mr. Lee advised the students to study in groups. Students must not be selfish; instead they should exchange their experience and concepts with one another.

Mr. Lee enjoys teaching very much. He finds that it is a challenging occupation. He firmly believes that students should be provided with a place where they can study and learn how to get along with others in society. Schools should

help students to cultivate their critical thinking and help them to build up character. He also pointed out that it is useless to punish students. A better way to help a student is to give him advice. Finally, he emphasised that it is good to take part in extra-curricular activities. However, any kind of excess should be avoided. And, it would be better to really participate in one or two activities rather than a member in name only in many clubs' and societies'.

Reporters
Toby Chow
Leung Man Wai



Mr. B.K. Lee

Orientation Day

Year after year, the students admitted to Form 1 in C.S.K. are getting younger and younger, hence, the Prefectorial Board hit upon the plan to have an Orientation Day for them. The programme which started three years ago has been helping the new boys a lot. The purpose of the function is to introduce the young newcomers to the school, its environment, regulations, and its various activities. This is carried out through campus tours and informal talk conducted by their elder 'brothers', the school prefects. This will give a clear picture of the school to the parents and guardians, as well.

The Orientation Day paves the way for the young would be scholars. This education form the common mind; just as twig is bent, the tree is inclined. So, support your prefects and share your happiness with the younger 'brothers'.

Tang Yin Hoi
Editor



Prize-giving Day

On 25th November, 1977, our school held the Prize-giving Day for the second time. We were glad to have Rev. Bro. Henry Pang F.S.C. as our guest of honour.

At 5 p.m., the chief guest Bro. Henry Pang, our principal Rev. Bro. Eugene, prize winners with their parents and guardians and old boys of the C.S.K. gathered in the library for refreshments. This gave an opportunity for happy parents to communicate freely with teachers. After refreshments the party proceeded to the school hall.

Rev. Bro. Eugene addressed the audience and invited Rev. Bro. Henry Pang to give out all the prizes. The boys who stood first, second and third in all subjects were given prizes. It was very good to see that three boys received Silver Award, while nine boys were awarded the Bronze Award of the

Duke of Edinburgh's Award Scheme. Moreover, eleven students got the St. John Ambulance Association Adult First Aid Certificate and one got the Hong Kong Life-Saving Medallion. This shows that our school has not only shown progress in academic subjects, but has taken a further step in the field of extra curricular activities.

The ceremony came to an end with the school song. This prize giving day is a reminder to all of us educators, teachers and students that nothing is impossible to a willing heart. It has been well said, 'In idle wishes fools supinely stay'.

'Be there a will, — and wisdom finds the way'.

Yu Hon Kit
Editor

Duke of Edinburgh's Award Scheme

Silver Award

Chan Kam-kai Wong Yiu-chung
Wong Ting-wah

Bronze Award

Cheung Ming-yung Suen Wing-hong
Fung Kam-wah Tsang Wing-on
Ko Chi-ho Wong Kwok-kin
Mok Kai-yuen Yip Chun-kee
Ng Siu-kau

Hong Kong Life-Saving Bronze Medallion

Wan Wing-cheung

St. John Ambulance Association Adult

First Aid Certificate

Chung Chor-kwan Tsang Wing-on
Chung Kim-yeung Tsui Shu-wing
Ko Chi-ho Wong Kwok-kin
Mok Ka-yiu Yeung Yau-tim
Au Kwong-hung Yu Chun-chi
Ng Siu-kau

Form Subject	FORM ONE	FORM TWO	FORM THREE	FORM FOUR
English Language	1. Chow Wai-ning 2. Wang Hin-shing 3. Mok Kim-wai	1. Lau Wing-hong 2. Tse Pak-to 3. Yeung Hon-keung	1. Chan Kwok-hung 2. Chung Chi-sing 3. Lee Kam-on	1. Kuo Man-kwong 2. Lam Bo-sang 3. Leung Siu-kai
Chinese Language	1. Szeto Yee-tak 2. Wang Hin-shing 3. Cheng Kwok-kay	1. Lam Yeuk-wai 2. Li Shui-nin 3. Wong Yuen-chi	1. Lam Kwai-piu 2. Leung Chi-keung 3. Kwok Hung-pau	1. Leung Siu-kai 2. Lui Chi-wah 3. Tsang Shun-wing
Mathematics	1. Chan Pai-ming 2. Wong Calto 3. Wong Lap-sun	1. Wong Ka-leung 2. Wong Ping-wai 3. Lau Wing-hong	1. Lee Kam-on Yip Sun-choi 2. Yip Wing-sang 3. Wong Tin-lai	1. Lee Shu-chiu 2. Wong Ka-lam 3. Ng Chi-cheong Mak Tak-wai
E.P.A.	1. Wong Chi-man 2. Cheung Kui-hei 3. Chan Pai-ming	1. Yeung Hon-keung 2. Wong Ping-wai 3. Wong Ka-leung	1. Yu Tak-fai 2. Lee Ka-fai 3. Sin Yuk-tong	1. Tse Kwok-shing 2. Wong Tsan-hung 3. Wu Yik-tin
Geography	1. Wang Hin-shing 2. Lam Yuk-lau 3. Mok Kim-wai	1. Wong Kwok-kit 2. Wong Yuen-chi 3. Yeung Hon-keung	1. Wang Siu-keung 2. Yip Wing-sang 3. Ngan Hon-man	1. Chung Kim-yeung 2. Hui Chi-wing 3. Man Chi-yan
History	1. Chow Wai-ning 2. Wang Hin-shing 3. O Chun-kuen	1. Lam Kwong-kai 2. Wong Kwok-kit 3. Chan Man-keung	1. Sin Yuk-tong 2. Chan Kai-ming 3. Chan Kwok-hung	1. Chan Ka-kan 2. Law Ping-lun 3. Chan Chun-wah
Chinese History	1. Wang Hin-shing 2. Lam Chi-kin 3. Koo Wai-king	1. Wong Kwok-kit 2. Ngan Shing-keung 3. Tang Wing-hon	1. Wong Kwun-fung 2. Poon Chin-lun 3. Chan Chun-kwan	1. Cheung Wing-kee 2. Tsang Shun-wing 3. Tse Kwok-shing
Ethics	1. Liang Yee 2. Lam Yuk-lau 3. Au Yeung Yan-keung	1. Yeung Hon-keung 2. Lau Wing-hong 3. Wong Yuen-chi	1. Yip Wing-sang 2. Ko Wai-chi Ng Ka-ming 3. Lee Ka-fai	1. Tse Kwok-shing 2. Poon Lap-keung 3. Man Chi-yan
Music	1. Lam Hon 2. Wang Hin-shing 3. Fung Ho-kei	1. Tse Pak-to 2. Kwok Chi-shing 3. Wong Yuen-chi	1. Chow Wing-yin 2. Ng Ka-ming 3. Tong Wang-yuen	P R I Z E W I N N E R S (1 9 7 6 - 1 9 7 7)
Art	1. Wong Tak-shing 2. Kwok Chun-chuen 3. So Kwok-hung	1. Man Chiu-ming 2. Kwok Chi-shing 3. Lee Yuk-cho Yeung Chi-hon	1. Lo Kwok-kin 2. Chan Chun-ying 3. Ng Ka-ming	
General Science	1. Chan Pai-ming 2. Wang Hin-shing 3. Lam Chi-kin	1. Wong Yuen-chi 2. Tsui Shu-wing 3. Wong Kwok-kit		

Form Subject	Physics	Chemistry	Biology	Chinese Literature
FORM THREE	1. Fung Chi-wai 2. Wong Tin-lai 3. Chow Wai-lun	1. Tse Chi-cheung 2. Fong Hon-shing 3. Yip Wing-sang	1. Yip Wing-sang 2. Tang Kwan-hui 3. Lee Kam-on	
FORM FOUR	1. Chiu Wing-cheung 2. Ng Chi-cheong 3. Lung Ping-kuen	1. Ng Chi-cheong 2. Chui Wing-cheung 3. Lee Shu-chiu	1. Wong Ka-lam 2. Ng Chi-cheong 3. Lui Sei-chon	1. Wong Yee-tung 2. Man Chi-yan 3. Tsang Shun-wing

FORM FIVE

Subject	Name	Subject	Name
English Language	1. Wong Wing-keung 2. Tse Kam-kwong 3. Chan Wai-keung	Biology	1. Wong Yiu-fai 2. Yu Chung-on 3. Ho Chung-man
Chinese Language	1. Chan Kwok-on 2. Yeung Kun-yick 3. Wong Yiu-fai	Ethics	1. Chia Chit-man 2. Yu Chung-on 3. Chung Ying-ming
Mathematics	1. Tsang Tony Martin 2. Chan Chi-cheong 3. Chui Yiu-cheong	Chinese Literature	1. Chan Fuk-kan 2. Hong Wai-keung 3. Ip Chung-tang
Physics	1. Lai Chi-keung 2. Chan Wai-keung 3. Chan Chi-cheong	Chinese History	1. Chan Fuk-kan 2. Ngan Man-wai 3. Leung Yan-wah
Chemistry	1. Wong Yiu-fai 2. Li Kam-wah 3. Chung Ying-ming	E.P.A.	1. Chiu Man-sum 2. Ngan Man-wai 3. Leung Yan-wah
Geography	1. Ko Po-sum 2. Cheung Kwok-wing 3. Chia Chit-man	History	1. Chia Chit-man 2. Chan Hok-bun 3. Ho Siu-ting

FORM SIX

Subject	Name	Subject	Name
Use of English	1. Cheung Wing-kin 2. To Cheung-cheong 3. Dai Kim-wing	Auxil. Mathematics	1. Chan Chi-fai 2. Chu Wai-yan 3. Ng Man-fong
Chinese Language	1. Cheng Kwok-wing 2. Tsang Wai-shing 3. Yiu Hing-sang	Physics	1. Ng Chiu-on 2. Ng Man-fong 3. Tam Wai-kwong
Pure Mathematics	1. Ng Chiu-on 2. Yeung See-ming 3. Wu Chun-tong	Chemistry	1. Poon Wai-hung 2. Ip Kin-ting 3. Fu Ning-cheung
Applied Mathematics	1. Chi Wuh-cherng 2. Tam Wai-kwong 3. Ng Chiu-on	Biology	1. Chan Chi-fai 2. Tsoi Sheung-wan 3. Chan Hay-ting

FORM SEVEN

Subject	Name	Subject	Name
Use of English	1. Lau Cheung-nam 2. Chan Chi-king 3. Ma Chun-kai	Physics	1. Cheung Ying-kei 2. Lok Tak-sing 3. Mok Wai-chuen
Pure Mathematics	1. Kwan Kin-cheong 2. Ho Yik-ming 3. Shek Chit-wan	Chemistry	1. Cheung Ying-kei 2. Ng Yiu-ming 3. Lok Tak-sing
Applied Mathematics	1. Mok Wai-chuen 2. Sun Tze-keung 3. Lau Cheung-nam	Biology	1. Cheung Ying-kei 2. Wong Ping-hung 3. Lau Kar-lok

Newly Baptised



C.S.K. Joins Unique World Wide "Club"



The name of C.S.K. was added to the list of holders of the coveted Duke of Edinburgh Gold Award this year when Venture Scout Thomas Chow Kok Wa received his award from His Excellency Sir Murray MacLehose, Governor of Hong Kong, at a ceremony held in Government House on May 15th.

Thomas Chow joined the 205th C.S.K. Scout Group in 1971 as a scout, became a Patrol Leader in 1973. He joined the Venture Scout Unit in 1974 and became a Queen's Scout, the highest award attainable for Scouts, in 1977. Thomas took Community Service as his personal interest for the Gold Award and did his service in the Ho Man Tin District organising activities and outings for the underprivileged children of the area.

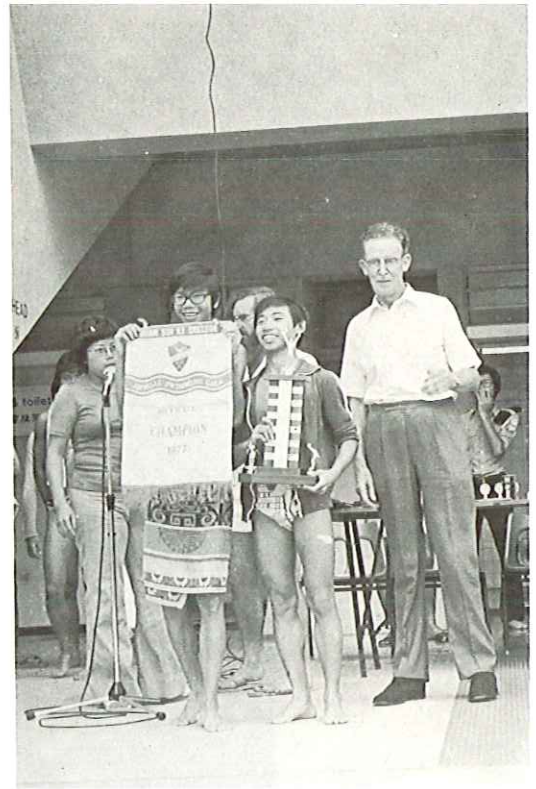
Congratulations to Thomas and the 205th Group on achieving this, a C.S.K. first, Duke of Edinburgh Gold Award.

K.S. Ravi
(GSL)
205th C.S.K. (Kln) Scout Gr.

Swimming Gala



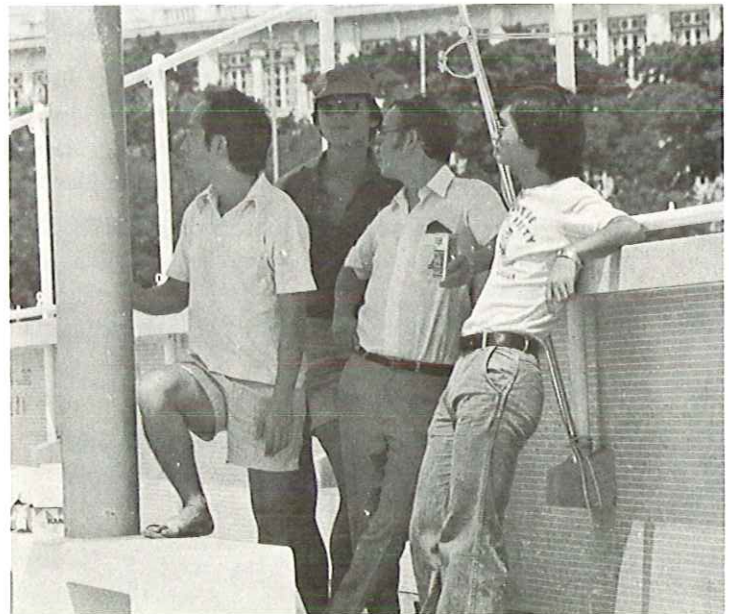
Get set go!



A moment of pride

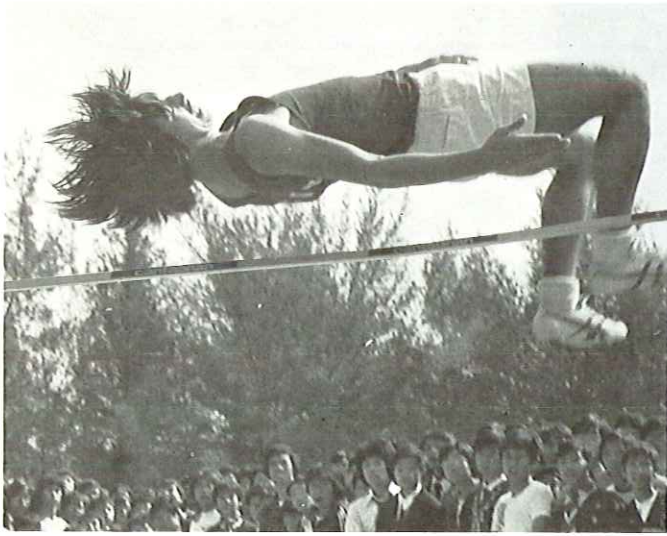


Mr. Fitness?



Stylists

Sports Day





"What is it?"

Happy birthday?



A corner of the school laboratory.



Our future "scientists"?



Concentration.



With the Compliments

of

TRANS EURASIA CO. LTD.



With the Compliments

of

AU MING CHI

With the Compliments

of

YING WAH HONG.

18, KAM FONG STREET, 1/F.

KOWLOON.

TEL. K-843404

With the Compliments

of

金 綸 足 頭 服 裝 公 司

Kam Lun
Piece Goods & Tailor Co.

218-220, Prince Edward Road, Kowloon

TEL. K-800500, K-815006.

九龍太子道218-220號(近火車橋)

With the Compliments

of

SHROFF & CO.

24-26, Ice House Street, Hong Kong

Tel. No.: 5-229833

With the Compliments

of

ZOROASTRIAN CHARITY FUNDS

OF

HONGKONG CANTON AND MACAO

寶豐

體育用具獎品公司

九龍柯士甸道一百〇六號

電話：三一六七二八七四
六六一二七三

With the Compliments

of

PERFECT CORPORATION LTD.

104-106 AUSTIN ROAD, KOWLOON,
HONG KONG.

TELS: 3-672874
3-661273



**HONGKONG'S
LARGEST ENGLISH
LANGUAGE
NEWSPAPER**

South China Morning Post

For Subscription phone 5-620161, Ext 185



TIN YICK HONG PAPER MERCHANTS, LTD.

天益紙行有限公司

PAPER IMPORTER & EXPORTER

37A TSEUK LUK STREET,
SAN PO KONG,
KOWLOON.
TEL. 3-212376

114-120, LOCKHART ROAD,
WAN CHAI,
HONG KONG.
TEL. 5-272606

BANQUE BELGE POUR L'ETRANGER S.A.

(Incorporate in Belgium with Limited Liability)

**ALL BANKING TRANSACTIONS
SAVING ACCOUNTS**

**Hong Kong Main Office
Edinburgh House
Tel. 5-224111**

With the Compliments

of

KWONG HING BOOK STORE

Tsuen Wan Branch
423, Castle Peak Rd.

Tsuen Wan
Tel: 12-420167

Ma Tau Wei Branch
Rose House, Shing Tak St.
Ma Tau Wei Estate
Tel: 3-032915

To Kwa Wan Branch
Lok Man Sun Chuen,
160 Kau Pui Lung Rd.
Tel: 3-045427

Quarry Bay Branch
Fok Cheong Bldg., G/F.
1036, King's Road.
Tel: 5-622445

Tsing Yi Branch
Ching Kwai House
Cheung Ching Est.
Tel: 12-452234

Wong Tai Sin Branch
Tak Ming House
Tai Shing St.
Tel: 3-255211

Oi Man Branch
G38 Oi Man
Commercial Complex
Tel: 3-039261

Cheung Sha Wan Branch
Un Chau Estate,
Un Chau Street.
Tel: 3-793435

Ngau Tau Kok Branch
237 Hay Cheuk Lau,
Ngau Tau Kok Rd.
Tel: 3-416211

Mongkok Branch
721-725 Nathan Road,
Belgian Bank Bldg.
Tel: 3-964281

E.B.C. E.B.C. E.B.C. E.B.C. E.B.C.

香港人人書局有限公司

EVERYMAN'S BOOK CO., LTD.

編印
大學
中學
小學
教科書



地址：九龍新蒲崗太子道七一四號
捷景工業大廈十一樓A座
電話：K-214959 K-212403

E.B.C. E.B.C. E.B.C. E.B.C. E.B.C.

With the Compliments
of

HOWARD BOOK CO. LTD.
浩華書局有限公司

74, ARGYLE STREET, KOWLOON, H. K.

九龍亞皆老街七十四號

TEL. 3-962641, 3-963333

~~~~~ 專 營 ~~~~~  
~~~~~

中 西 課 本

參 考 書 籍 文 教 用 品

發 記 公 司
FAT KEE CO.,

INDUSTRIAL CHEMICAL SUPPLIER
經 銷 各 國 工 業 原 料

電 話 : 9 6 0 7 7 1 9 6 0 4 4 9
九 龍 塘 尾 道 4 3 號 地 下

聯 發 有 限 公 司
LUEN FAT CO., LTD.,

代 客 貯 存 各 類 貨 品

香 港 辦 事 處	39 號 同 文 街	H—447751
青 山 一 倉		K—716651
葵 涌 一 倉	藍 田 街	12—201640
葵 涌 二 倉	梨 木 道	12—208846
葵 涌 三 倉	和 宜 合 道	12—232340

為配合九年資助教育，本社根據新頒課程綱要，出版下列中學一至三年級新課本：

1. **中國語文**

根據新課程精神，着重啓發，以語文表達能力的訓練為主。
另有學生用“中國語文練習簿”，減少教師擬題之勞。
中一至中三同時出版。

2. **中國歷史**

課文以簡淺語體文編寫；文物圖畫量採用彩色印刷以求逼真；地圖詳加校正，繁簡適中，以配合各年級學生程度；每冊另編有學生作業簿及教師手冊。
遵教署規定，每年出版一個年級，中一已出版，今年出版中二，後年中三。
(以下三科均相同)

3. **現代中學數學**

新舊數綜合編製；內容配合學生智力發展編寫，並補充以適量的應用教學教材；每章之末列有摘要，並附英譯；各冊均配有教師手冊，內附課本練習答案及補充題。

4. **現代中學科學**

以實驗為主，配以適當的解說，圖文並重。另編有教師手冊，詳載實驗過程及答案。

5. **經濟與公眾事務**

在社會科課程有關問題未能圓滿解決前，先出版「經濟與公眾事務」，作為社會科新課本之過渡；內容根據最新資料，配以圖表說明，方便教學。

6. **中國歷史地圖 (中學各級適用)**

本書以歷朝地理形勢為主，並配以簡易說明，七彩珂版十六開本精印。今秋出版。



現代「小學中國語文」(小一至小六)

本書遵照教育司署課程發展委員會1975年頒佈的「中國語文科——小學課程綱要」及「小學中國語文科課本編纂指引」的規定編寫而成，全書共十二冊，供小學六年之用。

本書特點如下：

- 一、首重實際應用，着重加強表達能力的指導，避免艱澀難懂的詞字及古文古詩。
- 二、嚴格按照現代語體文的規範編寫，儘可能提供較多常用的語彙，並逐步引導學生進行各種句式的練習。
- 三、根據學生的生活實際和年齡特徵取材，力求內容多種多樣，生動活潑，以提高學習興趣。

本書另編有學生習作簿及教師手冊。

社 址：香港干諾道中海港商業大廈十樓
總發行：中國書局 香港荷里活道72號A
學校總經銷：現文公司 九龍大角咀榆樹街14號三樓

電話：5-442163, 448439, 431043
電話：5-232448, 229237
電話：3-929471, 928973

With the Compliments

of

Chan Sui Ki
Old Boys' Association

With the Compliments

of

A.S. Watson & Co.,
Limited

鳴謝

本校刊承蒙各公司商號惠
登廣告，熱心資助，至深
銘感，特此敬致謝意。

目 錄

文藝創作	119
學會	129
家長教師會	130
九龍二零五旅童軍	131
中國語文學會	134
中文辯論隊	135
橋藝學會	136
校報會	136
戲劇學會	137
地理學會	138
公教學生青年運動	139
香港紅十字會	
青年及福利事務部第五十二團	140
棋藝學會	142
跆拳道	143
中文版編輯委員表	144
編後語	

文
藝
創
作



我要做填鴨！



有一位中三的同學，時常在休息的時候，跑到圖書館裏向我問功課。他個子小小，但每天手上所捧着各科的教科書、參考書和補充練習等，就足有「幾斤」重；我問他懂不懂那書上所寫的東西，他有氣無力地說：「不懂，不過考試時可以答得『對』的。」

有一天，我看見他的精神實在太壞，便勸他晚上應該早點休息，可是他却回答說：「我也可以像大人般『捱』得很晚也不用睡的呀！」

初時我覺得可笑，然隨後我却感到可悲。難道我不也是晚上十二時還揉着眼睛不睡覺嗎？我眼鏡的度數不是正在一圈一圈地加深嗎？在那對鋪滿了塵的鏡片後，正是一雙滿佈了紅筋的眼睛。

我曾經多次懷疑讀書的價值，因為我知道將來踏入社會，也不一定靠這些知識混飯吃，可是我仍然繼續讀書，為的是甚麼呢？有人說那張「紗紙」可以為我博取更多的薪酬，但也不見得一定如此，在今日的社會裏，有學識却找不到工作的人真是比比皆是。

我也聽聞過有不少的人，升進了中學後一兩年，便輟學不讀，他們有很多是出於自願的，可是為甚麼呢？難道他們天生與書本無緣？不是，他們只覺得功課太深，跟不上，於是便放棄讀書。在香港讀書真不容易，一本小小的會考課程手冊，便够你足足五年的苦幹，而且仍然有機會令你墮入無底的深淵！

苦讀五年，可能只換得空白一片，所以有這麼多人寧願輟學。但在這利字當頭，講求真材實料的社會中浮沉也不是輕易的啊！兼且我們文不文，武不武，又會有什麼作為呢？只要放眼一看，也許舊日和你相識，一起玩，一起長大的，其中會有一小撮跟人聯羣結隊，身懷利刃，到處去恐嚇勒索，至於學業未成而又終有成就的例子，究竟又有幾何？

其實我是怕，我是怕跌倒，我是怕這條滿佈陷阱的社會大道會令太幼嫩的我跌得體無原膚，滿身瘀痕，我寧願辛苦，受折磨，也要攀上一條比較安全的道路！

可是要讀書嗎？課本很深的，功課會很緊的，你吃得消？那麼……那麼我「盡力而為」吧。「盡力而為」仍然不夠的話，你會被淘汰，於是我們要「谷」、要「刨」、要「鋤」，我們要做「填鴨」。

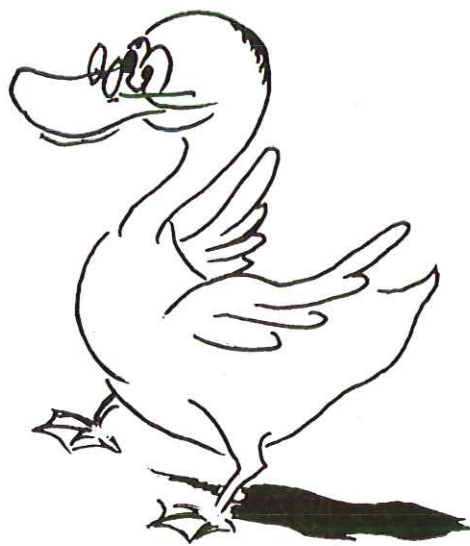
其實要做「填鴨」也實在不容易，那些硬嚥不下的，梗死了，被棄在一旁，任其自生自滅；那些硬吞下去的，消化不良，腸胃發脹，雖然拼命支撐，奮力向前，還是跟不上隊伍，結果還給「主人」鞭策。我們這羣勉強填得下的，消化得了的，還不應該慶幸

麼？看見同伴在呻吟、在苦撐，我傷心，却流不出淚來，因為我連流淚的氣力也沒有了；就算我能大哭大叫，可是那有什麼用處，我們都是自願做填鴨的一羣。

我們沒有路走，我們唯有做填鴨，填鴨太辛苦了，我們仍然要做；但那也不表示填鴨的一生便是毫無生氣，死氣沉沉的。我們懂得苦中作樂，我們會從死氣中發掘新朝氣，我們希望填鴨的結局不只終是一隻填鴨。

考試近了，我們要讀書，我們會找一處僻靜的角落去尋求那寶貴的知識；當腦子倦了，我們會鬆弛一下，我們會發覺天上的雲霞仍然是一樣的變幻無窮，天空的蔚藍仍是藍得那樣的漂渺無際，我們會發覺那一片心境的安詳是無比的甜蜜，我們的腦袋不再是那麼混沌一片。

考試過了，我們會拋開一切煩惱去找尋輕鬆，我們會打波、說笑、看小說，甚至還可以寫小說！



一羣摯友能聚首一堂是多麼的快樂逍遙啊！於是我們笑了，一羣木口木面的填鴨張咀裂出絲絲的微笑——多趣緻！

□中五乙 郭文光



水 自述 的

我是池塘裏的水，我時常幻想着外面的世界是怎樣的。我從未到過外面的世界，不過我相信，總有一天，我能往外面去。

今天猛烈的太陽不停地照着我，我的身子越來越輕。成功了，我到了外面的世界，自由的我變作一團雲，飄在虛無的空中，任由風兒帶動。

不久，我到了一塊乾枯的稻田，這兒的稻苗給猛烈的太陽摧殘了。於是我的身子結成了水點往下去，我流過了這片枯田，我給與這些小小的稻苗新的生命，它們生出新葉，往上生長。

我往前流着，聽到一些親切的聲音，這是一條小河，正唱出涼涼的歌聲，我和這條小河一起往大海去。河牀的石子，給我們磨得又光又滑，河邊的青草，得到我們的濕潤，長得特別青綠。不久，我到了大海，我和我的同伴們一起唱出洪洪的歌聲。

□中一乙 徐保羅

學論辯中文校聯

第一屆聯校

高級組冠軍

隧道

深夜十二時。

人們經過了一天的辛勞，現在已進入了夢鄉。在日間無法達到的願望，如今在夢裏皆「如願以償」。唯獨是他，仍然躑躅在街頭。

這一條地下交通生命線——貫通南北的行人隧道，如今冷清清的，沒有一個行人。昏黃的路燈發出慘淡的光芒，更顯得有點陰森可怖。

他，漫步走進隧道內，腦海裏反覆地響起了母親的責罵聲：「沒出息，讀了這麼多年書，會考不合格，又不肯出外工作；只會游手好閒，伸手要錢。你看鄰居張太的兒子，才畢業，便在銀行找了一份職業，月入千元……」

「……你兩父子都不是好東西，就是會拖累別人……我看你這一世也不會發達……」

「……」

他雙手插進頭髮裏，緊咬着口唇，臉上出現痛苦的表情。

他實在不願意再想下去了，三次會考皆名落孫山。幾年來，受盡母親無數次的責罵、奚落。這也難怪，父親整天躺在病榻上，與藥物結下不解緣。自己又不爭氣，一

家生計，只靠母親車衣維持。她捱了十多年，生活一直沒有好過，自然難免會口出怨言的。

他對母親既同情、又憎恨。同情的是因為她十多年來，爲了他們父子倆，捱盡不少辛酸；但却憎恨她對自己的睥睨、咒罵。同時他又怨恨自己，爲甚麼這樣的不爭氣。三年來，三次會考，給他帶來三次希望，也同時帶走了他的一切理想。

他曾嘗試過出外找份工作，可是自己能够做些甚麼呢？沒有會考文憑，也沒有人事關係；那些薪俸優厚，自己喜歡的工作都無法問津。職位低、月薪少的他又不願去做；所以至今仍然是游手好閒，一事無成。

「難道我註定這一生都要捱苦？」

「難道我這一世也不會發達？」

種種問題不斷地在腦海裏閃過，像魔鬼一般的纏繞着他。

「爲甚麼我這樣的沒出息？爲甚麼？爲甚麼？爲甚麼？爲甚麼？？」他狠狠地揮拳擊在牆壁上，「我要出人頭地！」

「我要出人頭地！」

「出人頭地？哼！憑甚麼？憑自己那張不見得人的會考證書？還是——」他感到十分憤怒，他討厭自己，也憎恨現實的社會。

一陣細碎的脚步聲，從他身後響起；他

主辦會 文章創作比賽

——呂志華

回頭一望，但見一位年約雙十，身型纖小的少女正穿過這條隧道。

正當那少女步過他的身旁時，一種罪惡的念頭，在他的心靈上萌芽。

搶劫？這是發達的捷徑？

搶劫？這是我「出人頭地」的唯一方法？

搶劫？不，不可！這是罪惡的行爲！

但是，父親失望的神色，母親睥睨的神態，又在腦海間幌過；那責備的聲音彷彿又在耳畔響起：「……沒出息，只會伸手要錢……」

他的思想混亂到極點，罪惡的烈焰在心間燃燒，他的理智感到麻木，他——

不知那來的一股力量，他衝了上去，用手掩着少女的嘴巴，沉聲喝道：「別動！要命的別作聲！」

少女給這突如其來的轉變嚇呆了，一時間不知所措。

他不假思索，一手奪過那少女的手袋，順手把她推在地上，沒命地飛奔。

走至一條靜寂的小街，他停下脚步，翻看手袋裏的東西——一串鎖匙、一枝口紅、一

個粉盒，還有一些鎖碎的物件和一疊鈔票。

二百五十元！他面色蒼白，手上微微顫抖，並不是因為鈔票的數目很大，只是他知道自己已走上罪惡之途！

× × ×

深夜。

他不由自主地走進隧道裏，等待「顧客」的光臨。他知道這是一種犯罪的行爲，但他却不知道自己為甚麼會去幹這種事情！

這條隧道，日間除了貫通南北的交通外，晚上還是他的「工作場所」！

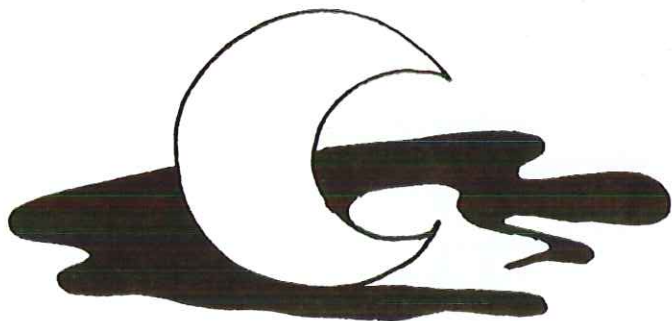
這是一個令他墮落的地方！



黑夜

□中三甲

謝伯濤



經過整天的蟄伏，黑幕的活動又再活潑起來了。火紅的太陽為黑漆所染污似的，忽忽地返回老家，嬌小的燈火也相繼熄滅於萬戶中；現在，只餘下那屹立不屈的街燈及天空上堅毅的月亮與幾顆勇敢的繁星支撐這個寂靜的場面，但仍敵不過黑幕那健碩臂膀的壓下，終於替整個大地塗上墨色了。

躺在牀上，閉目養神，休息一下整天勞碌的身軀，但睡魔好像忙碌極了，竟然忽畧了我，休息了半天，仍難入睡，而各人已經在尋其好夢，既然沒有談天的對象，於是便走出露台，靜靜沐浴於清風當中。看看街上，除了那幾盞街燈放出微弱的光芒外，萬物都披上一層黑紗，再加上那寂靜的氣氛，就有如身陷地府一樣，真是膽戰心兢，不過，這時雖是陰森可怖，非常嚇人，但亦有一點好處，尤其是對於我這個喜歡沉思的人，可以澄清一下混濁的腦袋。在白天，固然是人聲鼎沸，車輛喧嘩，而自己也要應付功課，

餘暇不多，所以，最好是在晚上靜思了。

不知不覺，腦海又掀起一片思潮，想起一個青年的故事，這位青年，因為缺乏教養，所以做盡各種傷天害理的事。在一個黑夜中，他在街上踱着，突然全市停電，這使他驚惶失措，向前亂跑，結果給一輛汽車撞至重傷，這使他覺悟到自己的所為，感到自己心扉有如浮於黑海的身軀，因為缺乏了明燈的指引，所以走向壞的途徑，從此他便洗心革面，重渡新生了。

黑夜，你使勞碌的人們能有寶貴的休息，使失意的人們能達成憧憬的夢想，使好靜的人們能有片刻的清靜；但你也使純真的青年蒙上醜陋的污垢，使浮沉黑海的人們步向無底的深淵。黑夜，你是美好的，還是醜惡的；你是善良的，還是狠毒的，你為何不答我一句話，為何不替自己辯白，為何不逃避指責，却只懂得永遠地、安靜地，停留着……

假如我是燕子

我是一隻小燕子。我的父母對我十分關懷，他們非常耐心地教導我飛行和覓食，我有很多兄弟姐妹，他們都和我一樣，經過父母的悉心教導後，漸漸長大起來。

我有空的時候，便約兩三個朋友，在一望無際的天空飛翔着，欣賞那嫣紅嫩綠的花草，千變萬化的雲霞，他們好像盈盈的少女，轉眼兒又變了龍鍾老態的老翁，剛像羣羣的綿羊，轉眼却是團團的綿絮，真是不可思議。當我覺得煩悶的時候，我便會獨自在天空中飛翔，每當我一吸到新鮮空氣的時候，便會精神奕奕，甚麼煩惱都消除了。

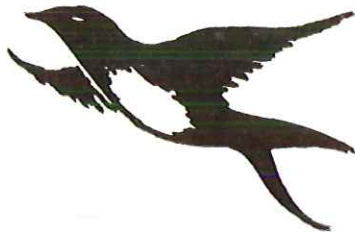
每當我興奮的時候，我便會像火箭般地

□鄧振鵬

中一己

衝出泥巢，在漫長的天空裏翱翔着，海闊天空，任意飛翔，何等逍遙自在！

每逢天氣轉冷的時候，我們便和兄弟姐妹，連羣結隊地飛到溫暖的南方去，在那裏暫住一個時期。等到天氣轉暖的時候，我們便離開南方，三五成羣地飛回故鄉去。



金錢、知識，那個重要？

在這人浮於事，寸金尺土的香港，人們追求金錢的慾望已經是根深蒂固。大街小巷都可以聽到人們高唱着錢、錢、錢。正因金錢的魔力是這樣巨大，有些人便不惜用盡各種傷天害理的手段鑽營，目的都是爲了錢，這些未嘗不是金錢所帶來的反效果。

隨着時間的飛逝，文化的興起，能推着整個世界進步，已經不再是金錢，而是知識。無疑，金錢是可以令到社會欣欣向榮，但祇有知識才可以令社會文明和進步。

就以個人方面來說，知識能夠充實人生，令我們能辨別善惡，又可陶冶性情和養

成良好的行爲和操守。最重要，知識是你的良伴益友。不似金錢般，一旦南柯夢覺，就祇有滿腔惆悵。

朋友，人生祇不過數十寒暑，又何必爲了金錢而庸庸碌碌、奔波一生呢？倒不如將自己的一生，投入知識的懷抱裏，待它潔淨你被金錢所腐蝕過的心靈，洗刷你被鈔票所沖昏了的頭腦，享受那更健全、更有意義的人生！

□中二戊 柯振權

登陸月球後的中秋節

美國太空人於一九六九年首次成功地登陸月球。這是人類有史以來的壯舉，替我們揭開了月球之謎。究竟月亮是否真是如我們孩提時代所聽聞的神話一樣，住有嫦娥、玉兔、吳剛和那株砍不斷的桂樹呢？

其實月球只是一個荒蕪的星球，沒有任何生物、水和空氣，更難說到有嫦娥、玉兔、吳剛……等人物。

雖然中國數千年來的神話被毀於一旦，但是中秋節仍然沒有被遺忘。很多人在那天晚上，都會舉頭望月。那時萬里無雲，一輪明月斜照天空，這種景色令人難以忘懷。就算嫦娥的神話被打破，中秋節仍不失爲一個

闔家歡樂的日子。

雖然我們深知月裏沒有嫦娥，但是中秋賞月還是有其價值的。因爲它是我們中國傳統的節日，既可賞月，又可以鬆馳神經，消除工作上的疲勞。一家團聚，共慶中秋；在皓月當空之下，飲食談心，共同歡渡這個充滿詩情畫意的佳節。

「中秋月明人盡望」，這句說話一點也不錯。我們又何必因爲太空人的登陸月球，而錯過了中秋賞月的情趣呢！

□中三丁 馬俊傑

代溝

□中五乙
呂世昌

「你們根本不了解我！」「我有自己的做法，爲什麼你們凡事都干涉我！」「不要當我是小孩子！」你是否曾經這樣埋怨過？你是否曾經這樣疾呼過？

時代在急劇地轉變著，昨天被認爲是傳統的，今天却被認爲是「不合潮流」的。處於這非常時期的青年人，既不肯接受上一代的觀念，又不能適應這突破性的新環境，於是，兩代之間就形成了所謂「代溝」問題了。這所謂「代溝」，有如兩代之間一堵無形的玻璃牆似的——你雖然可以看到對方，却又觸摸不到他。然而，如果一個青年人能在這堵牆漸漸鞏固之前先作出適當的安排，那麼這堵牆就會越來越薄，最後就倒下來了；反過來說，如果缺乏適當的安排，那麼這堵牆就越來越厚，以後就是牢不可破，再努力也不倒了。

既然如此，這「適當的安排」可說是極爲重要的了，但它所包含的，又是些甚麼呢？

一、書本 這是最基本而有效的方法。青年人應該多看些關於他們自己的書，好像「青少年的生理與心理」、「青年與社會」、「人性的弱點」等諸如此類的書都應多加閱讀；報紙上、雜誌上這類的文章或研究報告也要留意。記住，透徹的了解自己在這時代的權力和責任是對付代溝問題的第一把利劍。

二、檢討 有了對代溝問題的正確認識後，就等於爲心平氣和地自我檢討打好基礎。我的一舉一動表示著什麼呢？我對長



輩的說話和做法是否過份呢？是他們不了解我，還是我不讓他們了解呢？是他們遺棄我，還是我不讓他們接近呢？我們之間的玻璃牆是越來越厚還是越來越薄呢？要正確地回答這些數不盡的問題，必須以豐富的知識，配以冷靜的心思，再加以旁觀者的觀點及立場來分析，才能得到完滿的解答。

三、交通 有了正確的認識及冷靜的檢討後，最重要的，還是要多把握機會與長輩交談，增加心靈上的交通。當然，有些青年人會覺得和長輩交談是一件「談何容易」的事，但是，這「交通」並不一定是指坐下來面對面的談話——那怕是點一個頭、打一個招呼或只是一個微笑，也是一種絕佳的交通方式。唯有不斷的努力與嘗試，兩代之間才能互相接近、互相關懷，這堵玻璃牆才能剷除，而代溝問題才能有所改善。

孤獨像星星，在黑夜裏，發出一線光芒。人們不願孤獨，只因被「人是合羣的動物」所累。他們逃避孤獨，只因太縱情於「金玉其外」的一面。他們恐懼孤獨，只因視它為無底深潭。

看那社會名流，終日笑臉迎人，穿插於上流社會之中。但是，你可曾想過他的另一面？可能，他因為不甘寂寞，動不動便大排筵席，與朋友周旋，把酒言歡，去尋求一時的快樂。那些「錦上添花」的，起初或會樂於奉陪。一旦盛極而衰，聲名狼籍時，又有幾多能「雪中送炭」的？——唯有孤獨！

孤獨像沙漠，在沉寂中，等待着人類去開發。

無數哲學家、思想家、詩人、發明家，都是在孤寂中浸淫出來的。只有萬籟俱寂的時刻，才是真正屬於自己的時刻。你能想想自己喜歡想的東西，想出別人想不到的；你能寫，寫自己喜歡寫的文章，寫出別人寫不到的；你能做，做自己喜歡做的事情，做出別人做不到的。

一些少說話，只站在人羣後面的人，往往被認為是古怪。——古怪？真的太古怪了！

拿破崙，在求學時期，簡直被同學視為

怪物。他不與同學交談，不與同學遊戲。可是，長大後，成為顯赫一時的戰場英雄，受人擁護，受人愛戴，直至今日，甚至永遠。豈不古怪？

諸葛孔明，竟無端把自己關在草廬。但他能知天下事，更能成為流名後世的政治家和戰畧家；豈不古怪？

孤獨像太陽，在孤獨中，發揮力量，影響整個宇宙！

一羣羣的飛禽，都要逃避獨自在上空盤旋縱橫的老鷹；吃人羣鯊敵不過巨鯨的撞擊；千百萬個佛門弟子比不上一個釋迦牟尼；……

孤癖不同孤獨。孤癖，是一種心病態；是一條惡虫，慢慢侵蝕人的心靈。孤獨，是洗濯附於人身上那些污俗之氣的溶劑；是醫治心靈的大夫；是充實人類生命的牧師。

當一個人遭受失敗與挫折時，四周的人，可能會急不及待去安慰他、鼓勵他，誰不知這只是治標而矣。他或會忘記失敗，忘記痛苦，他却不能從失敗中去獲益。因為『從失敗而來的打擊只是暫時的痛苦，但因此而獲得的經驗却是永久的幫助。』所以，倒不如讓他靜靜去追溯失敗的因由和經過，才不致重蹈覆轍。

希望大家都能給一段時間予孤獨！

孤 獨

□中五乙 高國峯

易 水

「易水蕭蕭、西風冷，滿座衣冠似雪，正壯士悲歌未
徹。啼鳥還知如許恨，將不啼清淚、長啼血。誰共我，
醉明月。」

—辛棄疾—

故國路遙，江山
難渡——
雨聲淒，
壯志猶厲。
行士披衣似雪，
伴着了子規聲——
悲啼如血。
易水灘頭——
白衣冠；
徵羽弦，
壯士鼙音
從此遠去。

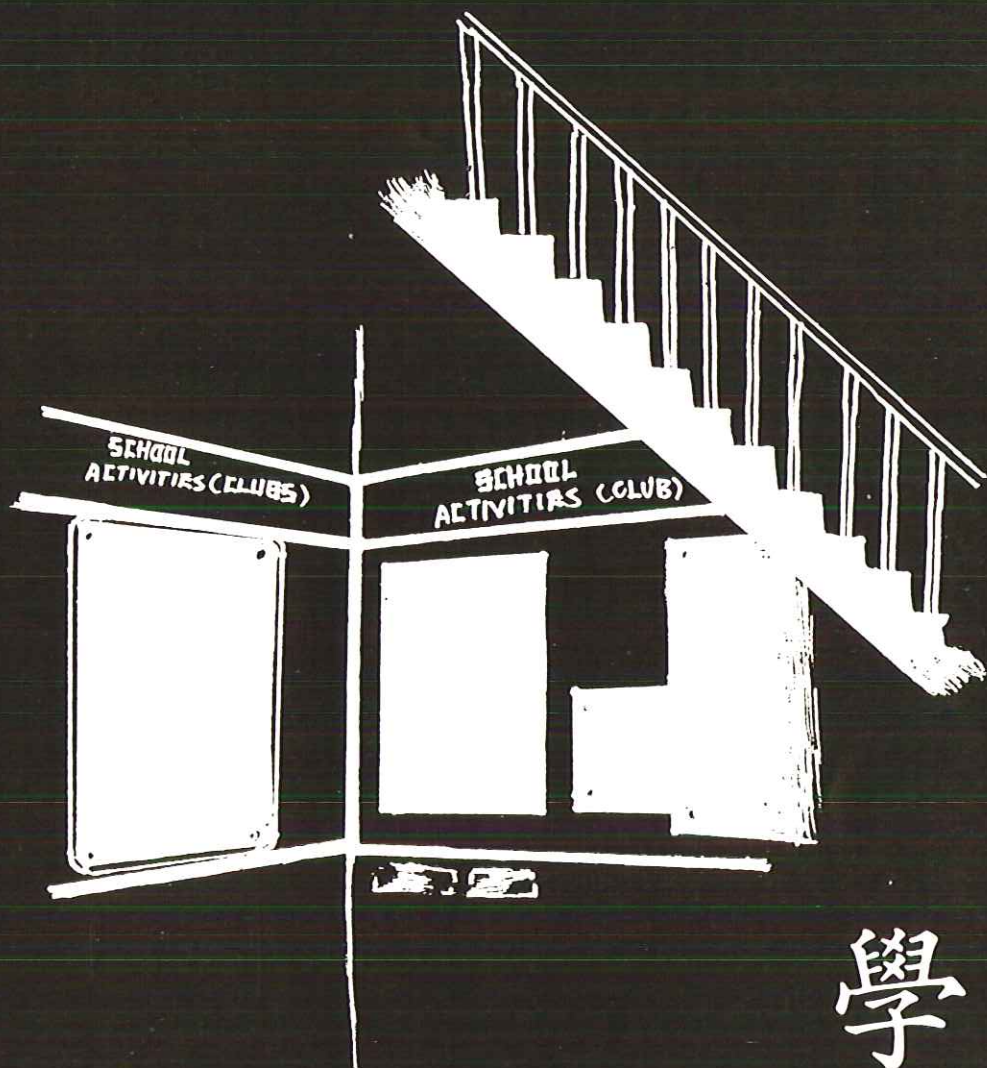
× × ×

圖窮處，
匕首閃耀。
利刃鋒尖處，
徒招殺身禍。
存亡未卜，
成敗未決。
回首處，
知交長絕；
故園永別
——甘把首級斷！

× × ×

古來刺客，
能有幾人回？
如今青史永垂，
又有誰能記？
千古明月，
蓋不盡英雄氣節，
一如
萬壑塵泥，
埋不住英魂熱血。

□中四甲 梁偉文



學
會

家長教師會

本會成立的主要目的，就是提供更多機會給予家長及教師互相接觸，藉以暢談學生的學業、品格與課外活動等情況，從而加強管束和施教的工作。

在這一個學年，本會先後舉行了三次聚會。七七年十月間所舉行的一次，是專為中一中二學生家長而設的，而參加的人數亦頗為踴躍。大部份的家長對他們孩子開始接受的中學課程極為關注，大致因為孩子在目前所學習的跟小學時所學的有很大差別吧。家長查詢很多有關本校開設的科目、施教的方法及學生在校的表現等問題。該次聚會，家長與教師之間在愉快及熱誠的氣氛下談話和討論，彼此都感到十分滿意。

第二次與第三次的聚會，分別在一月份與四月份測驗以後舉行，而各年級的家長亦被邀請參加。由於測驗成績對學年底的升級決定極為重要，所以家長特別留意，且直接與級主任及各科老師交換意見，希望獲悉如何協助他們的子弟解決學業上的困難，和克服本身所具的缺點。低年級的學生家長對初中文憑考試，中四年級的編班和選科情況，十分關心，而高年級學生家長對進修預科的機會和繼續升學的情形，都極感興趣，作出詳細的詢問。

大致上來說，本年度的聚會可算是相當的成功。在校教師方面實極需要家長的合作，瞭解與共同參予管教的工作。通過了聚會與交談的形式，使教師認識學生的家庭背景，這

委實對於學生的個別施教與輔導工作是極重要的。雖然本年度家長的反應不錯，但本校同人希望將有更多家長參予這些聚會，特別是那些對他們子弟的品德與學業仍未感滿意的家長，請多多撥冗蒞臨參加為荷。

代副校長梁華昌



九龍第二百零五旅童軍

旅務報告



何文田區總監黃民泰先生到營地探訪

甲、活動

- (1) 一九七七年七月中在大埔新娘潭舉行燒烤旅行。
- (2) 為提高團員對製作模型的興趣，在一九七七年八月參觀本港首屆「田宮模型展覽」。
- (3) 在西貢大浪灣舉行暑期渡假營。
- (4) 一九七七年八月中，在校內的「新生輔導日」作出龐大的展覽。
- (5) 在新學年開始後，為培養新童軍的興趣，特在十月中於西沙灣舉行戶外活動及進行多項比賽。
- (6) 一九七七年十月，代表學校派隊參加由中華煤氣公司主辦的校際烹飪比賽。
- (7) 四名本旅深資童軍在聖誕節期間參加由全港九大青年團體聯合舉行的第二屆大露營。
- (8) 一年一度的大露營在聖誕節假期中於西貢北港舉行。
- (9) 童軍團在一九七八年二月十五日及十六

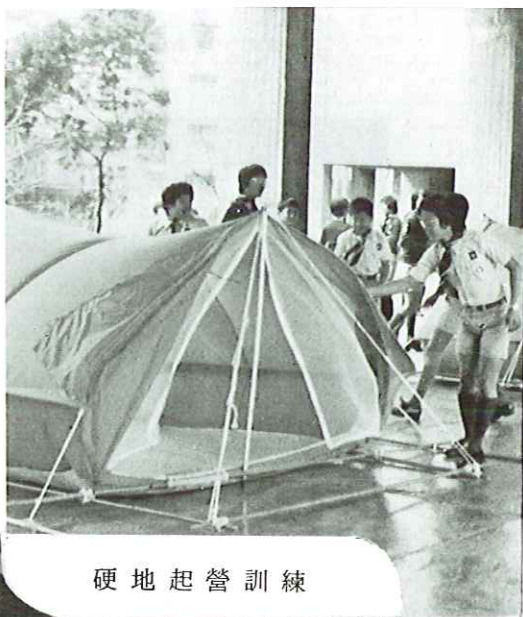
- 日於大嶼山昂平舉行兩日一夜的「殘存式」露營，在嚴寒的天氣下順利完成。
- (10) 本旅在一九七八年一月二十八日於學校禮堂內進行宣誓儀式，三十多名已完成初步訓練的新童軍正式加入本旅的大家庭。
- (11) 一九七八年三月二十六日，本旅在我校禮堂舉行第一次綜合聯歡晚會，邀請得其他旅團及青年組織參加演出，節目精彩，數百人盡歡而歸。



營火高燒

乙、訓練

- (1)遠足訓練班於七七年五月中舉辦，團員的遠足知識得以充實。
- (2)本旅深資童軍於八月間參加由總會主辦的航空專章訓練班。總會主辦的高級航空訓練本旅亦有派員接受訓練。
- (3)本旅十多名童軍於八月中前往觀塘消防局接受消防訓練。
- (4)童軍團於九月中舉辦了第二屆游泳訓練班。
- (5)三名童軍在暑假期間參加由聯校天文學會所舉辦的中級天文班。
- (6)童軍及深資童軍各一名前往總會參加第一屆航空教練員訓練班。
- (7)於一九七七年底，兩名童軍參加由紅磡聖匠中心舉辦之成人救傷班。



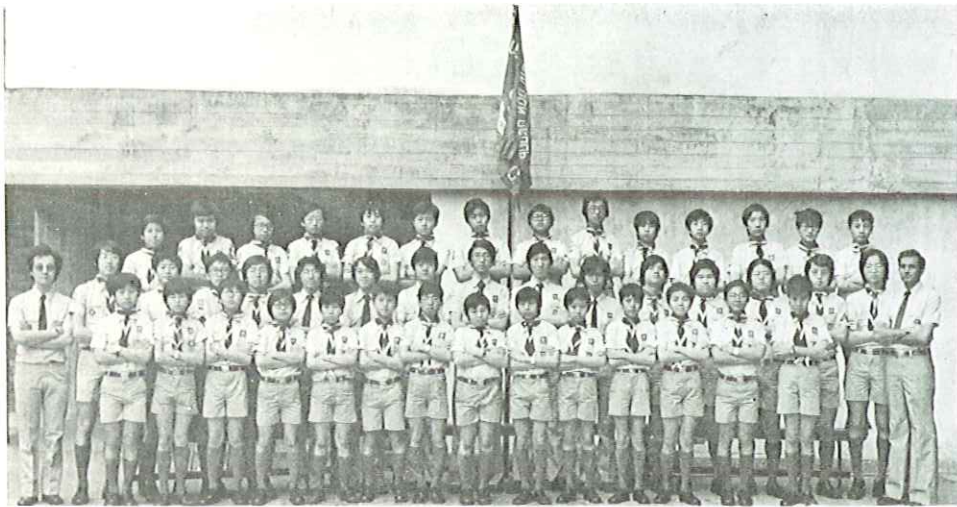
硬地起營訓練



丙、服務

- (1)蒙印度會邀請派出多名童軍及深資童軍前往該會服務。
- (2)由區會選派本旅十二名童軍及深資童軍前往港督府花園開放日維持秩序。
- (3)應低能兒童組邀請，派出全旅人員前往該組織所舉辦之運動會工作。

- (4)多名成員協助本校舉行之夏令營。
- (5)由總會及區會推薦，派員前往大埔洞梓營地協助童軍知友社舉辦青年領袖訓練營。當港督蒞臨營地參觀時，他對本旅所建造之先鋒工程，十分讚賞。
- (6)我校在七七年度的水、陸運會分別在紅磡大環泳池及界限街運動場舉行，本旅總動員協助進行。



第二零五旅童軍團

丁、成就

(1) 愛丁堡公爵獎勵計劃

周國華君於一九七七年底完成全部金章課程，獲頒金章。周國華君為本旅熱心之成員之一，為童軍團七七年度之訓練員。

雷健泉君亦於同期完成銀章課程，獲頒銀章。雷健泉君為本旅深資童軍及童軍團之現任訓練員。

(2) 童軍總領袖獎章

葉兆強君、劉寶華君於本年度考獲了最高進度組之總領袖獎章。

(3) 校際烹飪比賽

本校深資童軍黃金泉君代表我校參加中華煤氣公司主辦之校際烹飪比賽，獲得高級組男子最佳烹飪獎。

(4) 隊長訓練

本旅童軍葉兆強、劉寶華及黃騰達三人完成由區會舉辦之隊長訓練班課程並考獲隊長訓練章。

(5) 九龍地域大會操

本旅被選為代表何文田區在童軍總會九龍地域大會操之步操隊伍。

(6) 九龍地域航空學會

雷健泉君被選為九龍地域航空學會主席，而葉兆強君亦當選為康樂委員。



集會

顧問老師：康寶泉老師 廖顯樹老師
陳錦新老師 劉聲老師
陳耀仁老師 馬家鴻老師
薛兆雄老師 袁鉅銘老師
李兆明老師

主席：陳榮基（中四甲）

副主席：杜浩成（中四乙）

財務：張榮基（中五甲）

中文秘書：梁偉文（中四甲）

英文秘書：胡奕鈿（中五甲）

中國語文學會

中國語文學會的宗旨，就是爲了提高同學在中國語文和中國文學的興趣和水準。我們希望藉着所舉辦的各種課餘活動，協助同學去鍛鍊辦事的能力及加強工作的經驗，以收互相切磋，互相學習之效。

要達到以上的目的，同學的熱誠擁護和鼓勵，更多的參與工作，更多的支持，都直接影響到本會會務的推進。本會成立至今已有兩年歷史，其間當然有若干的成就，這都是上兩屆幹事的成果；但另一方面，在執行會務時尚有疏虞的地方等待同學去改善，及各位顧問老師繼續悉心指導。這樣，本會會務才能够辦得蒸蒸日上。

本會在這年間舉辦了很多活動，茲分列如下：

（一）十月間，本會開始招收新會員，選出本年度行政人員，並擬訂新學年的各種活動。

（二）十一月間，本會舉辦的班際中文辯論比賽正進行得如火如荼，中三至中四的初級組和中五至中七的高級組都分別有多班參予比賽。各班代表都表現得非常出色，經過顧問老師擔任評選以後，結果初級組和高級組的出綫班別，在二月三日角逐冠軍。

（三）演講比賽是由本會和學長會及英文學會聯合主辦的。各同學在當天都能聆聽到參加者在台上滔滔的雄辯，精闢的見解，及欣賞到他們有趣的動作。

（四）二月三日，相信同學們對該天中、英文辯論總決賽的精彩情況還歷歷在目，其中「強權勝於真理」一場高級組中文總決賽更令在座同學產生共鳴，不時博得陣陣喝彩。是次比賽是由本會與英文學會合辦，各顧問老師擔任評判。

（五）同樂日目的是使各會員在快樂暢聚的一天中能增加了解和聯繫，因爲各會員之間感情和認識是非常重要的。

最後，在此謹謝各位顧問老師不吝賜教和會員的熱烈支持，使今年的會務得以順利進行；謝謝。



中文辯論隊

我校參加校際中文辯論比賽，雖然至今只有短短的兩年，但在各同學和老師的努力下尚算畧有成績。

在三月初我校便開始參加一連串由第十屆聯校中文辯論學會所主辦的辯論比賽，先後經過了三場的賽事；與我校對賽的學校分別是拔萃男校、香港鄧鏡波書院和香港華仁書院。我校辯論隊獲得了勝利；本來還有一場是對嘉諾撒聖方濟各女書院，但由於她們退出比賽，我們便作勝論，而今屆又進入了總決賽。

五月二十日是總決賽的日期，地點是香港嘉諾撒聖心書院的禮堂。當日下午二時，我們的代表與及眾多的支持者都準時齊集。在本屆聯校中辯主席（本校的陳榮基同學）致詞之後，由第十屆聯校中文辯論學會所主辦的總決賽，便告正式開始。辯題是「兒女跟從母親姓氏值得提倡」。我校代表反方，正方則是香港瑪利諾書院。評判團是由陳志誠先生、馬蒙教授、羅思美先生、黃夢花議員和何沛雄博士等社會知名人士担任。

我校所派出的代表，分別是主辯雷傑祥，第一副辯鄧君栩，第二副辯王國傑和第三副辯鄒愛宏。四位同學表現出色，在台上

態度穩重，加上詞鋒銳利，分別從各個角度適當地引用事實和例證去駁斥當天的辯題，引得台下不斷的熱烈掌聲。

正方的女將也絕不示弱，不斷地反駁和攻擊我方的代表，過程非常緊湊和激烈。到台下發言的時候，又再把當天的高潮推到另一高峯。禮堂內充滿了掌聲和喝采聲，氣氛十分熱鬧。

當反、正雙方的主辯各致總結詞之後，一連串鬥得你死我活的唇槍舌劍，便告一段落。

跟著是馬蒙教授以國語給予我們評語。馬教授指出以瑪利諾書院的女同學站在正方，而我們的男同學站在反方，正是壁壘分明；又認為雙方的內容和辯論技巧都是旗鼓相當，所以當時真不知鹿死誰手。

最後結果宣佈，獲勝者是正方的瑪利諾書院，而我校則再度屈居亞席，確實令到當日我方的支持者感到有點失望。

頒獎典禮隨即舉行，除了冠、亞、季席都得到獎品之外，所有參加本年度辯論比賽的十九間學校都獲贈紀念旗一面，藉以表揚「友誼第一」的比賽精神。最後還有茶點招待。在一片熱鬧和融洽的笑聲中，當天的程序便告完滿結束。

雖然今年我校又再次屈居亞軍，但成績也不錯。我校辯論隊能有如此的成就，是不能不多謝各位老師和同學的大力支持。尤其是總決賽之日，雖然比賽地點是遠在香港區，但來自我校同學竟佔了三分之二以上的席位，確是令人鼓舞，充份表現出陳瑞祺學生的熱誠和團結精神。這場比賽，各隊員已是全力以赴，雖然輸了，但絕不氣餒，仍舊歡迎任何的友誼比賽，絕不計較勝負的。筆者在這裏謹代表各辯論隊員向各位老師及全校的同學致謝意，並期望以後我們的成績能夠再進一步地提高。

隊長 雷傑祥



本校中文辯論隊在本年度勇奪聯校中文辯論亞軍

橋藝學會

本年度橋藝學會的成員大多數是低年班的同學，數目共有十多人，其中有五位中一的同學是今年新加入的。

每週我們都開會一次，會務內容包括指導新的會員如何打橋牌，並且給予他們與舊會員切磋的機會，藉此提高水準。校外很多的公開比賽，本會亦有派代表參加。

第三屆的喇沙會屬下學校的校際比賽，

已在一九七七年十二月二十七日舉行。因去年冠軍是由聖若瑟英文學校所奪得，所以今年的比賽是由聖若瑟英文學校主辦。參加的隊伍共有十隊，本會也派出兩隊，隊員大多為中三戊班的同學。賽後，聖若瑟橋藝學會送給本會一面富有紀念性的錦旗。冠軍由喇沙書院奪得，本校同學因橋齡尚淺，經驗不足，臨場又失去水準，所以只名列第五和第六，有此成績，亦屬難得。

本會也曾舉辦一次老師與同學的友誼比賽。在一九七八年一月二十九日在學校禮堂舉行。參與比賽者共有十三隊，比賽過程順利，冠軍由羅中權老師奪得，亞軍是本會的財政、中六甲的李志偉同學。

校報會務報告

本會自學期初重新組織以後，仍然本着一貫的宗旨，為同學們報導有關我校的訊息，務求每一位同學對我校各方面的動態有較深一層的瞭解，促使同學對學校更加熱愛和擁護，那麼我們的工作才算向大家有所交代。同時，我們的成員希望「瞰訊」能夠成爲一道橋樑，鞏固學校、師長、同學及外界人士之間的關係。另一方面，我們不斷努力增闢園地，力求引起同學對寫作的興趣，以提高我校的語文水準。

「校報」「瞰訊」

第十五期「瞰訊」以十大頁的篇幅，在七七年十二月份已跟大家見過面了，頗受同學的歡迎，曾經出現供不應求的情況，在這裏順道向同學致歉。而十六、十七期預算分別在三月、六月出版，希望同學繼續給我們支持，讓我們能夠完成本學年的任務。

「活動」

爲了令同學明白本會的組織及對編印報章工作有所認識，本會在十月份舉辦了一個訓練班。該項活動的成績甚爲理想；一些曾參加受訓的同學，如今已成爲本會的要員。

另一方面，務求「瞰訊」辦得成功，本會有責任使同學有機會瞭解具備規模的報章的製作過程。在二月十四日，本會前往香港英文虎報參觀，此行獲益不少。

在提倡寫作風氣方面，本會在農曆年假之前舉辦了一個徵文比賽，可惜時間接近春節及第二次測驗，同學的反應不甚熱烈，兼而影響了來稿的水平；希望日後能夠加以改善。

最後，本會希望各老師及同學繼續給予我們寶貴的意見和大力的支持，謹此深表謝意。

校報會主席

李錦華

本會職員表：

主席：李錦華
副主席：陳振崑
英文版編輯：彭永輝
副編輯：黃紹明
中文版編輯：梁偉文
副編輯：鍾劍揚
書記：溫浩遠
總記者：劉偉榮

戲劇學會

本會成立至今已有五年歷史了。除在校內所舉辦的活動外，本會又是校協戲劇社的成員之一，經常和他們聯絡，參予他們所舉辦的活動。希望透過參予這些活動，使同學對戲劇有更深的認識和培養他們的合作精神。戲劇一如不朽的文學作品，浸淫其中，便覺得有濃厚的興趣，有了這些興趣，便發掘到更多東西。

本學年初，本會在學校的禮堂開了一個茶會，目的是希望會員能够彼此加深雙方認識，好使將來有更佳的合作和演出。並在此次茶會邀請得康寶泉老師參加，同學們各自分成數組比賽，由康老師作評判及計分，氣氛異常愉快，會員們都興盡而返。

本會在去年十月間，曾經探訪校協戲劇社，除藉此加深彼此認識外，並討論一些舞台上常常遭遇到的困難。大家談話很投機，氣氛融洽。他們殷勤招待，使各會員都有賓至如歸的感覺。

在去年的聖誕節，校內所舉辦的慶祝會裏，本會參加演出一齣話劇「荒島餘生」，由於倉卒劇本，未能作審慎的選擇和修改，加上演出時台上的音響設備發生故障，故該次演出顯得有些失色，但演出的各同學的堅毅不屈的精神頗獲老師的讚許。

去年十二月十一日，本會參加由香港專上學生聯會所舉辦的戲劇講座，講題是「導



與演」，主講者是鍾景輝先生，會員們在此次講座中學到不少導演與演員的關係和他們所應具備的條件。

本學年初，本會應真光女書院之邀請，參加在二月十七日由該校所舉辦的「戲劇觀摩之夜」，該次演出還有其他五間學校的參加。本會經過多個月來的籌備，演出的同學不遺餘力，令到該次演出頗為成功，而且學到不少音響和燈光的技术。

戲劇社是本校學會中之一，它同樣是由同學們親自建立起來，同樣需要同學們的支持，希望同學能踴躍參加，使到會務日臻完美。

茲將本年度戲劇社的顧問及工作委員的名單附列如下：

顧問：康寶泉老師

主席：繆振聲

副主席：唐宏遠

書記：劉學聰

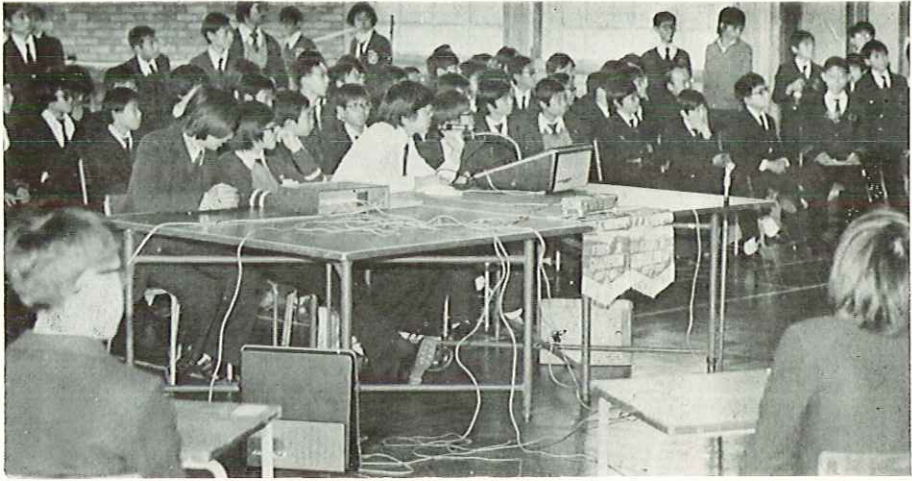
財務：顏漢文

委員：符之富、羅肇良、詹仲明



上圖：正式演出時的一個鏡頭

左圖：於今年本校戲劇學會參加真光中學舉辦的「戲劇觀摩之夜」時，在後台採排的情形



問答比賽時的情形

地 理 學 會

一九七七年九月二十一日，本屆地理學會執委會正式成立。

經過大半個月的工作，共招收了四十多位新會員。

本會的宗旨是希望通過多種之課外活動，提高同學們對地理科的興趣和知識，並促進同學間的友誼。

本會上半年的活動簡介如下：

(一) 九月二十二日，執委會們召開第一次執委會會議，商討年內計劃。計有參觀天文台、烏溪沙工作學習營、遠足、旅行、戶外實地考察及舉辦班際地理問答比賽等。

(二) 十月十一日，第一次會員大會，表決取消參觀天文台及派發會員證及會章等。

(三) 十一月十五日，由顧問老師及委員會開會通過取消烏溪沙工作學習營一事，理由是不合經濟原則。

(四) 十二月二十一日午飯時間，在演講室舉行幻燈放映，介紹星加坡及菲律賓風光，由劉志堅老師旁述。

(五) 同月二十三日，本會遠足飛鵝嶺、大水坑等地，因為路途頗長，只有中三以上同學參加，由劉志堅老師帶領。

(六) 同月二十二日，本會會員陳子健同學代表本會在聖誕聯歡會表演結他獨奏，獨佔鰲頭，替本會增光不少。

(七) 一九七八年一月中，本會鑒於去年與公共及經濟事務學會合辦的班際問答頗成功，今年兩會繼續合作，形式與去年相同，分中一、中二及中三組舉行，結果由一

戊、二戊及三丙分別奪取中一、中二及中三組之冠軍，比賽後分別給予錦旗以示獎勵。是次比賽使各同學得益不少，而主辦者亦合作愉快。

上述各項會務僅至一月底，而由二月至九月這段期間，本會將本一貫宗旨，按照計劃執行各項會務，以求達到盡善盡美。現將本年度地理學會執委會名單列出：

顧問老師：劉志堅先生 施健羣先生

崔志榮先生

主席： 王志堅 中四甲

副主席： 梁贊權 中四甲

書記： 鄧英賢 中四甲

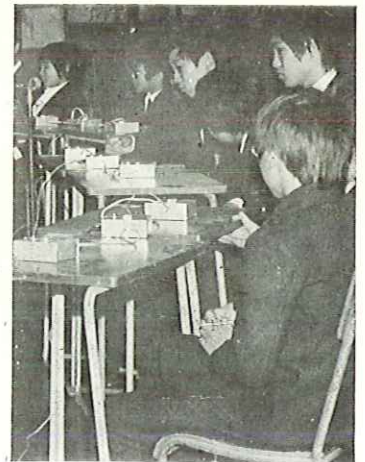
財政： 葉耀強 中四甲

聯絡： 胡奔鈞 中五甲

譚國樑 中五甲

總務： 譚國強 中二丁

張榮輝 中一戊

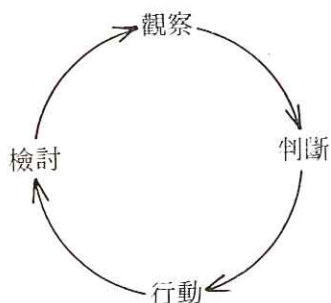


比賽時的情形



爲了創立基督化的世界，各會員隨着一套方法來學習：

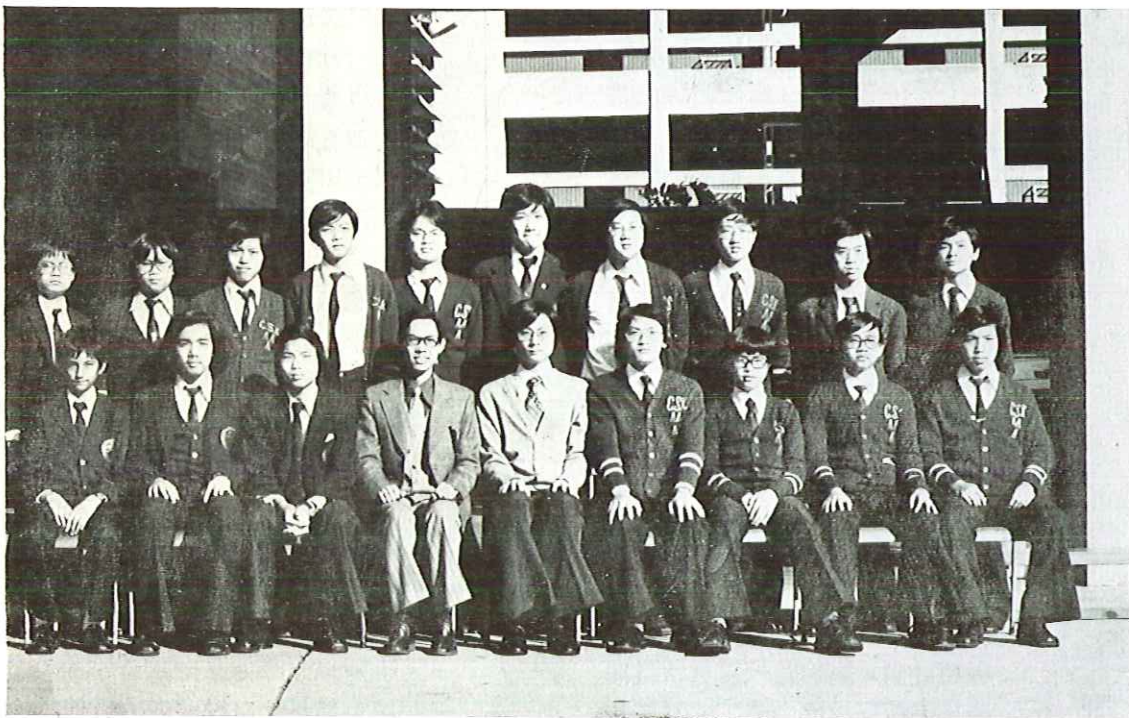
公教學生 青年運動



我們常常聽到“Y.C.S.”到底這是代表什麼呢？其實它是“Young Christian Students Movement”的縮寫，中文譯為「公教學生青年運動」。這是一個世界性的組織，於十九世紀在瑞典建立。本會是香港學青總會中的其中一個支會。「學青」運動的目的是訓練一些有基督徒精神的領袖，以愛心和實踐來改善環境以達成學青最高的目標——創造一個基督化的世界。「學青」的會員並非一定是基督或天主教徒，但他們均盡量以基督的精神處世。

- ① 觀察——是體察四週，特別是一些和日常有關的事情。
- ② 判斷——以聖經上的道理和日常的經驗來判斷好壞和是非。
- ③ 行動——簡單來說是實際行動。
- ④ 檢討——行動後，檢討得失。

自從本會成立以後，承蒙師長及同學的指導得以順利發展，但在此懇請全體同學熱烈參加「學青」運動以使這項運動永久維持下去。



香港紅十字會

青年及福利事務部第五十二團

本團成立於一九七二年六月二日，至今約五年半的光景。經過團員多年來努力不懈的工作，使會務能順利進行。同時，本會成員亦逐年遞增，而今年即有團員三十名，包括十一名新加入者。低年級同學佔大多數。

現在將去年暑假到目前的主要服務及活動作一報告：

(甲)服務：

(一)定期性服務：

- a 凡本校舉行的水運會、陸運會及越野賽等戶外運動項目，本團均出動負責救傷工作事宜。
- b 在校內，每天午膳時間（下午十二時四十五分至一時三十分）均有團員在醫療室當值。
- c 自一九七六年十一月起，逢星期六或日，本團均派出二至十五名會員前往慈雲山靈光失明人服務中心協助他們進行各項戶外及戶內的康樂活動，並負責接送失明人往返該中心，及為他們解決閱讀圖書、樂譜等困難。
- d 本年二月初曾派員往佛教醫院為該院兒童病房作定期性服務。
- e 凡星期六上午本校團員與第十五團（喇沙書院）團員協力為留院休養之病童安排節目，協助他們得到快樂及迅速康復。
- f 今年二月，本團應樂民邨社區服務中心之邀請，並計劃繼續擴展工作範圍。

(二)特種服務：

- a 去年七、八月中，有五名團員參加紅十字會九龍城區舉辦之暑期服務計劃，對象是一羣就讀真鐸啓喲聾啞學校的中學生。計劃目

的在減低他們的自卑心理和使他們有更多機會訓練「唇語」。是次計劃獲得「賽馬會基金」及「青年實踐計劃」之資助費用二千二百港元。

- b 同年七月，團員繆振聲參加傷健渡假營。該次服務是為那羣傷殘兒童安排一個歡樂暑假。
- c 去年八月間，多名會員被派往各主要碼頭、火車站調查香港市民對急救及家居安全知識的認識。這次調查，將為提供未來方針的資料。
- d 又同年八月二十日，本團受總會所委託，在香港傷健協會舉辦之傷健之夜負責維持秩序，派發場刊及協助表演者上落舞台。
- e 十月二十九日多名團員參予慈氏安養院售旗籌款。
- f 十一月在九龍區所舉辦之社區探討服務計劃，本團共有六名團員參加。是項計劃之服務目標是使何文田安置區居民能團結起來，協助他們想辦法來解決自己區內的問題，使有歸屬感及提高其社會意識。這項服務現仍在進行。
- g 又十一月十五日，四名團員被派往女童軍會協助銀禧大露營的事前準備工作。
- h 現時的社會服務主要分三路：家庭服務、老人服務及弱智人士服務。由於社會的需要及會員感到服務的意義之重大，我們此一暑期服務計劃，對象為九龍城區十七歲以下輕微及中度弱智者，同時亦包括未有機會進入特殊學校



本團於黃龍坑露營時攝

或中心的一羣。旨在提供一些照顧及處理方法給他們的家長。在籌備工作前，我們有近十個講座，還到一些弱智中心參觀及實習，以提高工作效率。

i 在農曆新年假期裏，第三十六B團（地利亞紀念中學美孚分校）與本團合辦了一次「圓玄學院」聯歡會，使該院老人得到一個難得而又歡樂的下午。

(乙)訓練：

(一)本團每月有定期的步操，急救的訓練。

(二)本團之入團先修班已在去年暑假開始籌備，內容充實了許多。訓練班共分兩部分，第一部分於兩個月內完成，形式為講座、討論及探訪，內容包括會員須備的知識，還有對服務、訓練及友誼活動作深入的研究，並提高其領導才能。第二部分於聖誕節假期舉辦，以體驗野外生活，對第一部分理論性的知識作一實踐。在大嶼山黃龍坑渡過了四日三夜，是次得到團長胡國棠老師的指導。大家都相處得十分愉快。

(三)去年十月，本團派出了兩名團員參加由總會所舉辦的步操督導員訓練班，成績美滿。

(四)去年十月及一月份，十三名團員參

加了總會安排的初級急救訓練班。

(五)本年度的團委會會員參加去年十一月三及四日的隊長訓練班。

(丙)友誼活動：

(一)本團有五位團員參加由總會主辦的絲網印刷班及初級攝影沖曬班。藉以提高對各方面的學習興趣。

(二)每有別團的宣誓典禮，本團均有代表出席，藉以增進彼此間之友誼。

(三)在去年九月二十五日，在校內音樂室舉行了一次集體遊戲，藉以增加新舊團員的認識，氣氛極為融洽。

(四)於十二月十一日舉辦了一次遠足旅行，路程由東涌出發，入黃龍坑，再上昂平，於晚上七時半左右抵達東涌，再轉乘車到梅窩乘搭渡輪返家。

(五)於去年十一月十二日與五旬節中學作一友誼探訪，在洋溢的氣氛下，各人都玩過痛快。

(丁)其他：

(一)本團的第四屆團員宣誓典禮已於去年七月十七日，假本校禮堂舉行。宣誓者共十三名。是次還接受頒發五年服務獎狀。還有四項本團頒獎：最佳個人表現者為葉國興，關德沛所領導的小組表現最出色，繆振聲以暢順的文筆取得作文比賽冠軍，陳國安（七四至七六年本團總隊長）却以富創作性的藝術的頭腦設計出本團之徽章，是次還有別開生面的活動展覽，動用了六面壁佈板，情況令人十分滿意。

(二)去年暑假，本校的新生輔導日，本團設有展覽攤位。

(三)由於團員胡鑑昌在步操督導方面表現良好，遂於去年十月被派往五旬節中學負責步操訓練。

(四)七八年度周年大會操，於今年三月十二日，假香港南華會球場舉行，本團亦參加檢閱行列。



棋 藝 學 會

「馬走日字象走田，車走直路一網煙；
炮得炮台轟轟響，士圍將帥團團轉；
兵卒過河便橫行，直搗黃龍坐金鑾。」

對奕在陳瑞祺已逐漸普遍，不單只同學們熱中於棋類活動，部份老師更是箇中能手！由於奕棋能訓練思考，啓發心智，增添日常生活的情趣，故誠為一種益智的課餘活動。

自從在上一個學年棋藝學會成立以來，一直受到同學們的歡迎及支持，尤以低年級的同學為甚。會員人數由六十餘人增加到九十多名。

本會透過開會的形式，分別介紹了中國象棋、國際象棋及圍棋等的各種開局法及戰畧運用的知識，並讓會員互相切磋練習，以期達到學以致用的地步。此外還派發講義，供會員參考。基於同學們對下棋有濃厚的興趣，棋會特於午膳時間內，開放美術室供會員利用餘閑，切磋棋藝。

為了鼓勵同學們對棋藝活動更加熱心及選拔棋手作對外比賽，本會在十一月舉辦了一個全校性的「中國象棋個人錦標大賽」，反應頗為熱烈。經過了兩個月的激烈角逐，結果如後：

冠軍 邱健祥（中四甲）

亞軍 馮志偉（中四丙）

季軍 梁金雄（中四甲）

以上的同學都獲贈紀念盾牌一面。

此外，棋會又設立每週殘局、有獎殘局等讓同學們動腦筋。在校報瞰訊更開關了一個「棋會園地」，介紹棋會近況及動態等，並附設有獎殘局供讀者研究。

除了上述的校內活動外，本會更積極參予各項校外比賽。在十一月間，應邀參加九龍工業中學的友誼賽，俾能達致棋藝交流。

由於本會的委員同學，缺乏實際的辦事能力及經驗，幸賴顧問老師的諄諄善誘下，才能解決了不少困難阻礙，本會謹在此致謝。最後，更希望同學們能繼續支持並參予本會各項活動，使棋藝學會擴而充之，長出美好的成果。

顧問：林沾裘老師 李超源老師
 陳耀仁老師 陳德昭老師

主席：利瑞元同學

副主席：陳維成同學

文書：林國球、梅偉年同學

財政：葉育才同學

委員：何玉賢、潘國棟、關文禮、謝漢、
 呂志華、邱健祥、梁金雄同學



跆拳道

近年香港人熱衷學習的自衛術之一——跆拳道（TAE KWON-DO），這是一種韓國武術，攻擊力絕不遜色於中國功夫、空手道或其他武術。

本校跆拳道運動的熱潮是由數十位熱愛此種運動的同學發起，自一九七五年暑假至今已有三年歷史。跆拳道的主要在鍛鍊各學員得到強健的體魄、敏捷的身手和堅忍刻苦的耐能。自成立至今，訓練從未苟且。逢星期二、四放學後，一羣熱愛跆拳道運動的學員便在飯堂前的空地練習。每次均由兩位或以上教練指導下進行。

教練原是由香港跆拳道武道館的黑帶四段麥健偉先生擔任，後來由於往挪威開設分館及籌辦表演，訓練學員的責任便由幾位就讀於伍華書院的黑帶學員擔任。現任教練分別為黑帶二段的伍保財先生及任國賢先生。學員每月只收十元，較其他學校廉宜。故有志學習者大可不必因顧慮增加經濟負擔而躊躇。

本會十分着重學員的紀律、武德和修養，嚴禁學員恃強凌弱或作任何私鬪，這是身為本會會員應緊守的基本原則。顧問分別由Mr. Obrien, Mr. C. K. Lau, Mr. C. K. Lo擔任。除了幾十位註冊學員外，本校老師Mr. C. K. Lau也時常和我們一起練習呢！

我們的訓練十分認真嚴肅，每堂時間大約一小時三十分，學員要絕對服從教練的指導。教授課程包括拳術、腳法及自由搏擊等，而腳法的鍛鍊尤為重視。除此之外，更有碎板、碎磚、碎瓦等技巧教授。本學年中，我們更增設了很多健身器具，包括沙包及護身甲等，希望這些設備能提高學員的水準和興趣。我們的未來展望是舉辦一些比賽，藉以增進搏擊技巧的交流。而本會行政人員正打算在下年度聘賽其他學校。

跆拳道的升級制度分為十級九段，即十級（白帶）至一級（黑帶）。學員如表現良好，則由教練代為報名參加每三至四月在總館舉行的升級考試。至於黑帶以後，升級考試則為年半一次。

最後，本會是歡迎各級同學隨時報名加入和我們一起練習。

中文版編輯委員表

顧問：康寶泉 陳錦新 廖樹顯 劉聲老老老 師師師

總編輯：呂志華 高國峯 陳崑崙 趙振善 爲 中中中 五五四 乙乙丙 甲

美術設計：伍家銘 何家展 雄 漫畫設計： 中中 四四 丙乙



編 後 語

在校際越野賽跑、辯論比賽、籃球比賽等項目，我校——陳瑞祺書院都取得相當的成績。不過我們不應因為這些活動稍有成就，便忽略了其他方面的學習。就學業而言，我們總算平平穩穩；要獲取更佳的成績，尚有待大家的努力。

本期校刊的投稿非常踴躍，內容亦算多樣化，但由於篇幅所限，未能一一刊載，深感遺憾。無論如何，這意味着同學們對寫作方面的興趣越來越濃厚了；如果大家繼續努力，相信不久的將來，在這方面的質素，必能提高不少！

編印一本校刊，並非容易的事，但我們仍然堅持到底去完成任務。因為，我們自始至終都抱着一個希望——希望這本刊物無論在目前，或者是久遠的將來，也吸引同學翻閱的興趣。

我們編輯部等人，雖然資質魯鈍，仍然竭盡能力去達成目的。但是，我們的工作經驗、能力和學識有限，如果得不到各老師的指正和引導，本刊亦不能順利印行的。本部全人特此向校長、各老師致謝！



陳

瑞

祺

校

刊

